

En beneficio de sus  
intereses actualice  
sus pólizas de  
incendio

**Bartolomé Abad**

Seguros

M. Fuensanta, 2 - ent. - 3.ª - 4.ª  
Teléfs. 23877 - 11681



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 - 1958

Palma de Mallorca, Domingo 4 de Septiembre de 1966

AÑO XXVIII :: N.º 8.180  
PRECIO: 3' - PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO»  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

## INVITADOS A VISITAR ESPAÑA



## Rueda del Mundo

### España

Descubrimiento de una  
operación contra la  
jerarquía religiosa

La prohibición de que  
los aviones de «Iberia»  
hagan escala en Lisboa

### Extranjero

Adenauer pide la  
destitución de Erhard

Se fugan cuatro presos  
y roban un avión

La primera jornada de  
la Feria de  
Estrasburgo,  
dedicada a España



## B. B. se va a la guerra

Este precioso guerrero plateado, que se va a la guerra es nada menos que Brigitte Bardot, la cual luce este bello atuendo en el film que el mismo lunes (mañana) empezará a rodar en Escocia bajo la dirección de Serge Bourguignon. El film se titula, de momento «A coer joie». En él B. B. se enamora locamente de un espeleólogo...

## Pablo VI, en el Castillo de Fumone



Durante la visita de S. S. el Papa, Pablo VI, al Castillo de Fumone, rezó en la capilla donde estuvo encarcelado el Papa Celestino V. Es el instante que recoge la fotografía. (Telefoto Upi-Cifra.)

## EN ESTE NUMERO

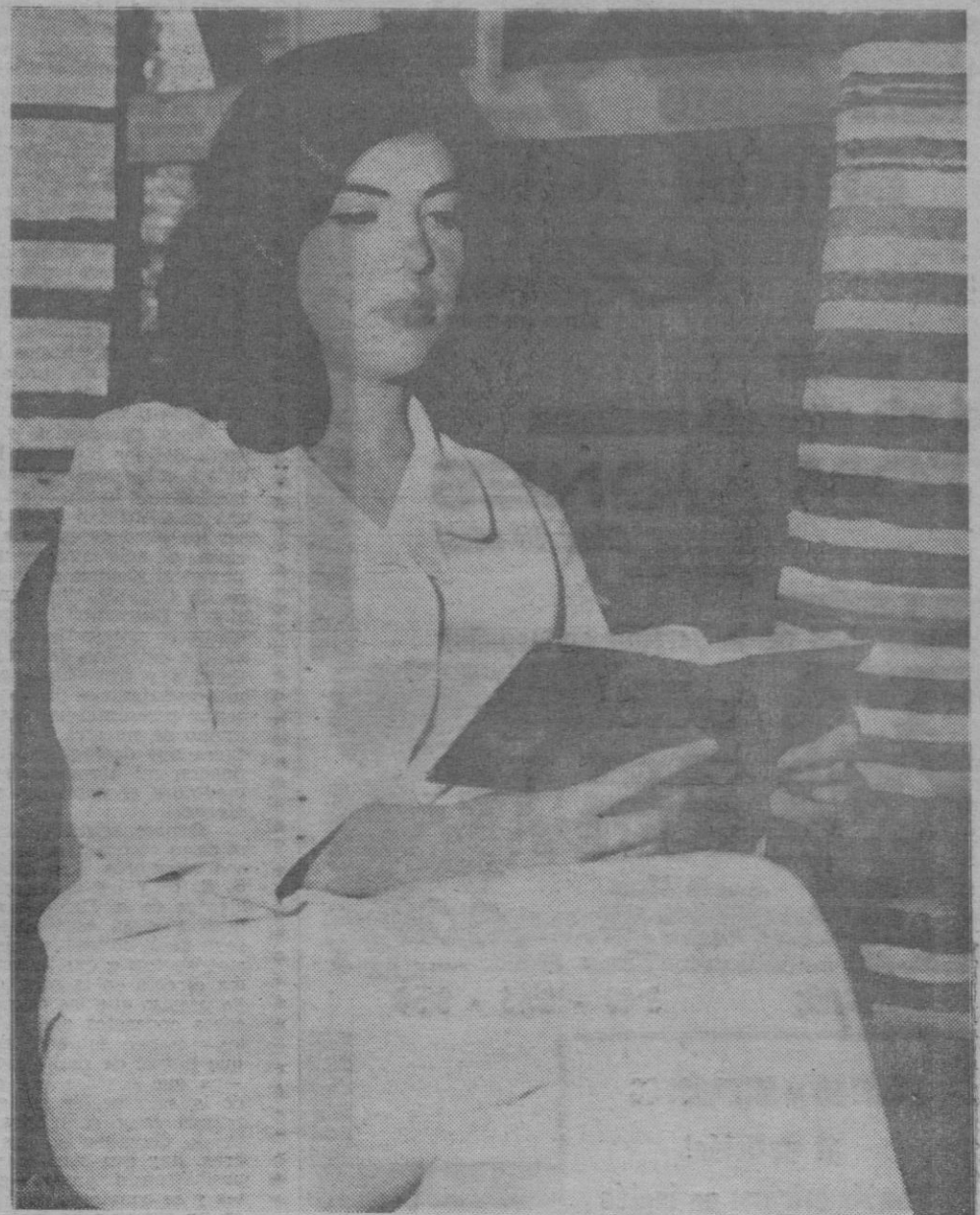
- FRANCO ANTE LA HISTORIA
- HOY ES DOMINGO CON:
  - Rueda de Prensa
  - El problema y su solución
  - Cuento semanal
  - Página femenina
  - Página agrícola
  - Página religiosa
  - Página de sucesos
- Voz de los pueblos
- Muchos reportajes

Un número de  
**32 PAGINAS**  
para leer todo el día

La Delegación Nacional de Juventudes ha invitado a una Misión japonesa para que conozca los métodos de convivencia y preparación de la juventud española. Eugenio López recibió en Barajas, a los japoneses, que manifestaron su alegría por encontrarse en España.

## Rosa de primavera española

La Srta. Elena Reus García-Bedoya, de Vigo, representará a la juventud española en el Festival de la Primavera que se celebrará en Trujillo (Perú) dentro de pocos días. — (Cifra)



DURANTE LAS FIESTAS DE SANTA MARGARITA VISITE:  
**SON SERRA DE MARINA - URBANIZACION «SERRANOVA»**

BAHIA DE ALCUDIA - A 5 KMS. CA'N PICAFORT

SOLARES con pinar

a) Vista al mar, asfalto, bordillo, farolas, electricidad, desde 270 Ptas. m.2  
b) Lindantes zona marítima, desde 900 Ptas. m.2.

20.000 ptas. entrada, resto 4 años. Facilidades

INFORMES SOBRE TERRENO TODOS LOS DIAS o TEL. 7 SANTA MARGARITA



31 CORRIDAS EN 30 DIAS



El diestro Palomo Linares, al que vemos saltar del Sanatorio de Toreros, actuará durante este mes en las siguientes corridas: Día 1, La Coruña; 2, Palencia (tarde) y Cádiz (noche); 3, Priego de Córdoba; 4, Medina del Campo; 5, San Felix de Guisela; 6, Guijuelo; 7, Murcia; 8, Barbastro; 9, Calatayud; 10, Marbella; 11, Arlés; 12, Aranda; 13, Baza; 14, Albacete; 15, Salamanca; 16, Villacarrillo; 17, Palma de Mallorca; 18, Valladolid; 19, Oviedo; 20, Valladolid; 21, Logroño; 22, Talavera de la Reina; 23, Consuegra; 24, Córdoba; 25, Granada; 26, Guadalajara; 27, Abarán (Murcia); 28, Palma de Mallorca; 29, Sevilla y 30, Cáceres.

# Descubrimiento de una operación contra la jerarquía religiosa

Madrid, 3. (Pyresa). — Bajo el nombre clave «acción Moisés», se intenta desarrollar una operación contra la jerarquía religiosa dirigida, al parecer, a la obtención de firmas al pie de un documento en el que se ataca duramente al Episcopado. Según lo proyectado, el documento debería ser enviado el día 16 de septiembre «mediante emisarios, a diversos destinatarios, entre ellos ciertos prelados europeos». Los organizadores de la «acción Moisés» han pretendido «darle máxima publicidad a una requisitoria contra la Jerarquía de la Iglesia, que obligue a ésta a tomar una actitud «revolucionaria» y «escandalosa».

En las instrucciones que han sido distribuidas, se detalla el desarrollo de la operación iniciada el 25 de julio pasado. La primera fase, que comprendía desde dicha fecha hasta el día 31 de agosto, debía estar dedicada a «la búsqueda de enlaces en las Diócesis» y al trabajo de los mismos. Entre el 1 y el 11 de septiembre, «encuentro en Madrid, uno por cada diócesis». Envío de los documentos a su destino. La reunión debería tener lugar —según las referidas instrucciones— en una casa religiosa sita en la calle de Arturo Soria.

En este centro religioso —en el que son frecuentes la celebración de ejercicios espirituales, asambleas de órdenes religiosas y en el que se reunió últimamente la Comisión Permanente del Episcopado Español— se ha informado que hace algún tiempo un sacerdote que no quiso identificarse, pidió permiso para celebrar allí «una reunión de catequesis para religiosos y seglares el día 15 de septiembre». La directora de esta residencia, que pertenece a las operarias parroquiales, comunicó sus sospechas al Obispo.

El equipo organizador de la «acción Moisés» ha subrayado que el

### Bajo el nombre de «Acción Moisés» se pretendía obligar a la misma a tomar una actitud «revolucionaria» y «escandalosa»

### La acción no ha sido autorizada por ninguna persona u organismo de la Iglesia

documento —cuyo contenido no se especifica exactamente en las instrucciones circuladas— «debe estar abierto totalmente a los religiosos. Se busca acción masiva».

Las «normas de seguridad» adoptadas para el desarrollo de la operación, son las siguientes, transcritas textualmente de las instrucciones citadas.

1. «Necesitamos organizarnos bien y sentirnos verdaderamente responsables para lograr tres cosas:

—Silencio a toda costa hasta el día 17 de septiembre en que se habrán enviado los documentos, aunque la recogida de firmas termine antes.

—Rapidez y libertad de movimientos.

—Eficacia en la acción final.

2. Hemos de guardar en todo momento control sobre las copias que se utilicen. Si con una copia es posible abarcar toda la diócesis, que no haya más.

3. Que el documento por ningún motivo se deje ni días ni horas en mano alguna que no sea la de los organizadores.

4. Ir a la gente de plena confianza, aun con el riesgo de perder algunas firmas.

5. Si se duda de alguien, sondearle antes.

6. En orden a la «presentación», se recogerán todas las firmas en la misma clase de papel, a saber, timbre del Estado, clase 19, vale una peseta y se compra en cualquier estanco un poco importante.

7. La firma ha de ser legible en el nombre y apellidos.

8. Sólo la firma. No hacen falta más datos.

9. Las firmas que respaldan la fuerza del documento no se entregarán a los señores Obispos para evitar represalias, sobre todo en las Diócesis o zonas en que sean pocos.

10. Sino que ante notario se levantará un acta del número de Diócesis y de sacerdotes que interviene.

11. Este acta notarial es lo que se enviará junto con el documento».

En las instrucciones se indicaba también el orden del día del organizado encuentro en Madrid, en el que figuran, entre otros, los siguientes puntos: «Revisión de la acción realizada. Depósito y recuento de firmas. Coordinación para el futuro. Organización económica. Recogida de hechos públicos y privados que avalen las afirmaciones del documento. Posibles acciones futuras».

Todo lo anterior está virtualmente confirmado por la nota de la Oficina de Prensa de la Iglesia distribuida entre los medios informativos el día 31 de agosto y cuyo texto es el siguiente:

«Se reciben de toda España numerosas y apremiantes peticiones de información sobre una supuesta reunión de catequesis de seglares y sacerdotes, que dice va a te-

ner lugar en una casa religiosa de la calle Arturo Soria de Madrid el próximo día 15 de septiembre.

«Hechas las averiguaciones pertinentes, y después de consultar especialmente al Arzobispo de Madrid, al Secretariado Nacional de Catequesis y al Departamento de Catequética del Instituto Pastoral, esta oficina puede comunicar que la reunión que se ampara bajo el nombre de Catequesis es promovida secretamente por desconocidos y no tienen la finalidad aducida ni está autorizada por ninguna persona u organismo competente de la Iglesia.

«Las personas que de alguna manera se encuentren implicadas en dicha reunión o en la documentación relacionada con la misma y sientan necesidad de más orientaciones, podrán acudir al Prelado de su propia Diócesis».

## S. E. el Jefe del Estado en San Sebastián

San Sebastián, 3. (Cifra). — El Jefe del Estado, regresó esta tarde, a las ocho y cuarto a San Sebastián, después de haber estado pescando albacoras y atunes en el Cantábrico. En el muelle le esperaba su esposa, doña Carmen Polo de Franco, los Jefes de sus Casas Civil y Militar y el Gobernador Civil de la provincia. Seguidamente el Jefe del Estado subió a su automóvil y se dirigió al palacio de Ayete, recibiendo el testimonio de adhesión y afecto de los donostiarres que se encontraban en el puerto y en las calles del itinerario.

## SE PROPONE LA CELEBRACION DEL DIA DEL TRABAJADOR ESPAÑOL EN EL EXTRANJERO

Gerona, 3. (Del corresponsal de Pyresa, Miguel Gil). — Se lanza la sugerencia de agasajar de algún modo a los trabajadores españoles en el extranjero cuando vuelvan a España, sea para quedarse, sea para descansar con el fin de reintegrarse después a su labor. Ahora que en todas partes se está organizando el día del turista con el fin de obsequiar a cuantos nos visitan temporalmente, lo cual pone de manifiesto una vez más la hospitalidad y caballerosidad de los españoles, no estaría de más, al contrario, quizás sería lo justo, que no olvidáramos a estos españoles que cimentan la patria alejándose de ella. Es una idea hermosa, pero lo verdaderamente hermoso será realizarla. Nuestros trabajadores no precisan de flores y estancias pagadas en hoteles rumbosos. Les basta con que testimonio nuestro reconocimiento por sus sacrificios. Las divisas que ellos aportan se cotizan como las otras, pero nosotros sabemos que valen mucho más, porque son pagadas con el trabajo honrado el dolor de la separación familiar e infinitas trabas de un medio extraño. Como símbolo podríamos recordar a aquel obrero español que lejos de la patria, pidió ser enterrado en España caso de que no pudiera llegar a tiempo de morir en ella. Eso es querer volver por puro amor. Entrarle a

un hambre de morir en una tierra de la que acaso marchó por falta de ella, es la sublimación del amor patrio. Ellos seguirán insistiendo en venir y en intentar quedarse. Somos nosotros quienes debemos aprender a esperarlos y a recibirlos. Es mejor dar a quienes vienen por amor y nada más, que a quien llega únicamente atraído por el tufillo de la paella, por el sol o por sus cálculos de presupuesto veraniego. Mejor dar, o al menos dar también, a quien viene queriendo no marchar. El agasajo, en este caso, es, hasta cierto punto, fácil. Basta con la demostración de afecto. Por algo son hermanos nuestros. No quiere ello decir que tengamos que prescindir de los demás actos dirigidos a los turistas propiamente dichos. Simplemente, que una cosa no nos haga perder u olvidar la otra. Que el olvido en este caso, sería imperdonable.

He aquí, pues, una nueva faceta o un nuevo aspecto para aplicar esa virtud básica en nosotros y que se nos ha exhortado últimamente en poner al servicio del turismo por lo que el mismo representa. Pero a veces, sin darnos cuenta quizás absorbidos por las ocupaciones o por la velocidad de la época en que vivimos, nos olvidamos de la labor de estos hombres que nos dejan para ir a trabajar al extranjero. Para ir a trabajar por los suyos e, indirectamente, también por la patria. Para estar lejos, pensando y ahorrando esta tierra suya y nuestra, que debe unirnos en esta labor de homenajearles en forma sencilla, pero sentida, con el fin de que sepan que estamos junto a ellos, cuando vienen aquí, son esperados no sólo por sus familiares sino por todos los españoles.

## LA PROHIBICION DE QUE LOS AVIONES DE «IBERIA» HAGAN ESCALA EN LISBOA

### PUEDA TRANSFORMARSE EN PERJUICIO PARA PORTUGAL

Madrid, 3. (Cifra). — La prohibición del Gobierno portugués a los aviones de «Iberia» para hacer escala en Lisboa está afectando ya a la actividad de muchas agencias de turismo y viajes que se ven obligadas a cancelar sus programas respecto a la Península Ibérica.

Después de haber invertido más de dos millones y medio de pesetas en folletos propagandísticos. Así se sabe que el programa «Globe Tours» que ofrecía 2.120 pasajeros ha sido cancelado desde Nueva York, otro programa semejante, el «Ole Tours» en colaboración con una gran agencia española, con tarifas mínimas por valor de 371.000 dólares, quedaría cancelado también; el «Spain-Israel», de cuatro veces por semana cancelaría un viaje semanal y el «Golg Tours» con capacidad de 500 pasajeros, también se cancelaría.

La empresa «Maupin Tours» ha dirigido el siguiente telegrama a la delegación de «T.A.P.»: «Transportes Aéreos Portugueses — en Nueva York y a la Oficina de Turismo de Portugal en la misma ciudad, así como al Presidente de la Sociedad Americana de Agencias de Viaje, Embajada de Portugal en Washington y Delegación de «Iberia» en Nueva York:

«En mi opinión la eliminación de los derechos de tráfico portugués a «Iberia» toma un efecto contradictorio en lo que se refiere al turismo norteamericano a Portugal. España es la atracción turística predominante y si las agencias norteamericanas y operadoras de viaje son forzados a elegir seleccionarán a España y

eliminarán a Portugal de sus programas y recomendaciones de viaje.

Este año habremos enviado más de 1.000 pasajeros en nuestros viajes organizados con «Iberia» que incluyen dos noches en Lisboa o 2.000 pasajeros noche en Portugal.

Para 1967 predecimos 1.500 pasajeros de nuestras visitas organizadas o un potencial de 3.000 pasajeros noche en Portugal.

Sin embargo, estos 3.000 pasajeros están en duda a la vista de la eliminación de los derechos de tráfico, desgraciadamente tenemos que tomar una decisión respecto a este programa de 1967 dentro del plazo de dos semanas y si lo eliminación de los derechos de tráfico continúa sólo podemos tomar una decisión que es la eliminación de las noches de emplear en Lisboa.

Supongo que otros operadores y agencias de viajes norteamericanas pueden tomar la misma posición simplemente por consideraciones puras y reales de negocios y la naturaleza del mercado norteamericano hacia la Península Ibérica.

Comprendemos las ambiciones de «T.A.P.» y Portugal de obtener su propia participación en el mercado trasatlántico, pero creemos sinceramente que el método empleado sólo puede actuar en sentido apuesto y retrasar el desarrollo turístico hacia Portugal desde Norteamérica en vez de aumentarlo.

Por favor usen este telegrama en la forma que deseen, quizá si Vds., pueden obtener que otros operadores y agentes de viaje hagan lo mismo esta acción puede ayudar a todos.

Buena suerte. La prohibición de escalas de los aviones de «Iberia» en Lisboa se entiende para la toma y desembarque de pasajeros y no las llamadas escalas técnicas. El problema está en estudio a escala diplomática entre los dos países, desde la iniciación de las restricciones portuguesas el pasado día 29 de Agosto y la Compañía española y autoridades competentes de la Aviación Civil se abstienen de facilitar información del origen y desarrollo del conflicto hasta que decidan los organismos superiores.

## Los «Beatles», invitados por los peluqueros de señoras

Frankfurt, 3. (Efe). — Pese a haber sido Alemania el primer país donde fueron elevados al estrellato del mundo musical, los «Beatles» estaban descontentos porque los peluqueros federales la habían tomado con sus melancolías y les hacían salir del establecimiento. Por eso ha llamado la atención que los melancólicos británicos hayan hecho declaraciones públicas en las que indican que ya están más contentos: Los peluqueros alemanes, en lugar de echarles de la sala, les ruegan cordemente que pasen a la sección de señoras, donde son exquisitamente atendidos, si bien, como es natural, pagando las tarifas normales que rigen para las damas.

## ELECCIONES SINDICALES

### TRABAJADOR

Si deseas ser elegido Enlace Sindical, recuerda que debes solicitar antes ser proclamado candidato.

Fechas en las cuales puedes solicitarlo: DEL 15 AL 21 DE SEPTIEMBRE.

Infórmate en tu Sindicato.

# Academia Cots

COMERCIO . IDIOMAS . CULTURA GENERAL

ESCUELA DE SECRETARIAS La profesión de más porvenir para la mujer

NUESTROS DIPLOMAS TIENEN VALOR INTERNACIONAL - SAN FELIO,7 - Tel. 12567.

DISTURBIOS RACIALES



DAYTON (Ohio). El Mayor Dave Halle, izquierda, el líder negro C. J. Mac Lin, jr. (centro) y W. S. MC Intosh, derecha, líder del Movimiento Libre de Ohio, discuten en el lugar del Lado Oeste donde a causa de los disturbios raciales un hombre resultó gravemente herido por un disparo con arma de fuego. — (Telefoto Upi Cifra).

LA CAMPAÑA PARA CONVENCER A U THANT ESTA EN SU APOGEO

Naciones Unidas, 3. (Del corresponsal de Pyresa, por telex). — La campaña para persuadir a U Thant a que reconsidere su decisión de dimitir como Secretario General de las Naciones Unidas está en pleno apogeo, pero se cree que sólo en un caso podría el diplomático birmano cambiar de parecer: si su dimisión se presentase a la reelección amenazada con llevar a la organización internacional a una crisis grave. El nuevo Secretario General habría de ser designado por el Consejo de Seguridad y luego su candidatura tendría que ser aprobada por la Asamblea General. Pero sería fácil encontrar un candidato que en el seno del Consejo lograra el apoyo de la Unión Soviética y Francia por una parte y Estados Unidos por la otra? Y no hay que olvidar que cualquiera de los «cinco grandes» en el Consejo —los otros dos son Gran Bretaña y China nacionalista— pueden ejercer el veto. Un diplomático decía esta mañana en los pasillos del «Palacio de Cristal»: «¿Qué derecho tienen las grandes naciones a ejercer ahora presión sobre U Thant para que retire su dimisión cuando ésta se produce precisamente por la falta de colaboración que esas naciones le han prestado en el desempeño de su cargo? Únicamente si las grandes naciones le prometiesen concretamente su colaboración podría U Thant pensar en retirar su renuncia.»

SOLO LE HARIA CAMBIAR DE ACTITUD, LA CONSIDERACION DEL PELIGRO DE UNA CRISIS GRAVE POR CULPA DE SU DIMISION

Las grandes naciones parecen, pues, tener la palabra. Washington y Moscú quieren que U Thant permanezca como piloto de las Naciones Unidas. París quiere lo mismo. Precisamente en el discurso que pronunció hace unos días en Santiago de Chile, U Thant expresó que sus puntos de vista para la solución del problema de Vietnam son idénticos a los que sustenta el Presidente de Francia, Charles De Gaulle. Tan pronto como U Thant anunció su dimisión, Washington, por medio de su Delegado permanente, Embajador Thur J. Goleberg, expresó la esperanza de que el Secretario General continuara en su puesto. Gran Bretaña formuló declaraciones en igual sentido a través de su Embajador en las Naciones Unidas, Lord Caradon. La delegación soviética rehusó hacer comentarios, pero dijo que ya anteriormente se había informado desde Moscú el deseo de U Thant permaneciese en su cargo. De un momento a otro se aguardan unas declaraciones de

De Gaulle, que se espera también constituyan un llamamiento a U Thant para que no abandone su puesto. Es indudable que, dada la identidad de puntos de vista entre las dos figuras, particularmente en lo que se refiere al conflicto de Vietnam —para mí, personalmente, es causa de la más profunda preocupación—, ha dicho U Thant—, es lógico suponer que cualquier gestión del Presidente francés pesaría sensiblemente en el ánimo del Secretario General. La falta de colaboración de los países miembros de las Naciones Unidas, motivo fundamental de su decisión de retirarse, la expresó claramente en su comunicado de despedida: «... Los Gobiernos de los Estados miembros no han logrado progreso decisivo alguno en los esfuerzos de cooperación, que son indispensables si la Organización ha de ser un instrumento eficaz para promover la paz y para contribuir de modo importante al desarrollo económico de las naciones más pobres del mundo.»

LOS «BEATNIKS» NO HAN PODIDO IMPONER SUS MELENAS

Para entrar en Francia tenían que exhibir sus «medios» de vida y cortarse el pelo como todo el mundo

Ahora, los estudiantes de París han emprendido una «operación corte de pelo»

París, 3. (Del corresponsal de Pyresa, Angel Roselló, por Telex). — Los «beatniks» no han podido imponer sus melenas en Francia, ni siquiera en París, que pasa por ser la meca de todas las extravagancias. Primeramente, fue el Gobierno francés el que, con sus medidas autoritarias, puso un freno a la entrada de «beatniks» en Francia, reclamando a los súbditos extranjeros —ingleses en cabeza— que se presentaban en sus fronteras un «pasaporte de dignidad humana» incompatible con la suciedad y el desprecio al prójimo que caracterizan a esos adolescentes. —a primera vista del género femenino, aunque luego quepa la duda— que se dejan crecer indefinidamente los ca-

bellos y viven, de hecho, como los mendigos, al margen de la sociedad. Para poder entrar en Francia, los «beatniks» tenían que presentar la cartera para justificar, dinero en mano los medios económicos de que disponían para vivir. También se les hacía pasar previamente por la peluquería más cercana para dejar a los «vigilantes» de turno que les tomase una buena parte del pelo que les sobraba, antes de autorizarles a franquear la frontera.

ALMAS CARITATIVAS

Como siempre, no faltaron en Francia almas «caritativas» que pusieron el grito en el cielo clamando contra la injusticia gubernamental, protestando contra estas medidas «draconianas» en el país de la libertad. Pero una cosa es la libertad y otra muy distinta, el libertinaje. Y las medidas tomadas por la autoridad competente no han sido, por lo visto, tan «draconianas» como sería de desear, a juzgar por la invasión de «beatniks» que padece una zona de París, concretamente el «Barrio latino».

LA «OPERACION CORTE DE PELO»

Los estudiantes parisienses, los verdaderos, los que estudian y no los que pululan alrededor de La Sorbona y sólo piensan en «La douceur de vivre» —internacionalmente conocida por «La dulce vida»— han terminado por cansarse de ver a su querido «Barrio latino» invadido por una horda de «beatniks», melenudos y repugnantes, y han decidido crear una «comisión restringida para el corte de pelo inmediato» imitando con ello al gobierno francés, que creó recientemente, como recordarán ustedes las «comisiones especiales para la retirada inmediata del carnet de conductor».

COMISIONES PARA EVITAR ACCIDENTES

Las comisiones gubernamentales, creadas para asustar a los automovilistas y paliar los sangrientos balances de los accidentes de la circulación, funcionan los fines de semana y al regreso de vacaciones, en pleno campo al borde de las principales carreteras en los lugares más inesperados; y pronuncian sus sentencias a los pocos momentos de haber cometido el automovilista cualquier infracción seria al código de la circulación.

LA COMISION ESTUDIANTIL

La comisión estudiantil funciona a su vez al borde del «Barrio latino», en las mismas orillas del Sena, lugar predilecto de reunión de los «beatniks». Si en las comisiones gubernamentales se decide invariablemente, la retirada del carnet de conducir a todo automovilista que haya hecho algún mérito para ello, en las comisiones estudiantiles se acuerda el «corte de pelo» de todo «beatnik» que se les ponga por delante o aparezca, aunque sea lejos ante su vista. La sentencia se ejecuta en el acto. Un grupo de mozos robustos y sin complejos manejan vigorosamente las tijeras hasta dejar medio pelados a los «beatniks» de sexo —aparentemente— masculino. Esta «operación corte de pelo» a los «beatniks» calificada por el hombre de la calle sano, limpio y normal, como una verdadera necesidad es, en definitiva, el complemento indispensable de las medidas gubernamentales adoptadas en las fronteras de Francia contra las melenudos indeseables, una «operación de salubridad pública» que está siendo bien recibida por la población parisiense.

Plan de Johnson

Las necesidades de agua para el año 2.000 serán el doble que las actuales

Summerville (Virginia Occidental, EE. UU.), 3. (Efe). — El Pre-

sidente Johnson ha anunciado un plan de siete puntos en relación con las fuentes naturales de agua para ayudar a combatir la pobreza en Estados Unidos y en el exterior, plan que se hace necesario, dijo, porque las necesidades de agua en el año 2.000 serán dobles que las actuales.

Los siete puntos de su programa son los siguientes:

Estados Unidos patrocinarán una conferencia internacional del agua, que se celebrará en Washington en Mayo del próximo año y a la que serán invitados cien países, incluidos Rusia y algunos otros del bloque comunista, para considerar medidas cooperativas prácticas en orden a aumentar las fuentes mundiales de agua utilizable.

Estados Unidos intensificará los esfuerzos para encontrar mejores y más baratos medios de convertir las aguas del mar y salobres en aguas aptas para el riego y consumo humano. Cooperación internacional en la creación y fortalecimiento de centros regionales para el desarrollo de recursos acuáticos.

Enseñanza de técnicos en este país para proveer servicio a los países que piden ayuda norteamericana en este campo.

Entrenamiento igualmente de técnicos en otros países para cubrir los citados centros regionales. Estimulo al desarrollo internacional de las cuencas de los ríos mediante control de las corrientes y conservación del agua.

Una más efectiva cooperación entre los diversos países en la lucha contra la contaminación del agua en todas sus formas.

NIGHT CLUB



HOY

TARDE y NOCHE

LA GENIAL BAILAORA GITANA ESPAÑOLA

LA CHUNGA Y SUS GITANOS

GRANDES GALAS del mejor baile gitano y flamenco español a precios populares en homenaje a todos los turistas, ante el próximo «DIA DEL TURISTA», con obsequio de «SOUVENIRS» para todas las señoras

ADEMAS HOY DOMINGO TARDE SENSACIONAL DEBUT DEL CONJUNTO MUSICAL TRIUNFADOR EN EL FESTIVAL DE BENIDORM

«LOS 4 ROS»

NOCHES: TICKET ENTRADA CON CONSUMICION DESDE 150 PESETAS TARDE: 75 PESETAS

CUATRO PRESOS ESCAPADOS Y ARMADOS ROBAN UN AVION

Uno de los fugitivos es un piloto experimentado

Nueva York, 3. (Efe). — Cuatro de los presos escapados el jueves de la prisión de Winnipeg (Canadá), armados y considerados como peligrosos, han robado un pequeño avión privado en un aeropuerto cercano a aquella ciudad y han volado con dirección a Estados Unidos. Uno de los fugitivos es un piloto experimentado y el avión tiene gasolina para dos horas y media. Inmediatamente se ha dado aviso a la fuerza aérea canadiense y a las autoridades norteamericanas. Los cuatro presos forzaron a un matrimonio a que les condujeran en su coche al aeropuerto de Selkirk, y como allí no vieran posibilidad de robar un avión, les obligaron a llevarse a Seimbach, donde consiguieron su propósito.

De los diez escapados, seis habían sido ya capturados anteriormente.

LAS PEORES INUNDACIONES EN THAILANDIA

Bangkok, 3. (Efe-Reuters). — Las peores inundaciones en Tailandia en cincuenta años se han producido en la provincia de Nongkhai quedando anegadas 121 aldeas o caseríos, con la muerte de cinco personas ahogadas por lo menos y la inundación de 112.500 hectáreas de arroz, según informaciones llegadas a Bangkok.

Puentes del Ministerio del Interior indican que las aguas del río Mekong desbordado también han causado daños en unos 160.000 acres de arroz en dos distritos de la provincia nortea de Chiangrai, donde 4.100 viviendas han quedado inundadas y 7.000 personas sin hogar.

Helicópteros de los Estados Unidos con base en la ciudad de Nongjai Udon arrojaron ayer 600 sacos de arroz como socorro a las víctimas de las inundaciones.

96 MUERTOS EN EL ACCIDENTE AEREO DE KOMMENT

Ljubljana (Yugoslavia), 3. (Efe-Reuters). — A 96 asciende el número de muertos como consecuencia del accidente aéreo del pasado jueves registrado en Komment cuando un avión de la «Britannia Airlines» se estrelló con veraneantes británicos a su bordo.

La señora Ivy Johnson de 50 años de edad que resultó gravemente herida en la cabeza ha fallecido a primeras horas del día de hoy.

INTERINO

tamento de Nievre, al ingerir alimentos en malas condiciones. Los intoxicados, que fueron trasladados a la localidad de Saulieu, han superado el peligro, según se informa en las primeras horas de hoy, aunque veinte personas se encuentran aún sometidas a tratamiento.

Los jóvenes se sintieron repentinamente enfermos, después de tomar una comida fría compuesta por huevos cocidos, ensalada de patatas, jamón cocido, queso y frutas. Según las primeras pruebas, parece ser que fue el jamón el causante de la intoxicación masiva.

UNA CAMPESINA RUSA VIAJO COLGADA A LA COLA DE UN AVION

Moscú, 3. (Efe-Reuters). — Una joven campesina de Rusia Blanca realizó su primer vuelo colgada de la cola de un avión.

La agencia de noticias Tass relata así el suceso:

La joven, Tamara Bujal, estaba cargando fertilizante en un avión Yak-12 en Minsk. Al concluir su tarea gritó «¡listo!» al piloto el cual, despegó antes de que ella pudiese salir del aparato. Tamara permaneció 15 minutos colgada de la cola mientras el avión realizaba varias pasadas arrojando el fertilizante sobre la plantación.





VERBENA MADRILEÑA, TOMBOLA Y ELECCION DE MISS TURISMO 1966

EL PROXIMO JUEVES, EN EL CORTIJO VISTA VERDE, CON MOTIVO DEL «DIA DEL TURISTA»



El señor Pomar, vicepresidente del Sindicato de Hostelería, muestra la banda que se colocará a «Miss Turismo 1966».

En los salones del hotel «Alexandra» de Can Pastilla, se reunió un grupo de personas relacionadas con el ambiente turístico de la Playa de Palma, para tratar acerca de lo que ha de ser el próximo «día del turista» en este lugar. Como ya está dicho, además de las fiestas particulares que cada hotel ofrezca a sus clientes, además de obsequios, agasajos, etc., se montará en el «Cortijo Vista Verde», el cuartel principal de la fiesta en esta zona, y para esto no solamente colaboran los hoteles pues, sino diferentes firmas comerciales, las compañías de aviación, e ininidad de instituciones y personas allegadas a este acontecimiento, cuya finalidad es de carácter benéfico, pues todo lo que se recaude en la Tómbola, será el centro de la atracción ese día, se entregará al Sanatorio de San Juan de Dios.

Durante la reunión en el Alexandra, se informó a la prensa local, de la forma como quedará organizada la fiesta, que constará de una verbena madrileña, la tómbola y la elección de Miss Turismo.

Para ello se ha pedido a todos los directores de los hoteles de la Playa de Palma, que inscriban a las clientes que consideren o de-

seen participar en este certamen de belleza y simpatía.

Las diferentes concursantes llevarán una banda en la que figure el nombre del hotel al cual representan, y la ganadora tendrá otra banda en la que se leerá «Miss Turismo 1966».

La organización de esta fiesta, el entusiasmo de quienes trabajan por llevar a buen término todo lo que se prepara, hace pensar que este año el día del Turista será una verdadera apoteosis de la alegría, y que la tómbola que se montará en el Cortijo Vista Verde, considerando que los beneficios que se obtengan serán destinados a un fin benéfico, se verá muy concurrida.

Tras la cena en el hotel Alexandra a la que concurren el Presidente del Sindicato de Hostelería, señor Cabrer, el Vicepresidente de la misma, señor Pomar, y representantes de otros hoteles y firmas comerciales, todos los asistentes se trasladaron al Cortijo Vista Verde, donde continuó el cambio de opiniones con vista al día del turista que será el próximo jueves ocho. Y se detalla todo lo relacionado con la verbena madrileña, que contará con todos los detalles para merecer tal nombre.

«REVISTA BALEAR»

PUBLICACION TRIMESTRAL DE LA DIPUTACION PROVINCIAL DE BALEARES

Ha aparecido el número 3 de «Revista Balear» que dirige nuestro estimado compañero Gaspar Sabater.

Además de las secciones fijas en las que se puede seguir paso a paso la vida corporativa en todas sus múltiples facetas, y el «correo de las Islas» suscrito por J. Cabot Llompart, de Palma; Andrés Casasnovas, de Mahón; y Francisco Verdura, de Ibiza, que nos da una visión cabal de los problemas y realizaciones que afectan a nuestras islas en todos los órdenes, figuran diversas colaboraciones que, tanto por los temas que abordan como por la forma de desarrollarlos, son verdaderos trabajos básicos. Así, «La Institución del Jurado en Ibiza», de Isidoro Macabich; «La Visión del Paisaje Balear» de Juan Cabot Llompart; «Presencia de la dominación fran-

cesa en Menorca» de Miguel Barber Barceló, y «Urbanismo» de Bartolomé Barceló Pons, son colaboraciones del mayor interés, cada una dentro de su temática y estilo.

El material gráfico no se ha escatimado, lo cual, unido a la inmejorable calidad del papel de la revista y a un cuidado gusto tipográfico hacen su presentación verdaderamente atractiva y amena.

La editorial, «Labor cultural de la Diputación de Baleares», oportuna y comedida, pone de manifiesto el oficio y la excelente preparación de su director Gaspar Sabater que no ha escatimado esfuerzos para conseguir una publicación digna, informada y amena, por lo que le estamos en deuda de gratitud y por lo que, además, queremos felicitar a la Excelentísima Diputación Provincial de Baleares, que la ha hecho posible.

Sucesos

UN NOVEL CARTERISTA, QUE ROBO ¡¡VEINTE CARTERAS!! FUE DETENIDO POR LA GUARDIA CIVIL...

...MIENTRAS, LA BIC ARRESTABA UNA BANDA DE «MECHERAS»

En un cinematógrafo, falleció una mujer.- Incendio en una aserradora, con más de 500.000 pesetas de pérdidas

Hace algunos días, en la 144 Comandancia de la Guardia Civil, recibieron una denuncia de la súbdita extranjera Karin Anita Edmark. Dijo que estando en la playa de Cala Mayor, dejó debajo de una toalla antes de zambullirse en la mar, un reloj de oro valorado en 4.600 pesetas y una cartera conteniendo 300 pesetas. Al regresar del baño se llevó una desagradable sorpresa: todo había desaparecido.

La Benemérita montó un servicio, fijándose en un individuo que, mañana y tarde estaba en la playa, sin bañarse. Se situaba siempre en la parte de atrás. Despertó sospechas, por lo que fue detenido y llevado al puesto de la Guardia Civil (en el Terreno).

Después de un habil interrogatorio, el detenido se confesó autor de sustracciones de objetos pequeños y valiosos y de... ¡veinte carteras!! Se llama Juan del Aguila Camacho y cuenta 24 años de edad. Es soltero, natural de Almería y vecindado, temporalmente —ahora tendrá que continuar residiendo de manera forzosa— en nuestra ciudad. Juan de Aguila trabajaba en su tierra de fontanero. Le atraía Mallorca y aquí vino, hace cinco meses dispuesto a dedicarse a su oficio. Pero, según declaración propia, a los dos días se dio cuenta de que se puede vivir sin trabajar, «porque esta isla, por su ambiente turístico, da muchas facilidades» (palabras textuales). El campo de acción fueron las playas, dedicando sus actividades, preferentemente, a la de Cala Mayor. Al ser detenido, llevaba encima 2.400 pesetas y 600 yens

(japoneses). O sea que había robado a uno de los pocos nipones que nos visitan. ¡Qué tío!

La Guardia Civil fue al domicilio de Juan —que tenía alquilado un apartamento— donde encontraron muchos de los objetos robados y otros artículos que había adquirido con el producto del robo. Cuidaba mucho su elegancia, ya que todavía guardaba siete pantalones y siete camisas sin estrenar.

De momento, Juan del Aguila no tiene antecedentes penales. Era un principiante.

Si llega a ser experto... DETENCION DE

«MECHERAS»

La Brigada de Investigación Criminal, después de activas gestiones, ha detenido a una pequeña banda de «mecheras». Se trata de dos hombres y de dos mujeres que, juntos, tenían la costumbre de entrar en diversos establecimientos. Mientras uno entretenía al dependiente —o dependienta— los otros procuraban apoderarse de todo lo posible.

Los detenidos son: Daniel Cortés Cortés, Manuel Sánchez Herrera, Dolores Cortés García y Esperanza Astrain Veiras.

Fueron recuperados efectos por valor de 50.000 pesetas, objetos que guardaban en valijas en su mayor parte.

Han pasado a disposición de la autoridad competente. FALLECIO EN UN CINE

Cada tarde del sábado, doña María Ferragut Sans, de 67 años de edad, acudía al Cine Oriental, para ver la primera sesión cinematográfica. Se sintió indispuesta, detalle que observaron otros espectadores cercanos. Con toda rapidez la trasladaron a la Casa de Socorro, pero allí solo pudieron certificar la defunción. La señora Ferragut había expirado a consecuencia de un colapso. Como estaba indocumentada, no pudo avisarse a su domicilio.



El esposo, aguardaba en su casa el regreso de la infortunada mujer. En vista de que pasaban de las nueve de la noche, se alarmó, acudiendo a los puestos de socorro. Con la consiguiente impresión, en el dispensario municipal reconoció a su mujer. Fueron unos momentos muy amargos.

D. e. p. doña María Ferragut recibían sus familiares el testimonio de nuestra condolencia. IMPORTANTE INCENDIO

Cuando la edición de ayer «BALEARES» comenzaba a salir a la calle, tuvimos conocimiento de que el servicio de bomberos había sido requerido desde la calle de Ferriol, en el barrio de Soledad, donde se declaró un incendio en una aserradora.

Allí acudieron el retén de servicio. Las llamas se habían pagado de manera alarmante. La aserradora se guardaban más de 400 toneladas de madera, que fueron pasto de las llamas.

Ardían paredes, techumbre... Los bomberos, después de mucho esfuerzo, consiguieron dominar el fenómeno.

Las pérdidas superan el medio millón de pesetas. No hay que lamentar daños personales.

UN CONCIERTO INESPERADO

EN LA CELDA DE CHOPIN DE LA CARTUJA DE VALLEDOSA

Gracias a la gentileza de la Sra. Vda. de Ferrá, propietaria de la Celda de Chopin en la Cartuja fue ofrecido ayer un selecto concierto de piano a cargo de un pianista realmente extraordinario.

El ambiente de la celda museo, retratos, autógrafos, cartas originales de Chopin, así como la distinguida y selecta concurrencia fueron un adecuado marco para que el pianista norteamericano Román Rudnytsky demostrara sus extraordinarias facultades.

Rudnytsky, nacido en Nueva York, tiene en la actualidad 23 años. De familia musical (su madre, María Sokil es una gran cantante de ópera) empezó sus estudios de música a los 4 años de edad. Dio su primer concierto completo a los 7 años y estudió con Rosina Chevinne en la escuela de música Juillard de Nueva York y con el gran Wilhelm Kempff en Positano, Italia.

Ha interpretado con las más afamadas orquestas norteamericanas a Beethoven, Britten, Chopin, Ravel, Saint Saens, Strauss, Tchaikowsky, Mozart y Grieg, en Estados Unidos, Canadá y Europa. Fue premiado en el Concurso Internacional Mozarteum en Salzburg, en el International Leventritt Competition de Nueva York en 1965 en la Geneva International Piano Competition, etc. Recientemente recibió un Certificado de Honor en el Concurso Internacional Tchaikowsky en Moscú.

Ayer tarde, a piano solo, interpretó un denso concierto iniciado con una sonata de



Mozart. A continuación la Sonata de Beethoven, op. 81 le ha dado ocasión de lucir su habilidad técnica que ha quedado a la altura de su perfección interpretativa ya que ha conseguido matizarla espléndidamente.

La Balada n.º 4 de Chopin, con sus clásicos efectos sonoros encontró su gran intérprete que, especialmente en la segunda parte, dio una demostración de haber comprendido a la perfección el espíritu que animó al gran compositor polaco al escribirla.

Los «Jeux d'eau» de Ravel fueron interpretados con agilidad, recalando con gracia los efectos brillantes y coloristas así como su significado más profundo.

Terminaba el concierto con la interpretación de «Islamey» fantasía oriental, de Balakirev, obra de muy difícil interpretación a base de escalas ascendentes y descendentes, y gran potencia de sonido, alternada con trozos de delicada textura y de la cual este gran artista que es Rudnytsky ha dado una soberbia versión.

Y decimos terminaba, porque debido a los grandes aplausos del público y a petición de la Sra. Ferrá, para complacer a uno de sus invitados ha tocado todavía el Scherzo n.º 1 de Chopin. Otra interpretación mejor si cabe que las anteriores ha sido el final de esta agradable e inesperada velada musical.

Es muy posible que el público mallorquín tenga ocasión de oír este invierno a este gran artista, que probablemente tocará un concierto doble con la Orquesta Sinfónica de Mallorca.

T. P.

ELECCIONES SINDICALES

TRABAJADOR

Medita el alcance y la enorme importancia que para ti y los tuyos van a tener estas Elecciones. Procede en consecuencia y vota al más apto.

Pequeños Reportajes

(Viene de la página quinta)

Realmente, sólo la fuerza de la costumbre —aquí ya no nos «espantamos» de nada— puede hacer que veamos como una cosa «corriente» el que un simple acto del «Día del Turista» a celebrar en Palma tenga a miles de kilómetros la suficiente repercusión como para llenar la página entera de un periódico. Y a eso es a lo que íbamos: a reconocer y aplaudir lo que la iniciativa privada de algunas agencias de viajes —aunque en principio claro está sea mirando a sus intereses— hacen de rechazo

en beneficio de Mallorca a base de una propaganda que, de tener que ser pagada, costaría muchos, muchísimos «billetes verdes». Que no les quepa duda, amigos.

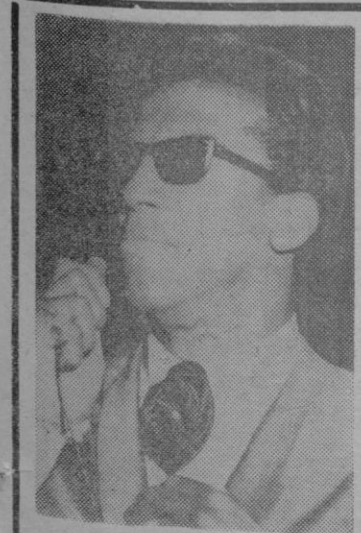
Y así, y mientras, vaya por adelantado un cordialísimo saludo de bienvenida a las guapas suecas —los más bellos ojos, seleccionados entre centenares de ojos bellísimos rodeados de «todo lo demás» —que hoy llegarán a Palma para aspirar, ilusionadas, al trono efímero de la belleza de un día feliz: «El Día del Turista».

LUCHA LIBRE - PLAZA DE TORO

FREISTIL - CATCH - WRESTLING

Martes 6 de septiembre —●— Noche a las 10'45

- 1er. Combate. PAUL LUTY - TARRES
  - 2.º Combate. Sensacional desafío ESTEVEZ LANDRO - TONY OLIVER
  - 3er. Combate. EL GRECO - VENTO
  - 4.º Combate. — Catch a cuatro. PAREJA ESPAÑOLA MOYAN - SALME
  - PAREJA LOS TIROLESES KARL WENZEL - RUDY SATURSKY
- LOCALIDADES: SEÑORAS, NIÑOS y MILITARES, y PTA. Servicio especial de autobuses para todas las líneas. Apto para todos los públicos.



PRESENTA

HOY

TARDE Y NOCHE ROCKY ROBERTS

y la famosa orquesta norteamericana de color

THE AIREDALES

Y además su NUEVO ESPECTACULO

Reservas: Laborables desde las 9 h. - Domingos desde las 18 h.

Tels. 30025 - 35884

HOJA DE LA CARIDAD

Nº 129. — C/. Zavellá, 17. — Telf. 1/239. — Laborables de 9'30 a 13'30 y de 17 a 21 horas.

La vivienda: Un problema acuciante

¿Saben Vds. que uno de los problemas más acuciantes de Palma es el de la vivienda? ¿Saben Vds. también que según un reportaje publicado recientemente en el diario inglés «Daily Mail», existen en Mallorca más de 5.000 pisos de lujo o apartamentos vacíos esperando un comprador?

Las dos cosas afectan a un mismo problema: la vivienda. Es un tanto paradójico que muchas familias modestas no puedan tener una vivienda digna y limpia, mientras esos pisos de lujo que valen muchos miles de pesetas están completamente vacíos y así meses y meses.

Hemos tratado en esta Hoja el tema de la vivienda precisamente porque hasta nosotros han llegado varias peticiones urgentes. Así el caso de dos familias mallorquinas, compuesta de cinco miembros la primera y tres la segunda, que de la mano de un párroco y de un religioso franciscano vienen hasta esta HOJA DE LA CARIDAD para presentarnos su caso: Ambas familias, después de mucho trabajo y de intenso ahorro quieren mejorar sus condiciones de urbanización adquiriendo su vivienda en la urbanización de «Son Gotleu», de la empresa Durbanova. La primera necesita 17.500 y la segunda 10.000 para poder realizar ese sueño anhelado de años: una vivienda, modesta y limpia, para la familia sola. Nos insisten mucho en esto último. Después de vivir largos años en el «calvario» de una habitación realquilada, compartida con otras familias, su mayor ilusión —la de los hijos que van creciendo— es la de vivir dentro de la intimidad familiar en paz y gracia de Dios.

Estamos seguros que nuestros múltiples bienhechores atenderán estas súplicas urgentes para solucionar este problema a las dos familias. Una vez más gracias por adelantado porque sabemos de antemano que responderán a nuestra llamada

CASOS MAS URGENTES PARA ESTA QUINCENA

Caso 1.397: Un padre de familia sufre una enfermedad progresiva grave. El matrimonio tiene tres hijos menores. Dada la enfermedad del padre quieren regresar a su lugar de procedencia, donde tendrían la asistencia de algunos familiares. Para levantar la casa, es decir, embalar muebles, pasajes, manutención e imprevistos, solicitan una ayuda.  
Presupuesto: 5.000 ptas.

Caso 1.398: Una familia numerosa, deberá abandonar a corto plazo su humilde vivienda, conseguida tras muchos sacrificios, si no abonan una cantidad que paralizaría algún tiempo la demanda judicial existente. Quedaría sin efecto todo lo gastado anteriormente en la adquisición de la vivienda. Agrava el problema o, mejor dicho, es causa de él, la enfermedad de pulmón del cabeza de familia que le impide trabajar actualmente. Para evitar que estos cuatro niños y sus padres tengan que renunciar a su hogar, solicitamos una ayuda.  
Presupuesto: 11.000 ptas.

Caso 1.399: Familia de cinco miembros, precisa para completar la cantidad que deberán abonar en concepto de entrada de un pequeño piso, una suma de dinero. Próximos a liberarse del hacinamiento en que vivieron hasta ahora, les consume el inútil esfuerzo para reunir la suma precisa.  
Presupuesto: 17.500 ptas.

Caso 1.400: Familia mallorquina

necesita una cantidad de dinero con toda urgencia para realizar su sueño anhelado de años: una vivienda en Son Gotleu.  
Presupuesto: 10.000 ptas.  
DONATIVOS ANONIMOS

M. V., 300 ptas.; Escuela Pollensa - 2º Grado, 9470, id.; F. A. R., 200 id.; Hermanas Fuster, 100 id.; N. N., 50 id.; Cristóbal Cuart, 1.000 id.; Anónimo, 11.513 id.; Anónimo, 500 id.; Anónimo, 200 l.; Anónimo, 100 id.  
Total: 14.05770 ptas.

ADVERTENCIAS

1. — Todas las peticiones publicadas corresponden a necesidades comprobadas por el Párroco o por visitadoras de Cáritas.
2. — Quienes deseen que Cáritas en su nombre eleve el donativo a la familia necesitada, pueden entregarlo a las oficinas de la calle Zavellá, 17, o solicitar por escrito que personal de Cáritas debidamente acreditado y previa presentación del oportuno recibo, pase a recogerlo en el domicilio del donante.
3. — A los donantes de fuera de Palma se les ruega que remitan el donativo por giro postal anunciándolo por carta.
4. — Cada petición se cubrirá con un solo objeto o con una sola cantidad solicitada. En la concurrencia de dos o más objetos o cantidades, estos se aplicarán a necesidades análogas.
5. — Cuantos precisen ser socorridos, deberán formular su petición ante el Párroco respectivo.
6. — Los donativos se admiten tanto por el importe total de cada caso como para cubrir parte del mismo.

Relación de Objetos Depositados en las Oficinas de Objetos Hallados de la Policía Municipal, en las fechas que se indican, y que no han sido reclamados.

DEL DIA 19 AL 26 DEL PASADO (Segunda publicación)

Anillo de niño. — Dos cadenas doradas. — Una pulsera de plata. — Documento Nacional de Identidad a nombre de Mateo Sans Llinás. — Licencia absoluta del marnero Jaime Carbonell. Una bolsita con una dentadura postiza.

Carteras de bolsillo cont. documentos a nombre de: Anette Christine Areskogn; Jaime Seguí Bisquerra; Diego Amaya Amaya y Per. Svendsen.

Cesta de rafia cont. documentos a nombre de Francisca Sintés Capó.

Cuatro gafas graduadas y unas de sol. Una maleta de cartón, color verde.

Asiento posterior de moto. Par de zapatos de señora.

POLICIA MUNICIPAL

Objetos hallados en la vía pública

Un llavero al parecer de plata. Pañuelo grande de envolver. DEL 27 AL 2 DE SEPTIEMBRE 1966.

(Primera publicación) Dos libros nuevos. Cuatro cámaras frigoríficas. Permiso Circulación moto Montesa matrícula V-128.240 a nombre de Félix Duro.

Permiso Circulación auto Citroën matrícula P.M. 5.269 a nombre de Gabriel Moragues Alemany.

Reloj pulsera de señora. Documentos Nacional de Identidad a nombre de Alberto Pérez Campoy, Miguel Bordoy Marqués, Inés Garcías Oliver y Ma-

ria Luisa Arnica Meridiano. Varios llaveros con llaves. Tres bicicletas. Documentos a nombre de Margit Sueswsson.

Carteras de bolsillo cont. documentos a nombre de Juan Martínez del Barrio, Dzagoyan esposa de Afarian Almast, Garage Franco.

Cartera de bolsillo cont. cantidad de dinero. Tres gafas de sol.

Tres monederos de señora y otro con un reloj pulsera de señora. Bolso cont. novelas, documentos a nombre de María Carmen Sánchez y otros.

Bolso cont. cámara fotográfica y documentos a nombre de Michelle M. Deutertre.

Bolso cont. documentos a nombre de Mrs. Rosemary J. Tucker. Bolsa cont. fiabrera, bendedor, cuchillo y otros.

Sobre cont. postales. Sortija al parecer de oro. Rueda de automóvil. Carpeta cont. cartas y D.N.I. a nombre de Bárbara Darder Ferrer.

Carpeta cont. cartas a nombre de Francesc Rosell y París. Libreta de Ahorros de la Banca March a nombre de Nancy Jame Hare.

Documento Seguro Enfermedad a nombre de Martín Nicolau Pastor. Bañador de caballero. Dos abanicos.

VEHICULOS HALLADOS EN LA VIA PUBLICA

Auto P.M. 79.727, marca Seat; Velosolex sin placa; Auto matrícula P.M. 51.222; Auto matrícula M.U. 8.764; Auto matrícula B-52.838, marca Fiat



¿USTED TIENE BUEN GUSTO!

Su buen gusto personal necesita el sabor de un cigarrillo exclusivo. WINSTON se elabora con los mejores tabacos seleccionados especialmente para cigarrillos con filtro

Winston EL CIGARRILLO DE BUEN GUSTO PARA LAS PERSONAS DE BUEN GUSTO

frescos y recién importados de los EE. UU.



JEFATURA DE TRAFICO

Accidentes durante el mes de agosto

Esta Jefatura Provincial, en su intento de inculcar a todos los usuarios de las vías públicas la necesidad de que la prudencia, la disciplina y la cortesía sean los principios básicos que rijan el tráfico, tanto en la población como en carretera, da a conocer la relación de accidentes registrados en esta provincia durante el mes de agosto.

ACCIDENTES EN

CARRETERA

Número: 68. Con víctimas: 57. Daños materiales: 11.

MUEBLES TERRAZA MODELOS EXCLUSIVOS ARTESANIA EXTENSO SURTIDO P. ISERN PALOU Avda. Conde Sallent, 49 Teléfono 2 4 2 5 4

VICTIMAS

Muertos: 8. Heridos: 83.

CAUSAS

Infracciones: 57. Averías: 2. Estado de la vía: 4. Otras causas: 5.

VEHICULOS IMPLICADOS

Camiones: 14. Autobuses: 1. Turismos: 63. Motos: 27. Ciclomotores: 7. Carros-tractores: 3.

ZONA URBANA

Número: 57. Con víctimas: 46. Daños materiales: 11.

VICTIMAS

Muertos: 4. Heridos: 51.

CAUSAS

Infracciones: 48. Averías: 1. Estado de la vía: 3. Otras causas: 5.

VEHICULOS IMPLICADOS

Camiones: 9. Autobuses: 5. Turismos: 38. Motos: 34. Ciclomotores: 8.

A efectos de la presente estadística se considera como «muerto» la persona que hubiere fallecido en el momento del accidente o durante las 24 horas siguientes.



# Local

## Paguera hará honor al Día del Turista

### Importantes agasajos y elección, el día 7, de «Miss Turista» con premios importantes

Sabíamos que la Junta de vecinos de Paguera, que preside don Fernando Gayá Alemany, estaba preparando una serie de actos, para obsequiar a los turistas de aquella importante zona de Poniente, con motivo del «Día del Turista».

Mantuvimos un extenso diálogo con los principales miembros comisionados para organizar todos los actos. La síntesis de la conversación puede resumirse en los siguientes términos:

- El día 7 por la noche, como víspera de la fiesta, será elegida «Miss Turista», en el transcurso de una velada, en la que colaboran la mayoría de terrazas musicales de Paguera y el jardín Capri, que ha cedido su magnífico local para esto que allí es considerado como un acontecimiento. La señorita agraciada tendrá como premio unas vacaciones gratuitas en Paguera, el año próximo, en el hotel que desee y las fechas que elija. También le serán pagados todos los gastos de viaje, tanto de ida como de vuelta. El director de Capri, don Juan Pérez, nos dijo que habrá un paso completísimo de atracciones.
- El día 8, será un día completo de fiesta, con desfile de carrozas, bandas de música, gaiteros típicos y tamboriles. Los hoteles ofrecerán comidas extraordinarias a sus clientes.
- Puede decirse que colaboran para el mayor realce y esplendor del Día del Turista, el Ayuntamiento de Calviá, la Asociación de Vecinos y el todo Paguera.

Sin duda, durante los dos días de fiesta, los turistas que residen ahora en aquella zona veraniega, recogerán una impresión magnífica de la manera de pensar y obrar de los mallorquines.

### DELEGACION PROVINCIAL DE ASOCIACIONES

#### ASOCIACION DE CABEZAS DE FAMILIA DE CAMPANET

**CONVOCATORIA**  
De conformidad con lo dispuesto en la Orden del Ministro Secretario General del Movimiento de fecha 24 de junio 1963 y disposiciones complementarias, por el presente se convoca a todos los vecinos Cabezas de Familia de este Municipio para la celebración de una Asamblea General con objeto de someter a su aprobación el proyecto de Estatutos por los que habrá de regirse la Asociación de Cabezas de Familia de esta población, cuyo acto tendrá lugar el próximo viernes día 9 del corriente mes a las 9,30 de la noche en el Cine Principal de Campanet, a 3 de septiembre de 1966. La Comisión Organizadora V. B. el Delegado Provincial.

#### Hermandad Nacional de Alféreces Provisionales

#### JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

La Junta Nacional de la Hermandad de Alféreces Provisionales ha decidido abrir concurso para la adjudicación de Bolsas y Becas de Ayuda Escolar, en beneficio de hijos de miembros de la misma, de caídos y fallecidos.

En las oficinas de la Junta Provincial de la Hermandad encontrarán instrucciones detalladas sobre tal concurso y modelos de impresos a rellenar. Las instancias solicitando este tipo de ayuda para el curso 1966-67, deberán estar en las oficinas de esta Junta antes del día 17 de los corrientes.

### GRUPO DE PUERTOS DE BALEARES

En el Boletín Oficial de la Provincia de fecha 25 de agosto último se publica el anuncio del concurso para la adjudicación de la explotación del bar y servicios anejos de la Estación Marítima del puerto de Alcudia.

Los interesados en concurrir al mismo podrán presentar sus proposiciones en las Oficinas del Grupo de Puertos de Baleares, calle Ruben Darío, 24, hasta las 12 horas del próximo día 29 del corriente mes, donde también podrán consultar el Pliego de Condiciones que ha de regir en dicho concurso.—El Ingeniero Director del Grupo, Rafael Soler Gaya

### Gobierno Civil

## Regresó el Gobernador Civil

En la tarde de ayer ha regresado de la Península el Excmo. Sr. Gobernador Civil, D. Plácido Alvarez-Buylla, habiéndose hecho cargo del mando de la provincia, cesando el Excmo. Sr. Presidente de la Diputación Provincial, D. Rafael Villalonga, que lo desempeñaba interinamente.

Acompañaba a S.E. su distinguida esposa la Excmo. Sra. Doña Carmen Eulalia Vereterra de Alvarez-Buylla.

### Reunión de la Comisión

#### Municipal Permanente

En la reunión de la Comisión Municipal Permanente celebrada el pasado día dos, se adoptaron entre otros los siguientes acuerdos:

Se estimaron nueve recursos de reposición contra la cuota por recogida de basuras.

Se concedieron treinta y dos permisos para obras particulares, uno de ellos condicionado y se denegaron ocho.

Se adjudicaron las obras de construcción del Almacén Municipal a don J. Perelló.

Se autoriza a Telefónica, Smaya y Gesa la abertura de zanjas en las calles de Colón, Monserrat, Ballester y otras, respectivamente.

## Hoy, 32 págs.

## ELECCIONES SINDICALES

### TRABAJADOR

Si deseas ser elegido Enlace Sindical, recuerda que debes solicitar antes ser proclamado candidato.

Fechas en las cuales puedes solicitarlo: DEL 15 AL 21 DE SEPTIEMBRE.

Infórmate en tu Sindicato.

## Los Directores de Viajes Orbita y Viajes Sesa visitan al Delegado Provincial de Sindicatos

### PARA INFORMARLE E INVITARLE A LA «EMBAJADA BALEAR, OBJETIVO ISLAS CANARIAS»

Han visitado al Ilmo. Sr. Delegado Provincial de Sindicatos, Don Mario Jiménez de la Es-

paña, el Director Gerente de Viajes Orbita D. Miguel Gornals y el Consejero Delegado de Viajes Sesa, S. A. D. Bartolomé Bon-

acompañados del Presidente del Sindicato Provincial de Hostelería Don Pedro Cabrer Rodríguez, al objeto de invitarle a darle cuenta del próximo viaje de la «Embajada de Mallorca, objetivo Islas Canarias», que tendrá lugar en el otoño venidero y a la que se unirán las Embajadas de Menorca, Ibiza, Valencia, Sevilla, Costa del Sol y Costa Brava.

Este año el viaje tiene por objetivo las Islas Canarias, visitando Tenerife, Las Palmas y Lanzarote. Durante el recorrido se visitará Gibraltar, Funchal (en la Isla de Madeira), Casablanca, Rabat, Marrakech, para llegar a Málaga, donde tendrán lugar unos actos para despedir a las Embajadas de la Península y luego rendir viaje en Palma donde se celebrará la Fiesta de despedida a las Embajadas de Ibiza y Menorca.

Los visitantes expresaron su deseo de que siendo la Organización Sindical el punto fundamental del éxito de las anteriores Embajadas, agradecerían la presencia del Delegado Provincial de Sindicatos en este primer Crucero Turístico. Hicieron constar su agradecimiento al Sindicato Provincial de Hostelería bajo cuyo patrocinio salen estas Embajadas.

El Delegado Provincial de Sindicatos ha agradecido la atención y ha prometido apoyar moralmente y en todo cuanto esté en su mano a la Embajada Balear, habiendo ordenado al Presidente del Sindicato de Hostelería haga cuantas cartas sean necesarias para los Sindicatos Provinciales de Hostelería de las provincias por donde ha de desarrollarse la Embajada.

Hizo constar que le producía mucha satisfacción el hecho de que un gran número de Embajadores le hicieran patente su reconocimiento al Sindicato de Hostelería ya que, según ellos, era la base del éxito de las Embajadas.

Los Directores de las Agencias Orbita y Sesa organizadores de la «Embajada de Mallorca, objetivo Islas Canarias», expresaron su profundo reconocimiento al Ilmo. Sr. Delegado Provincial de Sindicatos por todas sus finezas y su valioso apoyo.

### El Ilmo. Sr. don José Vidal Fiol visitó ayer nuestra Casa

Nos sorprendió ayer gratamente la visita a nuestra Casa, que es la suya, de nuestro paisano don José Vidal Fiol, Magistrado de la Audiencia Territorial de Barcelona.

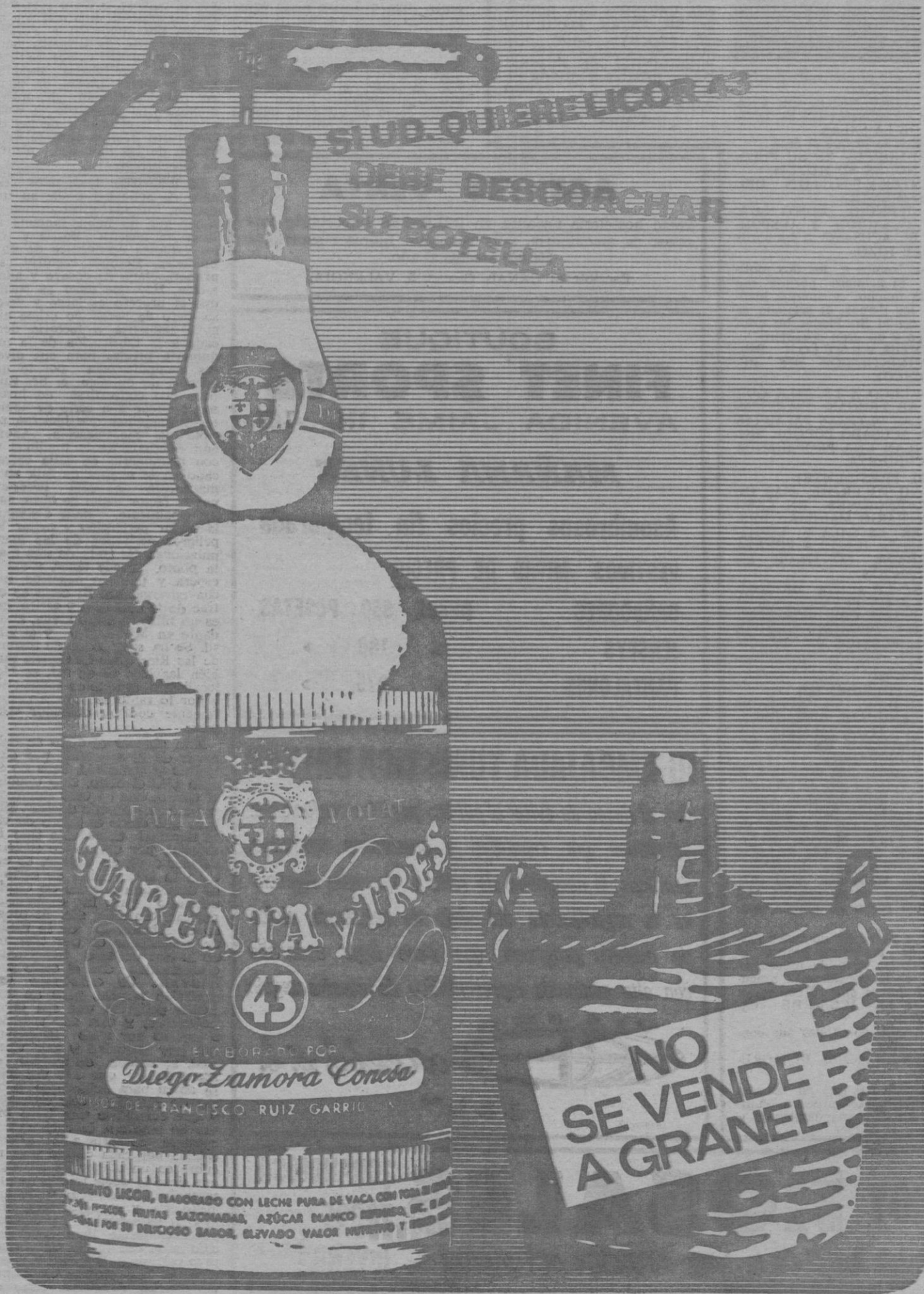
El Sr. Vidal ha pasado sus vacaciones en Lluch-Alicari, Deyá, saturándose, según nos ha manifestado, de aquella calma paradisíaca y de sus magníficas panorámicas, para él tan añoradas en sus largos años de ausencia de Mallorca.

Para nosotros, don José Vidal es uno de los más estimados suscriptores que tiene «BALEARES» en la ciudad condal.

Lo acompañamos en su visita a nuestras instalaciones, de las que hizo un cumplido elogio y departió, con su simpatía proverbial, con nuestro Director Francisco Javier Jiménez y con quienes estábamos presentes a la hora de su visita, todos amigos suyos.

Se le obsequió con una copa de vino español.

Don José Vidal Fiol se restituye mañana a sus quehaceres en Barcelona. Le deseamos renovados éxitos en el ejercicio de su profesión y lleve feliz viaje en compañía de su esposa doña Josefa Andreu de Vidal e hijos.



La cápsula intacta garantiza la autenticidad de su contenido. Sólo así, embotellado para usted,

LICOR



ES EL MEJOR LICOR DE TODOS LOS TIEMPOS

## SE LE ACUSA DE...

# D. Rafael Alcover González

Don Rafael Alcover González, Secretario de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, y muchas otras cosas más, comparece acusado de los siguientes delitos.

**—SE LE ACUSA DE HABER SACUDIDO HASTA LOS CIMIENTOS A ESTA VENERABLE ENTIDAD.**

—Gracias a tres elementos; juventud en los cargos fundamentales, magníficos colaboradores y aumento progresivo de los presupuestos.

**—(ACEPTA PUES PLENAMENTE LA ACUSACION)**

**—SE LE ACUSA DE IR LEYENDO POR LA CALLE CON GRAVE PELIGRO PARA LOS TRANSEUNTES.**

—No he chocado nunca con ninguno.

**—SE LE ACUSA DE SER EL MANDAMAS DEL FOMENTO DE TURISMO.**

—Ruego a vuestra señoría que traspare la pregunta a Don Antonio Parietti Coll.

**—SE LE ACUSA DE AUTORITARIO.**

—No acepto.

**(INTERVENCIÓN DEL PRESIDENTE)**

**—NO PUEDE ADMITIRSE UNA NEGATIVA ESCUETA. EXPLIQUESE EL ACUSADO.**

—Dos puntos fundamentales: No tengo categoría en ningún sitio para mandar de esta forma y siempre que tomo una decisión he consultado antes. Lo que pasa es que procuro que mis decisiones sean mías.

**—SE LE ACUSA DE TENER DEMASIADOS CARGOS.**

—No tengo más que el de Secretario de la Cámara de Comercio.

**(INTERVENCIÓN DEL PRESIDENTE)**

**—VISTA LA INTERPRETACION DE LA PREGUNTA HECHA POR EL ACUSADO, HE DE ROGAR AL SR. FISCAL QUE ACLARE LA MISMA.**

—PIDO PERDON A SU SENORIA. HARE LA PREGUNTA DE OTRO MODO. SE LE ACUSA DE FORMAR PARTE DE DEMASIADAS COMISIONES, CONSEJOS, REUNIONES, ETC.

—También se puede contar en dos puntos: Por una parte que tengo cinco hijos y por otra que si me vienen a buscar para algo que creo pueda ser útil, considero que mi deber es ayudar.

**—SE LE ACUSA DE QUERER SER ALCALDE.**

—Si a alguien se le ocurriese nombrarme, miraría de encontrar en la República Argentina los cargos de que se me acusaba antes. Con todos mis respetos, claro, para mi amigo Máximo Alomar.

**—SE LE ACUSA DE QUE LE SOBRESALGAN PELOS POR EL CUELLO DE LA CAMISA A PESAR DE IR SIEMPRE IMPECABLEMENTE AFEITADO.**

—Cuando estaba en el Ejército, una vez me afeitó un soldado. Al cabo de un largo rato, el muchacho, apurado, me preguntó:

—Mi Alférez, ¿dónde acabo?

Y donde acabó el soldado... se quedaron. No me atrevo a hacer avanzar el frente de corte.

**—SE LE ACUSA DE HABER INSTALADO UNOS HORRENOS CRISTALES COJOR CARAMELO OSCURO EN PLAZA DE CORT, O SFA EN EL BANCO ATLANTICO**

—Son un original marco para el reloj que, en el interior, hace la competencia al del Ayuntamiento.

**—SE LE ACUSA DE DEDICARSE MUCHO A HOSTELERIA Y SIMILARES.**

—Son los principales puntales del FOMENTO DE TURISMO de Mallorca.

**—SE LE ACUSA DE PENSAR MUCHO TIEMPO HACIENDO CINE, DIAPOSITIVAS, ETC.**

—Ruego al Sr. Presidente me permita trasladar la acusación a José Planas Montaña.

**(INTERVENCIÓN DEL PRESIDENTE)**

**—SE ADVIERTE AL ACUSADO QUE NO PUEDE DIRIGIRSE DIRECTAMENTE A ESTA PRESIDENCIA Y QUE ADEMÁS NO SE LE TOLERARA QUE INTENTE POR SEGUNDA VEZ TRASLADAR LAS ACUSACIONES QUE SE LE HACEN, A TERCERAS PERSONAS QUE TODAVIA NO HAN COMPARECIDO A JUICIO.**

—Ruego a quien sea que le indique a la Presidencia que el traslado de acusaciones no



desmiente el que «mis decisiones son mías».

**(INTERVENCIÓN DE UNA VOZ FEMENINA EN EL FONDO DE LA SALA).**

—Eso es lo que él cree (RUMORES. ES SU ESPOSA. NO, ES SU HIJITA)

**(INTERVENCIÓN DEL PRESIDENTE)**

**—SILENCIO. CONTINUE LA ACUSACION Y RESPONDA EL ACUSADO A LA QUE SE LE HIZO.**

—Volvemos a los dos motivos. El primero porque me gusta mucho, y aunque huelgan los demás, el segundo es por ser el Sr. Planas un gran amigo y un gran consejero.

**(INTERVENCIÓN DEL ADMINISTRADOR DEL PERIODICO)**

**—RUEGO A LA SALA QUE NO SE TENGAN EN CUENTA LAS ULTIMAS PALABRAS DEL ACUSADO PORQUE SIGNIFICAN UNA PROPAGANDA ENCUBIERTA.**

**(EL PRESIDENTE)**

**—NO TOLERARE MAS INTERVENCIONES. EN CASO CONTRARIO MANDARÉ DESPEJAR LA SALA Y CONTINUAR EL JUICIO A PUERTA CERRADA. CONTINUE LA ACUSACION.**

**—SE LE ACUSA DE ASPIRAR A UN PREMIO CIUDAD DE PALMA CON LOS ARTICULOS SEUDOHISTORICOS QUE PUBLICA EN PALEARES.**

—¡Caray!

**(EL PRESIDENTE)**

**—MODERE EL ACUSADO SU LENGUAJE. SEMANTICAMENTE ESTA PALABRA ES INADMISIBLE EN UNA SALA HONORABLE.**

—Presento mis excusas a la Sala. Pero es que la exclamación me salió del alma. Considero un honor haber quedado finalista cuando el premio se lo llevó el Sr. Marqués, del Semanario Söller. Los artículos los escribo para divertirme, porque ni lo que paga «BALEARES» ni la cuantía del premio sacan de ningún apuro.

Si a pesar de no tener carnet de periodista cayese el premio en caso de presentarme, no lo consideraría ninguna deshonra sino al contrario.

**—SE LE ACUSA DE «PADRAZO».**

—Acepto con todas sus consecuencias.

**—SE LE ACUSA DE AGRESIVO.**

—Pobre del que no lo sea. Humildemente procuro cumplir los diez mandamientos y

no crearme ningún enemigo conscientemente. Además, la agresividad verbal, ya que supongo que la pregunta se refiere solamente a ésta, es consecuencia directa de mi postura continua: la de jugar limpio o sea como se dice vulgarmente, con las cartas boca arriba. Además, creo que es el mejor sistema. Hablando claro se entiende la gente.

**—SE LE ACUSA DE NO EJERCER DE ABOGADO.**

—Señor Fiscal, ¿Acusaría Vd. a un dentista de no hacer operaciones de apendicitis?

**(LA AGRESIVIDAD E IRONIA CAUSTICA DEL ACUSADO SE ESTAN PONIENDO DE RELIEVE CADA VEZ MAS. DE ACUERDO CON EL PRESIDENTE, SE SUSPENDE LA SESION Y QUEDA EL JUICIO VISTO Y CERRADO PARA SENTENCIA).**

TOMEU PAYERAS

## AGENTES VENTA

ramo hostelería necesita en BALEARES importante empresa de maquinaria, muy conocida. Ingresos superiores 200.000 pesetas al año.

Escribir a: CANAL, Ciscar, 5, VALENCIA.

## BOUTIQUE

**FINET SPORTS**  
AVENIDA JAIME III, 46

**MAÑANA LUNES**

Asombrosos precios fin temporada

VESTIDOS MITAD DE PRECIO

BAÑADORES	DESDE	350	PESETAS
JERSEYS	>	180	>
PANTALONES	>	275	>

## III EMBAJADA TURISTICA BALEAR

Con el deseo de evitar al público posibles confusiones, advertidas por repetidas y numerosas consultas, sentimos la necesidad de reiterar que esta Agencia es la organizadora del viaje de referencia, único de nuestro programa, que tiene lugar cada año con alto contenido representativo de nuestra región



g a t m

# HOY ROSALES

Desde las 6 de la tarde ATOMICA ACTUACION DE JUVENIL!



## LOS TELSTARS

y

## GRUPO 15

con la «banda borracha»



...Y, como siempre, el mejor Show

PRECIOS POPULARES

Reserve su mesa - Tel. 17055

# LA UNICA FABRICA DE PIEDRAS DE ENCENDEDOR QUE HAY EN ESPAÑA

## FUE FUNDADA EN GERONA HACE DOS AÑOS

### TRABAJA A PRECIOS EUROPEOS Y EN CALIBRE Y PROCESO DE PRODUCCION ESTA A LA ALTURA DE CUALQUIER OTRO PAIS

### EL TOTAL DE VENTA ASCIENDE A 1.800 KILOS AL MES

GERONA (Del corresponsal de PYRESA, MIGUEL GIL). — Sólo una fábrica de piedras para encendedor hay en España y ésta se encuentra en Gerona. Cuando se desconoce una materia o su proceso de fabricación solemos tener una o varias ideas sobre la forma de ser lograda. E incluso del volumen comercial que puede alcanzar. Una piedra de encendedor pensamos es algo muy pequeño, que dura mucho. Por lo tanto, el mercado está pronto abastecido. Y con una piedra como un adoquín, pueden salir muchas. Un químico joven, Florencio Ruhí, está al frente de

esta factoría. Y con los oídos escuchándole y con los ojos viendo, vamos de sorpresa en sorpresa. La primera de las cuales es que las piedras de encendedor no son de piedra, y el mismo fabricante ignora el motivo por el cual se le diera este nombre. Se trata de una aleación obtenida por fundición a elevadas temperaturas, de diversos materiales, entre los cuales se halla el hierro. La fábrica española lleva la marca «Auer», en honor del químico alemán del mismo nombre que descubrió el cerio, uno de los elementos de las tierras raras básicas para la fabricación de las llamadas piedras de encendedor.

Y éstas son las más, en unos saquitos de papel que contienen cada uno 100 piedras, ya que resulta tan reciente que la piedra de mechero era materia de contrabando y venía precisamente embolsada así, para evitar esos volúmenes, que el español no se ha acostumbrado aún a adquirirlas en otras formas que ésta.

Estos saquitos eran introducidos antiguamente en España por mujeres, que llegaban a pasar hasta 30 kilos, escondidos en corsés fabricados especialmente para tal fin.

Esta fábrica trabaja a precios europeos y en calidad y proceso de fabricación se halla a la altura de cualquier otro país. Pero la reacción de su apertura fue acusada por los alemanes y austriacos, quienes inmediatamente bajaron el precio en 200 pesetas por kilo, viniendo muy por debajo del precio de coste, en busca de crear un «dooping» que hiciera desaparecer la fábrica española del mercado y poder continuar luego ya a precio normal, mandando aquí. Otras naciones, Francia e Inglaterra, por ejemplo, no han cambiado y siguen vendiendo al precio europeo establecido. Los alemanes, para los que España es un mercado más, confían vencer en esta su operación ante una industria que actualmente tiene por mercado solamente la península. Por ello se eleva una solicitud al Gobierno en el sentido de que no se acepten precios destinados única y exclusivamente a crear el «dooping».

Si bien una piedra es diminuta y de escaso peso, el total de ventas mensual en España asciende a 1.800 kilos, lo que es el nivel justo de esta manufactura, en apariencia endeble. Aquí se trabaja para las principales marcas de encendedores afincadas en España, y cada una de ellas exige determinadas características a sus piedras, hallándose en condiciones de poder atender cuantas peticiones sean formuladas, no sólo en lo que respecta al color, sino en grosor, dureza, longitud, etc. Así, por ejemplo, fabrican unas estancas para los encendedores caseros de cocinas de gas. Hemos visitado, pues, una fundición con todas las instalaciones propias de las mismas. Desde los hornos de elevadas temperaturas hasta los crisoles. De allí salen piedras de encendedor, algunas de las cuales, especialmente en los inicios de la industria, fueron apresadas por estar consideradas siempre materia de importación y por tanto de contrabando. Aunque luego se aclararan las cosas. Hoy ya no lo es en España, gracias a esta fábrica, que cuenta con gran producción, puede atender a los clientes, entre los cuales no dudamos que uno de los mejores o que los hace vender más, es el número de piedras de encendedor que se pierden, ya sea por su tamaño, o en esta tarea un tanto nerviosa de colocarlas ante el muelle, que es cuando saltan y no hay forma material de estancas, contrarias. Porque no tenemos el mano un contador «Geiger».

Para obtener el cerio se debe partir de la monosita, por electrolisis (separación). Pero no se para sólo el cerio, sino también el thorio, que es muy interesante para la industria nuclear. Ello hace que desde el punto de vista nacional tenga esta fase industrial, por cuanto de poderse obtener aquí, en España, se evitaría la importación de cerio y se dispondría además de thorio, necesario para la explotación nuclear, centrales, etc. El proceso de fabricación de la piedra de encendedor es por aleación, en la que sus más importantes componentes son el cerio y el hierro. Se obtiene una fundición normal, pero en operación peligrosa por sus manipulaciones, y una vez reducida a líquido por altas temperaturas, por gravedad y por vibración, se entuba en moldes de acero dulce, que una vez fríos se abren para dejar libre la barra de aleación que contendrá y que constituye una larga piedra de mechero. La cual mecánicamente se corta a la medida exigida por cada cliente y se recubre en un bombo de una capa que tiene la doble misión de proteger la «nitruación» y de embellecerla y caracterizarla, tras lo cual, se seleccionan y envasan adecuadamente. Este es un proceso en el que juegan buena parte la psicosis de la gente. Así, por ejemplo, hay piedras en cajitas de plástico circulares, otras en tubos de vidrio, y, finalmente,

¡NO SE TIÑA!

REBENERE SU CABELLO CON BRILLANTINA SYLTANA CONTRA LAS CANAS

CASTELLVÍ - Hospital, 72 - BARCELONA

## comercial mallorca, s.a.

OFRECE LAS MEJORES MARCAS DE SUS EXCLUSIVAS KARPETAN • NAZAR • VOLVO SIATA • AUSA • DUMPER, etc. etc.

Lo mejor en autocares, camiones, furgonetas, motocarros y motovolquetes.

Gran exposición de vehículos a estrenar y usados SECCION ESPECIAL DE MOTONAUTICA

EXPOSICION Y VENTA: Reina Esclaramunda, 8-14

DOS FECHAS MEMORABLES PARA EL PROGRESO DE LLUCHMAYOR

INAUGURACION DEL FERROCARRIL Y CONCESION DEL TITULO DE CIUDAD

Lluchmayor. (De nuestro corresponsal GARA).— Continuando con nuestro deseo de informar a los lectores y más aún si es petición personal y querida, sobre diferentes aspectos ya históricos que rodean la circunstancia de la real concesión del título de ciudad a Lluchmayor, vamos a dar relación de los personajes y la circunstancia de este hecho.

Dos acontecimientos de gran valor para Lluchmayor tuvieron lugar la primera semana del mes de octubre de 1916. El primero fue la inauguración del ferrocarril. El segundo el Real Decreto del Ministerio de la Gobernación por el cual se distinguía a nuestra laboriosa y antigua villa con el pomposo título de ciudad. En efecto, el jueves día del citado mes, tuvo lugar la inauguración del ferrocarril. Un público numeroso se agolpaba en la estación esperando la llegada del convoy. El interés que ello despertaba era indescriptible. A las cinco y media, viera acercarse majestuoso, echando bocanadas de humo blanco el coloso de hierro, instrumento que acaricia un porvenir sonriente para la novel ciudad. Al llegar la Banda Municipal dió la bienvenida saludando a los ilustres viajeros con la Marcha Real. A sus sonidos, todos los espectadores, prorrumplieron en aplausos. Los invitados eran unos sesenta y fueron recibidos por nuestro Ayuntamiento.

Mallorca y actual Gobernador Civil de Madrid.

«Coincidiendo con la implantación del ferrocarril y la concesión de título de ciudad, hechos de extraordinaria importancia e influencia en el porvenir de la vida moral y material de la población, tenemos la inauguración de un edificio público que nos honra: el Mercado Municipal para carnicería con sus mesas de hierro y mármol, de aspecto elegante y pulcro. Es un edificio que en su clase no hay otro en la isla, ni en muchas leguas a su alrededor. Que no sean las delicias de Capua sino al contrario que nos sirvan de estimulante para continuar el camino del progreso. En tanto demos hoy cumplida satisfacción a nuestro amor patrio gritando: ¡Viva el ferrocarril! ¡Viva la novel ciudad! ¡Viva Lluchmayor!

NOTICIAS DE SINEU

SINEU, 2 septiembre. (De nuestro corresponsal informativo SALOM y SANCHO). — De vuelta ya al cotidiano quehacer podemos en conciencia reseñar poco de las fiestas patronales, que a mediados de agosto coparon el interés del pueblo. Sabemos, eso sí, por referencias que todo discurre con normalidad y que verbenas, deporte y teatro regional, resultaron bien cada uno en su género.

SEQUIA

De veras se hace preocupante lo prolongado de la sequía que ya no sólo afecta a las cisternas, sino que el campo acusa principalmente en los frutales de esta época.

BODA

El pasado 29 contrajo matrimonio nuestro amigo el joven D. Antonio Gelabert Rebassa, carterero de Sineu con la bella Srta. Dña. Francisca Puigrós Alomar. Celebró la Misa de Velaciones el Rdo. D. Francisco Crespi, y apadrinaron la ceremonia los padres de los contrayentes D. Antonio Puigrós y esposa Dña. María Alomar y Dña. Francisca Rebassa, Vda. de Gelabert. Los novios salieron en viaje de bodas hacia la península.

Solemne Inauguración en Cala Gat

Capdepera, 2 de septiembre. (De nuestro corresponsal informativo Jato). Atentamente invitados asistimos a las bendición de la magnífica mansión de reposo, propiedad de Monsieur René Le Net en «Cala Gat», conocida por «Villa Xeloch». En torno a una mesa de clásico estilo vernáculo, en juego con la restante decoración tomaron asiento nuestras primeras autoridades religiosas, civiles, judiciales y de Marina y un selecto grupo de amistades entre las que saludamos varias señoras de la sociedad capdeperina. La merienda, a la española fue servida por las simpáticas señoritas Patricia y Clodi, hijas de los señores René. Nota característica fue la extraordinaria cordialidad y las muchas atenciones dispensadas en un casi perfecto lenguaje de Cervantes. Posteriormente fueron visitadas todas las dependencias de la mansión.

A todos los que de forma directa e indirectamente han contribuido a la realización del mayor sueño de todo extranjero, tener un lugar de descanso en la isla de los enamorados, como carpinteros, albañiles, fontaneros, decoradores, transportistas y lampistas, les fue ofrecida una comida de compañerismo mostrando de esta forma el gran agradecimiento a la mano de obra balear a la que tan frecuentes elogios ha hecho la familia René.

DE VIAJE

Luego de unas estivales vacaciones en Cala Ratjada, ha salido Madrid don Antonio Cavanillas, Inspector Nacional de la O.S.E.D. acompañado de su señora esposa. Con el objeto de incorporarse a su nuevo destino, ha salido el Teniente de Artillería, nuestro paisano y buen amigo, don José Manuel Serra Iglesias.

Para Barcelona, y luego de unas cortas vacaciones en su tierra natal salieron don Luciano Serra y señora, doña María Audi.

NATALICIO

El hogar de los jóvenes esposos el industrial don Jerónimo Alzina y doña Leonor Gómez-Quintero, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primogénita, una encantadora niña que recibirá el nombre de Catalina.

BUFFALO DANCING

Completando las magníficas instalaciones ya existentes Buffalo Club acaba de inaugurar el salón de baile con sus bowling, ping-pong, restaurante y mini-golf, con lo que Cala Ratjada se enriquece para solaz esparcimiento del cosmopolita visitante.

CURSILLOS DE

CAPACITACION

AGROPECUARIA

Atendiendo orientaciones de la C. O. S. A. facilitadas por la Hermandad de Labradores, se pone en conocimiento de quienes pueda interesar, la celebración de varios cursillos en la capital de España para una mejor orientación agropecuaria, a celebrar en diversas fechas de los meses de octubre y noviembre, cuyos detalles serán facilitados en las dichas oficinas, para los cuales se califican de alumnos becarios.

EXCURSION

El pasado domingo realizaron la excursión anual del Patronato, las cofradías que no lo hicieron antes de fiestas. El lugar de veraneo elegido este año ha sido Cala Ratjada.

PERSONALIDADES

QUE LLEGARON

Llegaron de Palma en el tren, el Gobernador; el Alcalde de Palma; el Presidente de la Diputación Provincial; el Vicario Capitular; los Diputados a Cortes Socías y Conde de Sallent; el Senador Pou; el Delegado de Hacienda; el Presidente de la Sociedad Económica de Amigos del País; el Coronel de Ingenieros; el Comandante de Marina; el Presidente de las Obras del Puerto; los Jefes de Correos y Telégrafos; el Director de Tranvías Eléctricos; los Ingenieros Garau y Frontera y todos los señores que formaban la Junta de Ferrocarriles de Mallorca. Hacia los honores el Director de los Ferrocarriles, don Guillermo Moragues. Visitaron las obras de la magnífica estación y a las seis regresaron a Palma.

DESILUSION

Quién iba a pensar que en menos de cincuenta años toda aquella alegría y fantástica ilusión quedara esfumada ante la tremenda realidad de ver cómo desaparecía, en forma tan extraña la obra que tantos esfuerzos había costado.

EL «HERALDO DE

LLUCHMAYOR»

El semanario independiente de avisos y noticias titulado «Heraldo de Lluchmayor», publicó en la primera página de varios números, rumbosas editoriales tituladas de esta forma: «¿Lluchmayor Ciudad?» y «¡Viva Lluchmayor!». El primero de ellos daba buena cuenta de quienes eran los auténticos promotores de la gracia concedida por el Rey Alfonso XIII «Una nueva gratitud al veterano Jefe de los Liberales, un galardón a los muchos que ha conseguido el ilustrísimo señor don Antonio Catanv de la amistad fraternal que le une con el Excmo. Sr. D. Alejandro Llorens Diputado a Cortes por



¡Compre Vd. un Tresillo y escoja entre 26 diferentes modelos, desde 6.800 hasta 30.000 ptas.!

¡Elija una moderna estantería de elementos entre 10 variantes.

**Estantería CAMA, estantería BAR, estantería SECRETER, estantería para tocadiscos, vitrina, etc.**

**Gran variedad en Sofás Camas y Butacas Camas Especialidad en cortinaies**

**Muebles de características especiales para Apartamentos**

**Disponemos de los elementos que harán más agradable su hogar**

VISITE NUESTRAS GRANDES EXPOSICIONES EN

Muebles **LA INDUSTRIAL** Calle Archiduque Luis Salvador, 92 - 96



**nins**  
QUINT. 6 - BROSSA, 21

CARTELERA

CINES
ASTORIA: Desde las 3: EL ARTE DE VIVIR (Luigi Giuliani, Elena M. Tejero) LA CASTA SUSANA (Maruja Diaz). Cinemascope Eastmancolor - (May. 18 años)
...
SALA AUGUSTA
Desde las 3: CLEOPATRA en Todd-Ao - (Aut. mayores)
...
SALA VIRGINIA (ARENAL). Jueves, 9 noche sábado 6 tarde Domingo 3,30 tarde.

LA MUERTE. - (Tot. menores)
RIALTO: Desde las 3,30: MUERE UNA MUJER y NEGOCIOS DEL CORAZON (Prog. Aut. mayores)
RIVOLI (Refrigerada) Desde las 3,15: BECKET (Richard Burton, Peter O'Toole) - Panavision - Technicolor - (May. 18 años)
...
SALAS DE FIESTA
\* BAR FELIPE - Todos los días canciones y danzas españolas
\* BARBECUE SON AMAR Todas las noches: Baile con orquesta
...
\* CLUB LATINO - Baile todos los días desde las 22 a las 3 h
\* CLUB SALEN - Todas las noches: Baile y atracciones
...
\* JARTAN'S CLUB - Noche: Baile y atracciones

EL CINE Y SUS NOTICIAS

OTRO BANDIDO GENEROSO

Moneuse fue un célebre bandolero que sembró el terror por el norte de Francia y sur de Bélgica, una especie de Cartouche con su aureola de leyenda de generoso que se desarma en los Estados Unidos...

Y FELLINI

Se dice que Federico Fellini ha escrito expresamente para Groucho Marx -único superviviente de la familia y que ahora cuenta con 72 años-, un papel para su próxima película. Otros artistas de la próxima obra de Fellini...

LOS JOVENES REALIZADORES ALEMANES

Los realizadores jóvenes alemanes están de moda, especialmente después de la presentación de «Es» de Ulrich Schmondi, «El joven Torless» de Volker Schlöndorff y «Veda de zorros» de Peter Schöndorff...

NOVELAS DE EDGAR WALLACE

Alfred Vohrer está realizando para la Rialto el número 21 de la serie de Edgar Wallace que se rodará en color. Fordyke (The black torment), de Su título «El jorobado de Soho»...

NEVADA SMITH

Es el título de la película de Henry Hathaway que acaba de estrenarse en los Estados Unidos y está basado en la vida de uno de los personajes principales de otro gran éxito cinematográfico...

UNA PELICULA DE VAMPIROS

Nosotros conocemos al nuevo valor del cine mundial Román Polanski por el episodio bueno -el de Amsterdam-, de «Las más famosas estafas del mundo»...

TEMPORADA

Hoy la lista de Mercurio Films que conmemora el 25 aniversario de su fundación: «El Oscar» (The Oscar), de Rousset Rouse con Stephen Boyd, Elke Sommer, Milton Berle, Eleanor Parker, Joseph Cotten, Jill St. John, Tony...

VAL GUEST CON IAN HENDRY

Val Guest con Ian Hendry, Janette Scott, Ronald Fraser, Edmund Purdom (Cinemascope Technicolor); «La moneda rota» (F.B.I. Operazione Baalbek, de Hugo Fregonese con Rosanna Podestá, Jacques Sernas, George Sanders, Yoko Tani, Folco Lulli, Miranda Martino; «Tres noches violentas»...

LAN (Trois chambre a Manhattan)

lan» (Trois chambre a Manhattan), de Marcel Carné con Annie Girardot, Maurice Ronet, O. E. Hasse, Roland Lesafre, Gabriella Ferzetti, Genevieve Page; «El solitario pasa al ataque»...

AIRES ACONDICIONADO

AIRES ACONDICIONADO «COLEMAN» Prestigio Internacional FRIJO INDUSTRIAL, S.A.

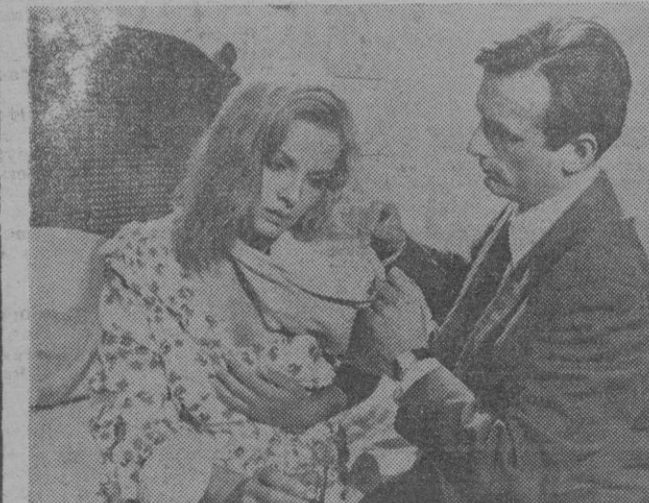
LOS ESTRENOS

EL ARTE DE VIVIR

ASTORIA Nacionalidad: española. Producción: Ramiro Bermudez de Castro (1964). Guión: Julio Diamante y Elena Sáez. Director: Julio Diamante. Fotografía (blanco y negro): Luis Enrique Torán. Música: Adolfo Waltzmann. Decorados: Pablo Gago. Intérpretes: Luigi Giuliani (Luis); Elena M. Tejero (Ana); Juan L. Gallardo (Juanjo); María Carmen Abreu (Julia); Lola Gaos (Madre); José M. Prada (Jefe ventas); Fco. Valladares (Santi); Monserrat Julio (Hermana); Anastasio Alemán (Psicólogo); Manolo Summers (Nervioso); María T. Dressel (Patrona); Buro Vallejo (Padre alumno); Lolita Losada, Elena Sáez, María Hevia, Pilar Romero, Ralph Névil. Duración: 95 minutos.

po del protagonista, un hombre más teórico que práctico, incapaz de provocar el momento favorable para agarrarse a él como sea pero que llega a triunfar porque vale e incluso llega a adaptarse y aceptar lo que le repugnaba antes de aprender el arte de vivir. Bien observados los personajes secundarios -nos parecen muy expresivos los planos en los que aparece el que ha sido desplazado por el protagonista- como los de la madre, el amigo futuro padre de familia numerosa, el jefe de ventas, el director, el que «entiende la vida» etc. Bueno el diálogo exento de retórica y directo, como exige el tema. Bien observada la diferencia entre dos tipos opuestos de mujer, la que es sólo corazón y se deja arrastrar y la más inteligente y segura de sí misma que adopta un sistema totalmente opuesto. Buenos todos los detalles ambientales, bastante numerosos. En conjunto, el film nos parece muy interesante y Julio Diamante un realizador con agudo espíritu observador y crítico del que cabe esperar películas importantes que reflejen diversos aspectos del mundo que vivimos. Un realizador que incluso puede sea discutido por los que no comparten el enfoque que da a los problemas que plantea pero que será siempre todo lo contrario de un realizador vulgar. Muy encajado el reparto y especialmente destacable la interpretación de Elena M. Tejero. CINEFILO

LA EXTRAÑA HISTORIA DEL PROTOTIPO DESAPARECIDO



En una fábrica que trabaja para la Defensa Nacional, han rodado el prototipo de un nuevo propulsor de cohetes espaciales. Coplan, del Servicio de Contraespionaje, recibe el encargo de recuperar dicho prototipo. Pero cuando localiza al ladrón, éste ha sido asesinado. Sólo queda una pista, la de su cómplice, una hermosa mujer rubia de la que se conocen algunos antecedentes. Ahora bien, la vida de esta mujer está en inminente peligro. Coplan tiene que localizarla y ponerla en lugar seguro antes de que los hombres de «Tex», el misterioso jefe de una organización de espionaje, puedan capturarla. Este es el punto de partida de una intrigante y apasionante historia de espionaje. «Coplan agente secreto». Basada en una aventura del famoso personaje «Coplan», creado por el novelista Paul Kenny. «Coplan agente secreto», film de intriga y acción, será presentado por Mundial Film, S.A. Ha sido dirigido por Maurice Labro, teniendo en el papel titular a Dominique Paturol, un joven actor que últimamente se ha distinguido por sus campañas teatrales junto a Jean-Louis Barrault, y por sus interpretaciones en la televisión francesa; Virginia Lisi, la bellísima e inteligente actriz italiana, da la réplica a Dominique Paturol en el papel de la mujer perseguida por los espías y por los agentes del contraespionaje. Rodean a esta pareja central actores de la categoría de Jacques Monod, Jacques Balutin, André Weber, Roger Dutoit y André Valmy.

PLANTA BAJA

68 M. 2 250.000 PESETAS Magnífica Inversión Sol todo el día 1 Recibidor - 1 Comedor 3 Habitaciones - 1 Baño 1 Patio - 1 Cocina Entrada 150.000-Llaves, 100.000 Terminado noviembre URBANIZACION «SON FLO» (Son Serra) Lab. tardes, 230 a 4. Domingos, mañana, de 11 a 1.

PRIMERISIMA MARCA INTERNACIONAL

de automatismo para Avicultura y Ganadería, organizada en todo el mundo, precisa reorganizar las Islas Baleares. Absténganse representantes de aves y piensos. Historial, zona, medios de trabajo, especialización y actividades presentes a BIG DUTCHMAN IBERICA, S. A., c/ Pedro IV, 3 al 7. REUS (Tarragona)

FINAL DE UNA LUCHA
ELEANORA ROSSI DRAGO - CHRISTIAN MARQUAND
VICTOR DE KOWA CON LA INTERVENCIÓN ESPECIAL DE MARIO DEL MONACO
DIRECTOR WOLFGANG LIEBENEINER

Hoy noche VERBENA EN SANTA MARGARITA
ORQUESTAS: CREACION Y GRAN PALACE
(de BARCELONA, 12 profesores)
CONCHITA BAUTISTA
- SEÑORITAS ENTRADA GRATIS -

Muchas figuras extranjeras

En la reunión de lucha libre del martes en la Plaza de Toros

Del programa confeccionado por la empresa de lucha libre, destaca, esta vez, el elevado número de figuras extranjeras, que serán apuestas a campeones españoles.

Una demostración de la categoría del programa es que, una figura como Tarrés disputará la primera pelea. ¡Imaginen lo que serán las otras!

Tarres se enfrentará a Paul Luty. «Cabeza de hierro» tiene un adversario de superior escuela. Pero surge la incógnita de siempre, ¿podrá Luty evitar los cabezazos del catalán?

En el segundo combate, los espectadores podrán disfrutar con un desafío sensacional. Estevez Landro y Tony Oliver disputarán una pelea cuya emoción está asegurada.

El Greco y Vento se enfrentarán en el tercer combate. Dos atletas que dominan perfectamente todos los secretos del catch.

Cerrará el programa el catch a cuatro. Por una parte, los españoles Moyan y Salme. Por otra, los tiroleses Karl Wenzel y Rudi Satsursky. ¡Casi nada!

Como de costumbre, habrá servicio especial de autobuses para todas las líneas. Y los niños, señoras y militares podrán entrar abonando una entrada especial de cinco pesetas.

EN EL «LUIS SITJAR» HOY, VALENCIA - MALLORCA

UN PARTIDO QUE DEBE SERVIR A JOSEITO PARA PERFILAR EL EQUIPO PARA EL PROXIMO DOMINGO

La plantilla del Real Mallorca está sometida a una constante preparación. No sólo en los entrenamientos que se realizan a diario en el Estadio Luis Sitjar, sino en los partidos que se han organizado.

Porque, si bien el torneo cuadrangular no obligó a una prueba muy dura —debido a la corta duración de los partidos— fue distinto anoche, frente al Victoria de Guimaraes. Y, 24 horas después, el Mallorca tendrá como adversario, nada menos que al C. D. Valencia.

Este partido ha de servir a los dos entrenadores para perfilar el equipo. A Mundo le interesa ver en acción en un encuentro completo, a los mejores hombres de su plantilla, ya que el próximo domingo se inicia la Liga. Y en cuanto a Joseito, le sucede lo mismo; con el agravante de que el primer rival es el Málaga, que so-

bre el papel es el adversario más serio —con el Betis— del equipo mallorquin.

tre, Totó, Sou, Roberto, Esteves, Claramunt, Waldo, Ansoia, Guillot. Es decir, los mejores elementos. A todos los cuales, en los dos tiempos, veremos en acción.



Joseito nos dijo que tenía deseos de probar, frente a los valencianos, a los hombres que consideramos más caracterizados, ahora, para formar el equipo titular. Del mismo sacará conclusiones definitivas: consolidación de algunos elementos en sus puestos, y algún otro cambio.

Sería absurdo, ahora, intentar presentar al Valencia. Es muy conocido de los aficionados.

Ayer llegó a Palma la expedición, que hizo la travesía vía marítima. Mundo, el entrenador, nos dijo que habían venido los siguientes jugadores:

Pesudo, Abelardo, Tatono, Mes-



Es indudable que la plantilla del Mallorca sigue un buen ritmo de preparación.

Que algunos consideraban fuertes, demostrándose la necesidad de que fuera así.

Porque después de un partido con un primerdivisionario, el equipo debe jugar otra vez hoy; nada menos que frente al Valencia.

Parece ser que ante los "primeras" se juega mejor que frente a los "terceras".

El presidente del Palma, señor Pallicer, hizo honor a su gentil y noble carácter, con la entrega de un escudo de oro a todos los directivos de su club.

La noticia, ayer, fue el triunfo de Timoner en la repesca. Y el magnífico tiempo logrado; el segundo de todos los que han participado en las eliminatorias.

Así que, basándonos en los tiempos, Guillermo tiene el segundo puesto "asegurado". Pero como la carrera es a 100 kilómetros, y el campeón tiene mucho fondo... hemos de confiar en que consiga su séptimo título. Y que la Virgen del Pilar luzca una medalla de oro ofrecida por un mallorquin algo bajito, que es un gigante en la pista.

Tarres, sin duda es un hombre que gana el dinero con la cabeza. Lo demostró el pasado martes. Y parece que volverá a demostrarlo el martes próximo.

Ayer por la mañana llegó el Valencia. Hicieron la travesía vía marítima.

Con los nuevos buques de la Trasmediterránea, ciertos viajes son preferibles al avión. Porque durante la noche es obligatorio dormir. Salen a las 10 de la noche y a las 8 de la mañana se encuentran en lugar de destino, descansados y fresquitos.

Eso mientras las olas no quieran favorecer al Mallorca, marcando a los contrarios de manera anticipada.

MOSCARDON

Hoy, 32 págs.

¡El gran acontecimiento del año!

LIRICO BALEAR PROGRESO

Inaugurarán su temporada 1966 - 67 presentando

a:



CHARLTON HESTON

En la enopeya más grandiosa que se ha filmado... y que es también: LA HISTORIA DE U GRAN AMOR



PROXIMO

Miércoles

CHARLTON HESTON RICHARD BOONE

EL SEÑOR DE LA GUERRA Technicolor Panavision



Una Producción Court Película Universal



ANALAYA por RAT DEPORTIVA

HOY ES EL DIA

Dejémonos de monsergas, porque aquí no hay cuento que valga. El tema de ayer siguió siendo el de anteayer y el que necesariamente habrá de ser de hoy. Porque hoy es cuando Guillermo Timoner, único español que llega a la final de una competición mundial en pista en este año de 1966, habrá de vérselas con gente muy joven, muy preparada y dispuesta a arrancarle el cetro en la especialidad tras moto stayer, como lo prueban el entusiasmo y la fiera con que se han disputado las eliminatorias en las que se han marcado tiempos de auténtica final.

Queremos decir que en las eliminatorias se ha luchado sin reservas, sin ahorrarse absolutamente nada, derrochando las fuerzas a manos llenas, seguramente con la intención de dejar en esta primera confrontación fuera de combate a quienes pudieran estorbarles, en la hora decisiva.

Pero hoy, las ventajas ya no son de la juventud inquieta. Será necesario una actuación serena, concienzuda. No va a rodarse una hora, como en las eliminatorias. Hoy se exige al corredor un esfuerzo más grande, aunque más disfrazado. El corredor, hoy como siempre, luchará contra el cronometro, pero a una distancia determinada. Hoy puede pasar la hora, pasará seguramente y seguirán rodando, porque hoy lo que manda es la distancia y ésta señala el final en la punta misma de los 100 kilómetros.

Guillermo Timoner está preparado. Lo demuestra el hecho de haber conseguido en una hora de carrera hasta 74 kilómetros y esto está más que bien. Guillermo ha tenido oportunidad de probar dos veces la pista de Frankfurt y a estas horas está preparando los desarrollos adecuados. No habrá casualidades, ni suerte, ni pretzito. Quien consiga triunfar habrá hecho todo lo posible por conseguirlo, poniendo a contribución, sin reservas, todos sus conocimientos técnicos. Una prueba tras moto, a la distancia de 100 kms. exige al corredor todas estas cosas y mucho más.

Si los adversarios de Guillermo Timoner aventajan a este en juventud y tal vez en fuerza, podemos asegurar desde ahora que no le superan ni en entusiasmo ni en ilusión. A Timoner no le lleva a la victoria el deseo de un lucro de tipo económico, a Timoner le impulsa este otro deseo irrefrenable de quemar sus horas de deportista puro en activo, en beneficio de un prestigio y un único deseo, que es el de acumular trofeos y más trofeos, que queden más tarde en la posteridad, como piezas de un museo insuperable.

Guillermo Timoner, con sus SEIS TITULOS DE CAMPEON DEL MUNDO, y esta victoria en la repesca de anteayer, ha cumplido más que bien con todos sus seguidores. Pero ahora tiene pendiente la conquista de un título que le dará derecho a otra carrera por carretera, y estamos seguros de que en estos instantes no piensa en otra cosa que en dar cima a esta su idea de siempre.

Timoner hoy luchará con todas sus fuerzas. Los corazones de los aficionados habrán de latir con aceleramiento constante, mientras Guillermo —a quien deseamos toda la fortuna precisa para que triunfe en su empeño—, rodará veloz, pegado al rodillo de la moto entrenadora del belga Meulenman, en pos del Séptimo Título Mundial.

Es difícil la papeleta a resolver. Pero ¿se atreve alguien a dudar de que lo conseguirá? ¿Hay quien se atreva a afirmar un triunfo del felanigense? Repetimos que es difícil este nuevo intento del gran campeón, pero de una cosa estamos seguros y es de que en la lucha habrá de poner todo el coraje de que es capaz, unido a ese entusiasmo y esa ilusión, y ese espíritu juvenil que no le ha abandonado jamás y que son adornos de esta su técnica insuperable, que le ha llevado tantas y tantas veces a la cima de su prestigio indiscutible y de su triunfo.

Una vez más hoy, a pocas horas de la Final tras moto Stayer, de este complicado Campeonato Mundial de 1966, brindamos por nuestro incomparable GUILLERMO TIMONER.



HERNIADO

¡¡HERNIA GRAND !!

o pequeña puede estrangularse si está mal contenida. Evítelo adquiriendo nuestro modernísimo «Obturador Automático» único sin correas ni tirantes bajo nalgas que adaptándose como un guante contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por cinco años. Construcción expreso para cada caso bajo prec. fac. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 6, miércoles 7, jueves 8, viernes 9 y sábado 10, en nuestra Delegación calle Lonjeta, 13-2.º (travesía calle Sindicato), de nueve mañana a dos tarde y horas conve- nidas. Teléfono 15140 INSTITUTO ORTOPEDICO «ESPAÑA» miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos ortopédicos Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 12.921).

# El Mallorca se anticipó al Día del Turista y el Trofeo de la Asociación de la Prensa viajará a Guimaraes (Portugal)

# El Torino jugará la final del «Carranza»

## Mallorca, 2 - Victoria de Guimaraes, 3



Creemos casi un deber decirle al buen árbitro, señor Rigo, que nos perdona. El encuentro que dirigió anoche en el «Luis Sitjar» no era merecedor de un colegio de tanto prestigio, como el que goza el mallorquín, triunfador de la pasada temporada en Primera División.

Muy poca orquesta para tan buen director. Y lo lamentable es que a última hora tuviera que enfadarse y enviar a la caseta a un jugador portugués, que reconociendo su culpa desfiló hacia el túnel sin rechistar como está mandado.

En fin, que Rigo estuvo muy bien en su cometido y hasta en la exhibición de su nuevo atuendo para dirigir encuentros de verano, y fue la figura destacada de la desangelada reunión futbolística, familiar de anoche en el Luis Sitjar.

### LOS TROFEOS DE PLATA NO INTERESAN AL EQUIPO

El Real Mallorca hasta el momento presente ha disputado los trofeos que eran auténticas joyas. El primero, el que se puso en juego con motivo del Trofeo Triangular de las Bodas de Oro, que ha ido a parar muy merecidamente a las vitrinas del Constancia (menos mal). El otro el que se disputó anoche donado por la Asociación de la Prensa, valioso también, que por primera vez se le escapó de las manos y que viajará a la ciudad de Guimaraes, en Portugal, de donde procede el equipo Victoria, ganador anoche del encuentro por la diferencia de 3-2. Queremos creer que es éste un rasgo simpático, y que el Mallorca como representante de una ciudad turística, querido sumarse al día ídem, que será el próximo día 8 haciendo que un trofeo de Mallorca vaya a parar a las vitrinas de un equipo por demás simpático y que se trata de la representación deportiva de un país hermano.

Pero empieza a preocupar el hecho de que los trofeos valiosos no muevan a los jugadores del Mallorca a realizar nada fuera de serie, y no vemos del todo claro a la representación que havamos de tener los palmesanos en la Segunda División próxima a inaugurarse.

### FUE LA VICTORIA UN EQUIPO DIFÍCIL?

No podemos decir que el Victoria de Guimaraes fuese un equipo ni difícil ni incómodo. El Victoria de Guimaraes fue un conjunto que se dedicó a hacer fútbol, pero sin inquietar demasiado. Lo que pasa es que el Mallorca no ha demostrado todavía ningún sistema de juego y que hay una cosa que se desprecia desde el primer momento que es el dominio del medio campo, se abusa del regate, hay excesiva lentitud, irritante lentitud y ante la puerta no vemos al hombre rompedor, capaz de resolver ningún problema por simple que sea.

No vamos a hablar hoy ni de peso ni de estatura. Tiempo habrá para hacerlo. Pero lo que empieza a preocupar en esta falta de ligazón, esta falta de equipo, que en los encuentros que le hemos visto a nuestro equipo de cerca, no asoma por ninguna parte.

El Victoria de Guimaraes se presentaba para jugar de otra forma, en cambio hubo poca incisión, y si se nos apura en poquito hasta hubo desgracia en los jugadores.

Parece que es muy pronto todavía para empezar a criticar con fuerza, pero consideramos que será mucho mejor prevenir que curar que no se nos olvida que después de la última prueba, que se nos dio hoy frente a Valencia, ya no hay otra solución que aceptar lo que resulte, cuando nos veamos para la disputa de los puntos frente al ineludible Málaga que vela va sus armas para el primer encuentro.

¿QUIEN ES QUIEN EN EL MALLORCA?

Mallorca: Piris (Heredia); Doro, Pini (Bola), Sans; Parera, Torrenti; Pepín, López, Domínguez, Bergara (Osman) y Figueirido.

Victoria de Guimaraes: Roldao; Artur, Pinto, Jorge; Daniel, Silva; Pérez, Naftal, Campinense, Mendes y Castro.

En el segundo tiempo hubo algunas sustituciones, entrando los jugadores Gualter, Ribeiro y Lozano.

### ¿Y AHORA QUE?

Después de este partido, que nada nos ha aclarado, esperemos ver al Mallorca en acción frente a Valencia y deseemos que se vea algo, porque va va siendo hora.

### RAT

Ayer se jugaron los tres últimos partidos del Torneo que con gran acierto ha organizado el Mallorca Tennis Club, y en el que han sido invitados a participar Orantes, Guerrero y Flor, componentes del equipo español de Copa Galea, además de Alberto Esplugas, jugador de primera categoría nacional. Se proclamó campeón este último, después de vencer a Flor en el tercer set de un partido en el que hasta se hubo jugado el tanto final no pudo aventurarse un pronostico con probabilidades de acierto.

En la prueba de dobles, se llevaron el triunfo la pareja compuesta por Guerrero-Orantes, después de derrotar sucesivamente a Morey-Seguí y Esplugas-Flor. Los tres partidos fueron de gran calidad, y abundaron en los mismos jugadas de gran mérito que el público que llenaba las gradas reconoció con aplausos. Los jugadores se emplearon a fondo, dando de sí todo lo que el físico permitía, cual manda la tradición en este deporte amateur, lo que se tradujo en que los partidos se convirtieran en espectáculo para fruición de los aficionados.

En este torneo todo se ha desarrollado a la perfección, y por ello tienen que dárse las gracias a los organizadores del mismo. Pero una cuestión queda sobre el tapete: la necesidad de elevar el nivel técnico de nuestros jugadores que difícilmente puede oponerse con éxito a estos jóvenes que favorecen sus condiciones físicas con la más moderna y depurada técnica. Es conveniente que la Directiva de nuestro primer Club estudie la forma de crear y mantener una escuela de tenis para avudar y encauzar el plantel de jóvenes que con la mayor ilusión actualmente se inician en la práctica de este deporte. Sabemos cuántas han sido las dificultades financieras que en estos últimos años han tenido que sortearse para que estas magníficas instalaciones deportivas fueran realidad y que han sido la causa de que hasta el momento no pudiera plantearse decididamente una política deportiva en consonancia con la inversión material que el Club representa, pero estamos convencidos de que el mejor Presidente de la Junta Directiva, no dejará pasar mucho tiempo antes de dejar resuelto de forma definitiva el sistema de enseñanza de este deporte, para que dentro de cinco diez o más años puedan conseguirse las victorias que la afición mallorquina reclama y se merece, en beneficio de todos, jugadores y espectadores.

### RESULTADOS TECNICOS DE LOS PARTIDOS JUGADOS AYER

Esplugas vence a Flor por 7-5, 7-9, 7-5; Guerrero-Orantes a Morey-Seguí, 6-0, 7-5; Guerrero-Orantes a Esplugas-Flor por 10-5.

En las finales de individuales y dobles, los finalistas fueron:

Individuales: Luis Seguí-Juan Xumet venciendo el primero por 6-3, 6-1.

En los dobles: Luis Seguí-Pedro Fuster contra Janet Amantini-Schellerup. Venció la pareja Seguí-Fuster por 6-4 y 6-0.

A continuación fue servido un coctel a los participantes y se hizo entrega de los trofeos a los vencedores, entre los aplausos de los asistentes al acto, que resultó una fiesta realmente simpática y lucida.

### ESTADIO LUIS SITJAR

Importante partido amistoso disputándose el TROFEO LUIS SITJAR

HOY DOMINGO, día 4, a las 18'45

C. D. Soledad - C. F. Palma

A las 20'45

Valencia C. F.

R. C. D. Mallorca

NOTA. — Para presenciar este partido se procederá al arranque del ticket n.º 6 del primer Semestre.

Cádiz, 3 (Del corresponsal de Pyresa, Evaristo Cantero). — Alineaciones:

Torino: Vieri; Poletti, Maldini, Cereser; Puia, Bolchi; Timoni, Ferrini, Peroni, Moschino, Facchin (Combin).

R. Zaragoza: Yarza; Reija, Santamaría, Irusquieta, Violeta, País; Lapetra, Villa, Marcelino, Santos y Canario (Yanko).

Árbitro: Praga Barros, portugués.

El Zaragoza ha quedado eliminado del XII Trofeo Ramón de Carranza por el sistema de penaltys pues finalizados los 90 minutos normales de juego y treinta más de prórroga, en los que se mantuvo el empate, hubo de dilucidarse el vencedor tirando uno y otro equipo cinco máximos castigos. El conjunto zaragozano falló en un penaltys mientras el Torino tuvo el más pleno acierto en los cinco disparos.

El Estadio Ramón de Carranza presentaba un magnífico aspecto en la apertura de este famoso torneo. Los graderios estaban totalmente repletos de público. Antes de iniciarse el encuentro fueron interpretados los himnos nacionales de Italia y España.

Juego deslucido por parte de ambos equipos, con fallos tremendos especialmente de Zaragoza. Falta de acoplamiento y de solidez en todas las líneas. Mientras el Torino practicó un juego esencialmente defensivo, con rápidos contraataques, su oponente se lanzó más abiertamente sobre la puerta contraria, haciendo buen juego en el centro del campo, pero torpe ante su puerta y la del Torino. Lapetra no supo organizar, como en otras ocasiones, el juego zaragozista, siendo prácticamente un jugador nulo en la prórroga, al sufrir una lesión que le hacía cojear visiblemente. Desacertada la sustitución de Canario por Yanko, mediado el primer tiempo. El hijo del entrenador Daucik hizo un pobre juego rematando mal a puerta, como también le ocurrió a Marcelino. Ambos desaprovecharon unos espléndidos centros de Reija que fácilmente hubieran dado la victoria al equipo aragonés.

Al final del segundo tiempo presionó insistentemente el Zaragoza. Finalizados los 90 minutos reglamentarios, en los que Reija y el delantero centro del Torino,

Ferrini, efectuaron un magnífico juego, luciendo también Yarza en los espléndidos paradas. Se jugó la prórroga de treinta minutos en dos tiempos de 15. Nada de particular se produjo en esta ampliación, salvo un fallo garrafal del extremo francés del Torino Combin que había sustituido a Facchin. Sin mejorar su actuación. Delante de la portería sin más oponente que el portero, lanzó inexorablemente fuera.

A continuación de la prórroga y de acuerdo con el reglamento

de trofeo, se lanzaron los cinco penaltys a cada portero, y el Zaragoza marcó por medio de Santos, Villa, Violeta y Reija, fallando País en el cuarto disparo, que lanzó alto. El Torino seguidamente consiguió introducir cinco veces el balón en la red por medio de Peroni, Bolchi, Timoni, Maldini y Moschino.

El arbitraje de señor Praga Barros adolecía de muchos defectos. El Torino jugará en la noche del domingo la final de este XII Trofeo.

## HOY, A LAS 6'45 POBLENSE-AT. BALEARES EN EL ESTADIO BALEAR

La hora del comienzo ha sido fijada de forma que los aficionados puedan presenciar, a través de la TV, la final del Campeonato del Mundo con la actuación de Timoner

Hoy a las siete menos cuarto de la tarde y en el Estadio Balear, el Poblense y el Atco Baleares van a disputar el primer encuentro de la Copa Uruguay. La hora ha sido fijada de forma que los numerosos aficionados mallorquines puedan presenciar, a través de la retransmisión de TVE la final del Campeonato del Mundo en la que nuestro Guillermo Timoner va a defender su título mundial.

Aver hablamos con Gabriel Suñer quien se halla animado con el equipo y muy contento con el comportamiento de los muchachos que están entrando en juego y sobre todo —nos dijo— con la colocación en el campo y la forma de moverse. Ha convocado a toda la plantilla para el partido de esta tarde, a excepción de Candela, que no ha sido autorizado por el Dr. Jordá para jugar y de

Santi que, debido a su incorporación bastante retrasada, todavía no está en condiciones óptimas de jugar.

Hoy podremos ver al Atco Baleares sin dos de sus hombres que fueron puntales la temporada anterior. Esto naturalmente le hará más las cosas con el Poblense que ha sido el equipo muy difícil en el Estadio Balear.

A las cinco de la tarde el San Javier y el Atlético Rafal se enfrentarán en partido correspondiente a la categoría de Aficionados. No nos dará ocasión de observar a los muchachos que prepara Pablo Dolz, entre los que merece destacar ya varios jugadores.

### CONCURSO DE TENIS II COPA HOTEL ILLA D'OR

POLLENSA 1 septiembre. De nuestro corresponsal — Se ha celebrado en el Puerto de Pollensa el Concurso de Tenis II Copa Hotel Illa d'Or, que ha resultado reñido en extremo y de mucho interés para los seguidores del mismo, ya que en el mismo han tomado parte unos treinta jugadores inscritos entre ellos jugadores del extranjero de la península e insulares. O sea que la competición ha tenido carácter internacional.

Se han disputado los siguientes trofeos, además de la II Copa Illa d'Or: Copa L. Cufat, Copa C. Albertí y Trofeo Betina.

En las finales de individuales y dobles, los finalistas fueron:

Individuales: Luis Seguí-Juan Xumet venciendo el primero por 6-3, 6-1.

En los dobles: Luis Seguí-Pedro Fuster contra Janet Amantini-Schellerup. Venció la pareja Seguí-Fuster por 6-4 y 6-0.

## Esplugas ganó el torneo de tenis

Ayer se jugaron los tres últimos partidos del Torneo que con gran acierto ha organizado el Mallorca Tennis Club, y en el que han sido invitados a participar Orantes, Guerrero y Flor, componentes del equipo español de Copa Galea, además de Alberto Esplugas, jugador de primera categoría nacional. Se proclamó campeón este último, después de vencer a Flor en el tercer set de un partido en el que hasta se hubo jugado el tanto final no pudo aventurarse un pronostico con probabilidades de acierto.

En este torneo todo se ha desarrollado a la perfección, y por ello tienen que dárse las gracias a los organizadores del mismo. Pero una cuestión queda sobre el tapete: la necesidad de elevar el nivel técnico de nuestros jugadores que difícilmente puede oponerse con éxito a estos jóvenes que favorecen sus condiciones físicas con la más moderna y depurada técnica. Es conveniente que la Directiva de nuestro primer Club estudie la forma de crear y mantener una escuela de tenis para avudar y encauzar el plantel de jóvenes que con la mayor ilusión actualmente se inician en la práctica de este deporte. Sabemos cuántas han sido las dificultades financieras que en estos últimos años han tenido que sortearse para que estas magníficas instalaciones deportivas fueran realidad y que han sido la causa de que hasta el momento no pudiera plantearse decididamente una política deportiva en consonancia con la inversión material que el Club representa, pero estamos convencidos de que el mejor Presidente de la Junta Directiva, no dejará pasar mucho tiempo antes de dejar resuelto de forma definitiva el sistema de enseñanza de este deporte, para que dentro de cinco diez o más años puedan conseguirse las victorias que la afición mallorquina reclama y se merece, en beneficio de todos, jugadores y espectadores.

## El Palma - Soledad dará comienzo a las 6'30

SERVIRA DE TELONERO AL VALENCIA-MALLORCA, QUE SE DISPUTARA SEGUIDAMENTE

Nos comunica la directiva del las 6,30 de la tarde y servirá de telonero al Valencia-Mallorca que se disputará seguidamente.

### TIEMPO Y ESPACIO PRECISION Y COMODIDAD

adoptando el nuevo sistema de archivo DE VISION LATERAL

Asesoramiento sin compromiso en

VIVES MUEBLES METALICOS

Font y Monteros, 56 - 58

Teléfono 15072



## ESTADIO LUIS SITJAR

Importante partido amistoso disputándose el TROFEO LUIS SITJAR

HOY DOMINGO, día 4, a las 18'45

### C. D. Soledad - C. F. Palma

A las 20'45

## Valencia C. F.

## R. C. D. Mallorca

NOTA. — Para presenciar este partido se procederá al arranque del ticket n.º 6 del primer Semestre.

## LOS EQUIPOS AMATEUR Y JUVENIL DEL «MALLORCA», JUGARAN ESTA TARDE EN LLUCHMAYOR

LLUCHMAYOR. (De nuestro corresponsal GARA). — Esta tarde, en el Campo Municipal de Deportes de Lluchmayor, tendrán lugar dos interesantes partidos de fútbol, que forman parte del programa de las Fiestas Populares de S'Arrabal de la ciudad.

Primeramente se enfrentarán el juvenil del «España» al del «R.C.D. Mallorca» y seguidamente jugarán otro interesante encuentro el titular del «España» y el equipo amateur del «R.C.D. Mallorca». En el primero de los dos partidos se

disputará un trofeo cedido por el «Bar Sport», sede social del «C.D. España» y en el segundo partido se otorgará al vencedor el precioso trofeo «Fiestas S'Arrabal».

Ambos choques han despertado el natural interés, pues las fuerzas de cada partido estarán muy equilibradas. No olvidemos que el «España» le empató el pasado domingo al «Atco. Baleares» jugando un buen partido y el equipo Juvenil está integrado por un grupo de jóvenes elementos de gran porvenir. Todo lo cual hace prever una excelente tarde de fútbol.

## HIPICAS

# Dos pruebas muy espectaculares, marcas regulares y abundancia de retiradas

## TRIUNFOS DE JAGUAR, INTER, GABINA, FRISAN, NONO LA COUR Y OROSO

### ESTA TARDE CARRERAS EN MANACOR

Las reiteradas mermaron la calidad de un programa poco menos que insuperable sobre el papel. Espectacularmente, presenciamos dos carreras modélicas y éstas fueron la cuarta y la quinta. Las demás fueron menos interesantes, pero sí lo suficiente para que no desentonaran en el conjunto de una tarde de carreras bastante aceptable.

Las marcas, sólo regulares, siendo las mejores —en plan relati-

vo— las registradas en la segunda prueba, ya que en ella batieron sus récords un «Inter» con más suerte que otras veces y un «Felio» en su gran momento. Tampoco fueron malas las que se consiguieron en la cuarta prueba, especialmente la registrada por «Frisán».

Podemos considerar como tónica del programa los triunfos de ejemplares que consiguieron el primer premio tras una larga

temporada de intentarlo sin conseguirlo. En este caso se encuentran «Oroso», «Nono la Cour» —su primera victoria en Mallorca—, «Inter» y en cierto modo «Gabina» y «Frisán» —que llevaba tiempo sin correr en «Son Pardo».

«JAGUAR» GANO, PERO SE

DESMONTO DEMASIADO

No diremos que «Jaguar» ganara terreno con sus desmontadas, pero fueron demasiadas y esto es punible.

Icaro se sostuvo casi dos mil metros en primera posición y al final cedió no sólo ante «Jaguar», sino también ante «Icaria», la más regular del grupo. «Jamaquina» muy bien hasta que se desmontó y perdió toda oportunidad.

Retirados: Impar y Jalea d'Or. Quiniela a 52 pesetas. «INTER» LO CONSIGUIÓ

«Inter» llevó la delantera un Luen trecho, tuvo su característica falta pero no perdió tanto terreno como otras veces —por ello dominó a la hora de la verdad a un «Indor» que corría muy bien y a una «Gacela d'Or» que se había acercado peligrosamente, pero a la que faltaba el destello final. Gran esfuerzo de «Felio», una gran desmontada decisiva y una reacción que le valió el segundo premio. Al principio luchó «Merlaulty» en excelente posición, pero se autoeliminó.

Retirados: Lord B. y Gacela. Quiniela a 278 pesetas. «EMOCIONANTE CARRERA Y SORPRESA DE «FRISAN»

Se corrió en grupo y ocho caballos participaron en el sprint final, llegando en un mínimo espacio de terreno. «Imagen» y «Bird» mandaron al principio; luego el grupo lo formaron la hija de «Valona», «Frisán» y «Fu-

ria M.», y más tarde se añadieron «Bini Fiol», «Gordon Catrineberg» y atacando muy fuerte por el exterior y avanzando «Quiragan V», que se hubiera clasificado de no desmontarse en el peor momento. Los tres primeros clasificados llegaron ligeramente destacados de un grupo de seis trotones, rematando muy fuerte «Frisán» y «Furia M.», mientras «Gordon Catrineberg» cedía en los últimos cien metros.

1. Frisán, 30"7, 2.320 m.  
2. Furia M., 30", 2.340 m.  
3. Gordon Catrineberg, 29"3, 2.360 m.

Quiniela a 197 pesetas. OTRA PRUEBA ESPECTACULAR Y PRIMER TRIUNFO DE «NONO LA COUR»

En la primera fase de la carrera fueron «Iris des Essarts» y «Huli» los que llevaron la voz cantante y continuaron manteniéndose en puesto privilegiado, aunque teniendo muy cerca a «Lapín», «Nono la Cour» e «Inspecteur II». Este último cedió en los últimos 800 m., mientras atacaba «Irán», que había perdido terreno al principio y no estaban lejos «Kasimodo» y «Hoffkoning». La llegada fue sumamente espectacular, ya que se mantenía «Huli» en excelente posición, «Nono la Cour» remataba muy fuerte —dominaba, y se esforzaban «Kasimodo» y «Lapín», tres rematadores consagrados.

1. Nono la Cour, 27"3, 2.300 m.  
2. Huli, 27"5, 2.300 m.  
3. Kasimodo, 26"8, 2.320 m.

Retirados: Lansac, Bufón y Pandore. Quiniela a 141.—Trío a 4.309 pesetas.

EN FILA INDIA

La carrera se desarrolló en fila india, con «Tuan» algo destacado en cabeza y con «Osorio» como inmediato seguidor. Tras ellos, y por este orden, «Moloch F.», «Nogaro», «Oslo III», «Jasmin du Pont» y «Marko» que, visiblemente discapacitado fue retirado antes de terminar la carrera. Los cambios se produjeron en los 500 metros finales: «Tuan» fue desbordado por «Oroso» y atacó «Nogaro», que llegó a la misma altura de «Tuan», teniendo que decidir la clasificación el testigo fotográfico.

1. Oroso, 25"9, 2.300 m.  
2. Tuan, 26"2, 2.300 m.  
3. Nogaro, 25"5, 2.320 m.

Retirados: Gengis Khan y Póker.—Quiniela a 105 pesetas.

ESTA TARDE CARRERAS

EN MANACOR

Un interesante programa formado por siete nutridas pruebas se anuncia para esta tarde en Manacor.

CENTAURO

## La Directiva del C. F. Palma

### HA QUEDADO YA CONSTITUIDA

Ha quedado constituida la nueva Junta Directiva del C. F. Palma. En el acto de presentación —que se celebró en el Hotel Colón— se hizo entrega al Presidente señor Pallicer Cifre, de una insignia de oro del Club. Luego —constituyó una sorpresa grata y simpática— el presidente regaló insignias de oro a todos los directivos. La relación completa de la Junta es como sigue:

Presidente. — D. Juan Pallicer Cifre.  
Secretario General. — D. Manuel López Lacal.  
Tesorero. — D. Juan García Orell.

D. José Liras Liras.

Para los equipos inferiores del R. C. D. Mallorca se forman las siguientes Comisiones.

«Aficionados». — D. Bartolomé Barceló Barceló.  
«Juvenil». D. Guillermo Bauzá Oliver.  
«Juvenil». — D. José Liras.  
«Infantil». — D. Onofre Pascual Martí.

CASA CODINA  
PALMA

Galerías Avenida. 14  
General Mola. 22  
PALMA

VOCALES

D. Pedro Mauri Mora (Delegado de equipo).  
D. Guillermo Bauzá Oliver.  
D. Bartolomé Barceló Barceló.  
D. Onofre Pascual Martí.  
D. Juan Juliá Caubet (Relaciones Públicas).

Concesión servicio Restaurante y Bar  
**CIRCULO MALLO QUIN**  
Informes en Secretaría de 4 a 7 tarde

EVINRUDE  
MOTORMASB  
Distribuidor exclusivo para España.  
Entrenza, 192-194. Tels. 250.10.59, 250.04.76 y 250.17.90 - BARCELONA-15

COLE PORTERS  
**CAN-CAN**  
SINATRA - MALINE - CHEVALIER - JOURDAN  
DIRECTOR WALTER LANG  
TODD-AO TECHNICAL

PRIMER GRAN ESPECTACULO EN TODD-AO

¡MAS FUERTE QUE EL CINE!

EL MILAGRO DEL TODD-AO

5.<sup>a</sup> GRAN SELECCION EN TODD-AO, PARA TODD-A MALLORCA

MIERCOLES

Sala Augusta  
(AUT. MAYORES)

# COPIAS SIN AFECTAR

Algo que no puede ser. Que te vengas, Timoner.

Para tí el tiempo no cuenta, aunque has cumplido cuarenta.

Si hoy pegas otro estirón, ¡siote veces Campeón!

No Campeón Nacional, sino Campeón Mundial.

Aunque esta vez no vencieras, pues son duras las carreras,

el mundo dirá asombrado: ¡Que le quiten lo baillado!

## ALELUYAS A TIMONER

Y si ha de llegar tu fin, Oh famoso mallorquín,

dejarás peregrina gloria en los fastos de la historia.

Pero otra vez correrás en Alemania y serás ¡siote veces Campeón!

¡Me lo dice el corazón!

Todos los que te queremos brincarémos de alegría,

y con espalos huirémos, si vences en este día.

GIL ARRIBATO

# AYER EN LA CIUDAD

## NO HAY TERMINO MEDIO

En nuestra edición de ayer, como en la de todos los diarios de España, se publicaba la gran victoria de nuestro p... isano Guillermo Timoner en la repesca para el Campeonato del Mundo de Medio Fondo, lo que le califica para correr la final, que está tarde se disputará. Ante esta noticia, los comentarios de los aficionados eran unánimes: Guillermo Timoner es el indiscutible Campeón del Mundo. Es más, si ganase el Campeonato estos aficionados creen, en este momento, que sigue siendo el legítimo Campeón. Guillermo Timoner, es quizá el corredor de medio fondo de más extraordinarias facultades y más técnica que haya existido jamás, y lo demuestra el haber alcanzado el título mundial por siete veces, y quizá esta tarde repita su hazaña, alzándose con el Campeonato por séptima vez. Ello no es sólo posible, sino también probable y deseado no sólo por todos los mallorquines, sino también por todos los españoles. Pero lo que no parece va tan normal es que cuando en las pruebas de eliminación Guillermo Timoner no logró la clasificación, estos mismos aficionados que ahora lo señalan —muy a menudo el campeón indiscutible, se refiriesen a él como un corredor acabado, un corredor que a



### Este marco formidable



No lo decimos nosotros, sino que son ellos, los protagonistas, quienes lo afirman. En el Convento del Convento de Santo Domingo, de Pollença, con su acústica extraordinaria, su impresionante silencio y el contorno geográfico excepcional de aquellos parajes que sirvieron para crear una escuela pictórica, el artista se supera. Viene a cuento esto, que nos pretende ser nuevo, porque hoy termina el V Festival, y tendremos nosotros que es buen momento para elogiar el esfuerzo admirable del alcalde, Tomàs Siquier, de Philip Newman, de «Juventudes Musicales», y en fin, del pueblo mallorquín que ya considera al Festival como algo propio muy amado, nacido allí y allí mantenido con esfuerzo y

(Foto Arch)

### TERTULIA en la BARRERA

—¿Hasta cuándo va a durar la humillante barrera que se pone a las personas que van a despedir o a recibir viajeros en el muelle? —No hay otros tripulantes que controlan la entrada en la pasarela? ¿Por qué esta allictricia y maquiavelista trabaja? —¿Y creo que debe ser por algo. —¿Por qué? —Déjame pensar durante dos minutos. —¡Dios cobbias a tu pensamiento! (Pasan dos minutos con treinta segundos de propiedad). —¿Qué? —Tu, que lo sabes todo zpodrías decirme cuando van a quitar al pintoresco letrero de la carretera bajo la muralla «Atención al tren». —Lo quitarán el día que quiten los trozos de vía que siguen en la Rambla, en la Plaza de la Conquista y en otros lugares de la ciudad. —¿Estás seguro? —«Hombret Seguro», seguro, lo que se dice seguro. —¿Cuenca? —En el «Diario de Cuenca» del día 3 de agosto leo los siguientes titulares: «El domingo se celebró el «Día del Turista». Las bellezas de Cuenca y la cordialidad de los forasteros. Más de setecientos visitantes fueron obsequiados y atendidos. «Cuenca siempre en vanguardia!» PEGUERA

### OTRA CONSTRUCCION Segui S.A.

JUAN MARAGALL 41  
Tel. 24141  
PALMA

CUBIERTA SR. FEMENIAS - LLUCHMAYOR  
1350 METROS CUADRADOS DE SUPERFICIE IRREGULAR CON UN SOLO PILAR.

CUBIERTAS Y NAVES INDUSTRIALES TOTALMENTE METALICAS DESDE 250 PTS. EL METRO CUADRADO

### LO QUE NOS DIJERON HACE 20 AÑOS

#### GAFIM, EL DIRECTOR DE LA VUELTA CICLISTA NO CREE EN LA «CORBATA»

—Pero, vamos a ver... ¿en qué quedamos? —¿En? —¿Pregunto cuál es, nor fin, su especialidad. —Me conformo con ser un honrado padre de familia que tiene sus pequeños vicios. —Pero no me negaría que, por de pronto eres el Director de la IX Vuelta Ciclista a Mallorca. —En efecto, esta es la consecuencia inesperada de uno de mis pequeños vicios. —¿Y cómo es posible que te hayan designado para este cargo teniendo, como tienes, esta «corbata»? —El nombramiento vino antes que la corbata. Pero estoy muy «faciso» en esto, según dicen, y no hay más remedio que acatar las opiniones de los técnicos. Creo que, de todos modos, con esta corbata o con cualquiera de las varias que tengo a tu disposición, hay que reconocer que la designación del Director de la Vuelta es, ha sido este año un acierto rotundo. —No te quepa la menor duda. Quien me confirió el cargo sabía lo que se hacía. Y yo, al aceptarlo, me creí perfectamente capaz de desempeñarlo con éxito. Decir otra cosa no sería honrado. No creo en las hipocresías protocolarias: «No soy digno de tanto honor». «No, el último de los aficionados», etc. etc. Creo que cuando alguien acepta una responsabilidad es porque cree que puede afrontarla dignamente. Todo lo cual no quiere decir que no haya «brusqueros» que sirvan más que no. —De modo que... —De modo que puedes decir que estoy plenamente convencido de que la representación de nuestro periódico en la Vuelta está en buenas manos. —¿Y si fracasas? —Teniendo tan buenos asesores me parece difícil. ¿Has leído la lista de nombres que componen el Comité Organizador? Además, ahí están Guillermo Advner y Miguel Vidal, el nervio y el alma de la organización. «Rot», cuando quiere,

#### ¿CONOCES TU ALGUN QUE NO LE GUSTE EL BOMBO?

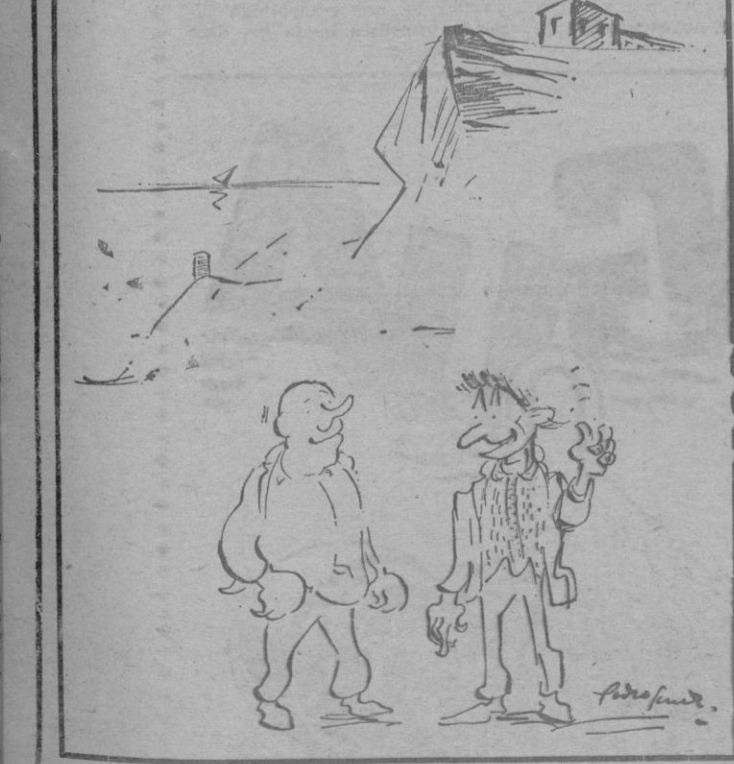
—Yo no. —Yo tampoco. A Vidal, desde luego, le gusta. Me consta. —Bueno, pero todos los excelentes viajeros en el muelle? —Sí, mira, aquí no hay más exceso que el trabajo abrumador, los innumerables detalles en qué pensar, las «pegas» a resolver... y el polvo de la carretera. —Sin embargo, yo creo que un poco de pudor... —El pudor en este caso es una especie de corbata que nos molesta porque hace calor y estamos sudando. Nos deshacemos el sudor, nos la quitamos y nos la metemos en el bolsillo. —¿Cuenca? —En el «Diario de Cuenca» del día 3 de agosto leo los siguientes titulares: «El domingo se celebró el «Día del Turista». Las bellezas de Cuenca y la cordialidad de los forasteros. Más de setecientos visitantes fueron obsequiados y atendidos. «Cuenca siempre en vanguardia!» PEGUERA

## BANCO de los Pobres BLANCO SANITARIO

Es como el blanco de la bondad y del milagro el blanco sanitario. El blanco de las paredes de la clínica, el blanco de la bata del doctor, la luz blanca del quirófano y todas las sombras de los practicantes, de los comandos y de las enfermeras van de blanco también. Hasta las horas que se pasan en las clínicas junto al lecho de los enfermos son horas en blanco que a nuestros ojos siempre abiertos nos parecen dormidas. La clínica es como un barco blanco que navega sobre la zozobra del mar y la esperanza de puerto. Esa imagen me la inspira la clínica «Mare Nostrum», la que dos veces me ha llevado a navegar entre los arrecifes de Sicilia a Caribdis, y me ha traído al puerto de salvación. Buena tripulación, a fe, la de ese barco blanco sanitario, desde el capitán al último grumete. En la última ocasión de estar días en él con el alma angustiada, trepando una y otra vez por la marmosa de la oración, para más acercarme a Dios, nació, con peligro de dos vidas, una niña. Y ya despierta y feliz, tras contemplar un día entero a la niña entre sus brazos, le dio la leche de sus pechos. DONATIVOS Y QUITAPENAS Ayer no más me dijo su buen amigo: «El día menos pensado te voy a dar MIL pesetas para los pobres». Pues... que llegue el día «más pensado». Para ayudarla al abono de atrasos de alquiler de casa entregamos MIL pesetas a nuestra cuarentonista Natividad González. Mujer —le dijimos— pero otra vez en estado! Y pensamos que si a esas pobres esposas, sin faltar a la ley de Dios, se las pudiese dar un alivio...

Para ayudarla en sus penas entregamos a otra pobre que tiene hospitalizado a su marido, sometido actualmente a transfusiones de sangre, QUITAPENAS pesetas. Se trata de Antonia Sánchez Sevilla. COJUELO

## COSAS DE CALAFAT



#### CIVILIZACION

—S'altre dia, de Valldemossa fins a Deiá, a cap café en poguerem prendre perquè no hi havia corrent! —¿No sabían fer foc de lenya. Maldament fo's en terra? —Es una costa massa civilitzada! —(El otro día, desde Valldemossa hasta Deiá, en ningún café pudimos tomar porque no había corriente). —¿No sabían hacer fuego de leña, aun que fuera en el suelo? —No. Es una costa demasiado civilizada!.

#### ELECCIONES SINDICALES TRABAJADOR

Recuerda esta fecha: 26 DE SEPTIEMBRE!  
En este día, se celebrarán en tu Empresa las elecciones para el cargo de Enlace Sindical.  
Vota al mejor.



### CONDE siempre en vanguardia VIAJES organizados para Vd. ELIJA!!!

## CONOZCA USTED ESPAÑA

SEPTBRE.	Días	Plus
16 Ruta Andalucía	10	8.450
16 Valles Arán-Bohi-Espot	5	2.150
16 Ruta Vasco-Navarra	6	3.010
18 Costa Blanca	4	2.560
19 Levante Tour	7	5.590
Levante Andalucía	10	9.950
Levante-Andalucía-Extremadura	14	12.580
Toda España	22	16.720
Levante-Andalucía-Extremadura	14	12.580
Levante-Andalucía-Portugal	14	12.600
Tour Ibérico	22	16.420
Ciudad Encantada-Madrid	7	3.800
19-30 Andalucía y Costa del Sol	10	7.180
19-25 Gran Madrid Turístico	5	2.510
21 Andalucía Popular	11	5.598
24 Aerotur Canarias	15	9.200
Poblet y Peñíscola	11	6.290
25 Conquistadores Tour	8	6.500
Extremadura y Norte de España	16	10.980
30 Madrid Turístico	3	1.650

## EXCURSION CON SALIDA REGULAR

TODOS LOS SABADOS	Vacaciones en Andorra 9	2.600
TODOS LOS MARTES	Vacaciones en Lourdes 11	4.000
TODOS LOS SABADOS	Fin de semana en Andorra	1 1/2 500
TODOS LOS LUNES	Ferrol Tour a Paris	6 4.250
TODOS LOS LUNES	Ferrol Tour a Roma	8 6.075
TODOS LOS JUEVES	Excursión a IBEIZA	1 950
TODOS LOS VIERNES	Excursión a ARGEL	1 2.350
DIARIA	Ferrol Tour a Madrid	5 2.075
DIARIA	Escapada a Andorra	3 1.350
LUNES y VIERNES	Monasterio de Piedra	5 3.090
MIÉRCOLES y VIERNES	Madrid	5 2.075

## EUROPA A SU ALCANCE

SEPTBRE.	Días	Plus
14 Guadalupe-Fátima	10	5.800
16 Paris-Lourdes-San Sebastián	11	9.300
Italia	14	11.800
Italia Turística	12	7.950
Andorra-Franca-Suiza-Austria	15	14.475
Lourdes-Valle de Arán	4	1.990
17 Roma-Paris	16	12.340
18 Italia-Costa Azul	14	11.250
Portugal Turístico	7	5.225
Andorra	2	550
Andorra-Suiza-Austria	16	12.590
Suiza-Austria-Toda Italia	26	21.800
Italia-Costa Azul-Grecia	29	24.250
18 Paris	11	7.900
Tour popular a Suiza	6	5.500
Italia-Alpes y Costa Azul	15	10.900
18-25 Lourdes-Blairiz-San Sebastián	5	2.390
19 Levante-Andalucía-Portugal	16	16.500
Tour Ibérico	22	16.420
Europa	17	3.375
Gran Circuito Europeo	29	39.250
Lourdes-Roncesvalles	5	2.150
Vuelta Pirineos	6	3.750
Vacaciones en Lourdes	11	4.900
19-26 San Sebastián-Lourdes-Valles de Arán	4	3.075
Europa Turística	14	9.700
Gran Europa Turística	24	16.590
Italia Standart	13	8.300
Italia y Costa Azul	13	10.250
Castillos del Rhin y Selva Negra	10	8.200
Fátima y Lisboa	8	5.800
Portugal y Norte de España	16	9.200
Costa Azul	6	4.125
Toda Italia	18	9.200
Grecia y Toda Italia	18	9.200
Europa	17	9.200
Gran Europa	26	39.250
27 Europa Standart	14	9.200
Gran Europa Standart	24	16.590

INFORMES Y RESERVAS: VIAJES CONDE  
(Título 15, Gpo. A - O.C. 16-9-48 - B.O. 22-11-49)  
Avda. JAIME III 41 - Teléfonos 27045 (línea 1) y 21500 (línea 5)



# EL VINO SIN IRA

Cuento por Francisco Umbral  
Dibujo: Juan Bonet

—¿Esperamos a Lino?  
—Se ha quedado cuadrando las salidas.  
—Siempre haciendo como que trabaja.  
—¿Hablé, pedido el vino?  
—Cada uno hace lo que puede.  
—El vino y la baraja.  
—Pues yo me he dejado las sumas para mañana.  
—He oído que te cambian de negociado.  
—Ya perdimos de vista la botella.  
—¿Sáez, el hombre, se ha presentado esta tarde en zapatillas.  
—Tiene los pies hinchados como bolos.  
—Pero sigue haciendo méritos.  
—Para mí, un chorizo entrecocado.  
—Y otra botella, que esto va que vuela.  
—Para lo que le van a servir los méritos...  
—Les hay que no escarmientan.  
—Como Julián, que lo ha visto en su padre y va por el mismo camino.  
—Sí. El padre de Julián fue apoderado en Almansa.

—No me das ni una carta buena.  
—Mariano se muere porque le pesen al negocio de giros.  
—Eso es para Lino, que está haciendo méritos.  
—O para Carmelo, que es un hacha con la calculadora.  
—¿Otro chorizo entrecocado?  
—Es para mí. ¿Pasa algo?  
—Cómo vivís los solteros.  
—Esta noche os vamos a desplum.  
—Al que le toca ascender ahora es a José Luis.  
—Ese no asciende ni con grúa.  
—Eres un gracioso, Mariano.  
—El pobre Alfonso, cada día más pálido...  
—Me parece que José Luis se ha picado con Mariano.

maderas, se me engallaba esta mañana porque no llamaban su número.  
—Mas le valía no devolver tantas letras.  
—Hay que ver cómo están los de Impagados. Les sale el papel por las orejas.  
—Claro, Fernández se pasa las tardes en el archivo...  
—Algo se le habrá perdido allí.  
—La merienda, que le gusta tomarla tranquilo.  
—Pues con ése nadie se mete.  
—Hacen la vista gorda.  
—¿Jugamos o hablamos de Fernández?  
—Dame cartas y atento al juego.  
—No me gusta este vino.

do números... Hay que desfogarse.  
—¿Más vino para los banqueros!  
—¿Quién quiere cartas?  
—Carmelo es una hacha con la calculadora.  
—Porque el día que la llevaron, le llamó el director a su despacho y le estuvo explicando el mecanismo.  
—Dale cartas al de los números rojos.  
—Otro vaso a la salud de Lino, que estará sumando como un chinito.  
—Esto es vida.  
—Que siga la ronda.  
—Me parece que os ganamos el vino y el chorizo.  
—Ya es hora de que paguen los solteros.  
—Y que sigan solteros mucho tiempo. No tengo ganas de poner más dineros para bodas.  
—¿No vas a ir a la de Leandro?  
—Habrá que ir. Es un bucazo.  
—Y lo que bailoteas tú en esos sitios.  
—Porque uno está joven todavía.  
—Poco pelo te va quedando...  
—A éste me lo hacen jefe de negociado cualquier día.  
—Los hay que las matan callando.  
—Lo malo es que don Víctor no le traga.  
—No me habléis ahora de don Víctor.  
—¿Es verdad que una vez lo cogiste por la solapa?  
—Que te cuenten éstos. Aquellos eran tiempos...  
—Entonces si que se vivía bien en la sucursal.  
—Eramos media docena, pero hacíamos lo que nos daba la gana.  
—Una vez, en el año cuarenta y cinco, eran las cuatro y cuarto de la tarde y todavía estábamos a la puerta de la sucursal tomando el sol.  
—¿Y don Víctor?  
—Don Víctor, achantado.  
—Reparte cartas, Esteban.  
—¿Has sacado hoy toda la correspondencia?  
—Allí se han quedado dos transferencias.  
—Tú te la estás jugando con las transferencias.  
—Que las saque el interventor.  
—Ay, como te oiga.  
—He dicho que no escribo una letra después de las siete.  
—A ver si te ponen con la calculadora y va a ser peor.  
—Este chorizo entrecocado es la especialidad de la casa.  
—Esteban se asusta cuando le hablan de la calculadora.  
—Lo que pasa es que a mí no me va el chorizo...  
—Tú no llegas a viejo, Perales.  
—Dice el médico que a ver si voy a tener úlcera.  
—Mira a ver si le ves el juego a Sáez.  
—Suelta ya la botella, Esteban.  
—Dejate, que va a pagar. Bebe de lo suyo...  
—Tenemos que ir el sábado por casa del pobre Alfonso.  
—Esos enfermos son muy contagiosos.  
—Dice mi mujer que cada día está más pálido.  
—Blen le han sacado el jugo en el Banco.  
—Esos males vienen de herencia.  
—Pues parecía muy mejorado últimamente.  
—El que no levanta cabeza es el señor Sáez.  
—Vaya mujer que me ha ido esta mañana a la ventanilla.  
—Francesa No me digas más.  
—Y los de Moneda Extranjera, como aielados.  
—Qué cuerpo, mi madre.  
—Y el perfume que dejaba...  
—«Pardom, maese...»  
—Pues ha dejado un taco de francos.  
—Uno de la Banca del Plata se lió una vez con una extranjera.  
—¿Francesa?  
—No me acuerdo si era francesa.  
—Dice que son las más ardientes.  
—Ahora está viniendo mucha sueca.  
—Te digo que el interventor me pone negro cada vez que se asoma por el negociado.  
—Es un inaguantable.  
—El tío se cree que esta su-



cursal es como la del Barbastro.  
—¿Lo trajeron de Barbastro?  
—Claro. Y se le ha subido el ascenso a la cabeza.  
—A ver vosotros, los solteros, cómo me trabajáis a esas francesitas...  
—Estos chicos jóvenes están dormidos.  
—Si las hubieras pillado tú hace nueve años...  
—Figúrate. Soltero y recién ascendido.  
—Si en Barbastro le toleraban todo, yo no le tolero ni esto.  
—Por él, nos estaríamos sacando intereses hasta las diez de la noche.  
—Que no, vamos. Que no.  
—Me parece que tenéis la partida perdidita.  
—Yo, cuando veo una mujer así, ya no se me olvida en todo el día.  
—¿Habléis pedido más vino?  
—¡A ver esa botella de vino...!  
—Encima de que es malo y caro...  
—Pues tú buenos besos que le das a la botella.  
—Pero nunca he bebido de gorra, como otros.  
—A éste le parto yo la boca.  
—Cuenta las bazas y déjate de peleas.  
—Hoy me voy a marchar pronto, que anda la señora fastidiadilla...  
—¿Otro chico?  
—No seas agüeravidas. Sólo me faltaba eso.  
—Pues los chicos no vienen solos.  
—Si es que a estas mujeres no hay quién las entienda...  
—¿Hacemos cuentas o qué?  
—Pues no se dónde vamos a meternos ya, con los que somos.  
—Vaya, me alegra eso de ir de bautizo.  
—Para bautizos estamos...  
—Y Lino, sin venir.  
—No hay un día que le cuadren las salidas.  
—Pues yo me he dejado las sumas para mañana.  
—He oído que te cambian de negociado.  
—¿Sáez, el hombre, se ha presentado esta tarde en zapatillas.  
—Les hay que no escarmientan.

—No vuelvo a esta casa. Cada vez dan peor vino.  
—Eso dices todos los días.  
—¿Cuándo vamos a ver a Alfonso?  
—Ese no tiene cura.  
—Pues ya podían pasar a otro al negociado de giros.  
—Eso es para Lino, que está haciendo méritos.  
—Mariano se muere porque le pasan al negociado de giros.  
—O para Carmelo, que es un hacha con la calculadora.  
—Al que le toca ascender ahora es a José Luis.  
—¿Tú vas por casa de Alfonso?  
—En Cuentas Corrientes hace falta un auxillar.  
—Vais a fumar de lo que es de el obispo.  
—Don Demetrio, el de las maderas, se me engallaba esta mañana porque no llamaban su número.  
—¿Y cómo van esos números rojos?  
—Ya es hora de que paguen los solteros.  
—¿No vas a ir a la boda de Leandro?  
—Habrá que ir. Es un bucazo.  
—Les hay que las matan callando.  
—Lo malo es que don Víctor no le traga.  
—Allí se han quedado hoy dos transferencias.  
—Este se la está jugando con las transferencias.  
—Tú no llegas a viejo, Perales.  
—Dice el médico que a ver si voy a tener úlcera.  
—«Pardom, maese...»  
—Vaya francesa que me ha ido esta mañana a la ventanilla.  
—Lo trajeron de Barbastro y se le ha subido el ascenso a la cabeza.  
—A ver vosotros, los solteros, cómo me trabajáis esas francesitas.  
—Estos chicos jóvenes están dormidos.  
—Si las hubieras pillado tú hace nueve años...  
—Figúrate. Soltero y recién ascendido.  
—Por él, nos estaríamos sacando intereses hasta las diez de la noche...



Juan Bonet 76 66

—Por es está en el Banco.  
—Cada día dan peor vino en casa.  
—Pero le degradaron porque se le fue un cliente de crédito personal.  
—De prisa, que doy cartas.  
—¿No esperamos a Lino?  
—Seguirá con su balance.  
—Y el oficial se quedó para toda su vida.  
—Mejor. Más tranquilo.  
—No lo creas. Te hacen la vida imposible.  
—No me gusta como das las cartas, Alejandro.  
—Pues hazlo tú, pelmazo.  
—¿Cuándo vamos a ver a Alfonso?  
—Ese no tiene cura.  
—Pues va podían pasar a otro el negociado de giros

—¿Tú vas por casa de Alfonso?  
—La mujer, que lleva amistad con familia.  
—Esta mañana me dijo don Víctor que los clientes se aburrían esperando los talones, y le dije que a mí no me venga con ésas.  
—En Cuentas Corrientes hace falta un auxillar.  
—Pues que lo pongan.  
—O que asciendan a un «botones».  
—Buenos perros están hechos los «botones».  
—Claro, como ya no te van a por tabaco...  
—Saca un pitillo, Esteban.  
—Vais a fumar de lo que os dé el obispo...  
—Don Demetrio, el de las

—Pues pide agua.  
—Lo que pasa es que no hay igualdad.  
—¿Y cómo van esos números rojos?  
—Mucho cachondeo os traéis vosotros con los números rojos.  
—Otro que se pica.  
—¿A que no me cuadras el balance de deudores al día treinta y uno?  
—Cómo vivís los solteros.  
—Porque se puede.  
—Y luego, a dormir con la almohada.  
—Pero no está uno atado, como vosotros.  
—Tú qué sabrás, muchacho.  
—Vienen peleones, estos chicos...  
—A ver. Ocho horas hacien-

CONCURSO NACIONAL DE CUENTOS «BALEARES» - «LIBROS ERESO, 1966»

TEMAS FEMENINOS

MÁS SOBRE EL SERVICIO DOMESTICO

(PUNTO FINAL)

**T**IENE Vd. suerte de no tener que bregar con semejantes enemigas —me dice una señora que parece tener bastante sentido común— Yo tengo una casa grande, hijos mayores y mi hija pequeña.

—No tengo más remedio que tener servicio. Créame, desde el primer día en mi casa las trato con toda consideración. No obstante respetarme y durar mucho en mi casa, recibo de ellas constantes molestias, y hasta maldades. No puede figurarse la comida que se tira en casa. Si pretendo que se haga solo la precisa me miran como si quisiera matar a todos de hambre.

—¿Van de comprar donde a ellas les guste, es inútil que yo quiera imponer mis proveedores, porque salgo perdiendo, se pelean con ellos, escogen lo peor para demostrarme que no tengo razón, en fin, he de pasar por el aro.

—Dejan la ropa dar vueltas en la máquina y se distraen, al cabo de una hora la paran para encontrar lo que se lavaba hecho unos zorros.

—Si la comida que queda es algo que les gusta mucho, desaparece de la hora de comer a la de cenar, sin que nadie pueda dar razón de ella. Una vez quedaron más de un quilo de gambas, porque esperaba invitados y al fin no vinieron. Por la noche, no había ni una, ni ninguna explicación. Se «habrán» comido, señora. ¿No estaban para esto? Es todo lo que conseguí.

—Si tengo algún enfermo en casa, sus días de salida son sagrados, y me tengo que arreglar. Si las enfermas son ellas, para ir al médico emplean días enteros, y su salida no sirve para esto.

—Para ir de verano tengo que alquilar interinas, pues ellas toman las vacaciones entonces, y se van a su pueblo, pagando yo el viaje naturalmente, y hasta los regalos que se llevan.

ALGUNAS VECES, YA NO VUELVEN...

En fin, las clásicas chicas resabiadas, precavidas aprovechadas y resentidas, tal como quedan pasando por el molino del servicio, después de haber conocido las primeras veinte casas.

Porque en estas primeras veinte casas, sucede que van acumulando el resentimiento, se van endureciendo, hasta que, para ellas, los años de la casa donde sirve son exactamente, lo que esta señora define: Sus enemigos.

No nos tenemos que engañar. Cuando son la madre y la hija de la casa las que tienen a su cargo los trabajos del hogar, el marido y los hijos tienen bastante cuidado en no desorganizar en no ensuciar demasiado, y si no ayudan, que muchas veces lo hacen, por lo menos, no contribuyen a que las faenas pasen de las más estrictamente necesarias.

—El cuarto de baño está hecho un asco, y tu hermana lo había dejado limpiísimo esta mañana. Quitar la espuma de la bañera al instante de vaciarla, no es nada, hacerlo cuando está seca lleva un cuarto de hora de fregar. Si no tienes cuidado tendrás que bañarte cuando yo te lo diga, o sea antes de que se vaya a ordenar el cuarto de baño.

—Pondremos un plato para todo, ¿no os importa? Porque a la hora de lavarlos, parece que estamos en una fonda...

—Hoy es fiesta y comeremos fuera. No quiero veros a ti y a la niña metidas en la cocina desde media mañana a media tarde. Tanto trabajar os llegaría a enfermar.

—Olvíde de traer el pan, y está cerrado nuestro horno. El otro, el que no cierra, está muy lejos. Nos arreglaremos con galletas de Inca, ¿no os parece?

Todo esto es encantador, y de muestra como, entre la familia, las personas se consideran y se respetan. Pero se ha visto una muchachita limpia tres veces al día a fondo, el cuarto de baño, lleno cada vez de agua, de espuma de jabón los servicios y de ropa sucia en el suelo.

¿Y en cuantas casas se utilizan montones de vajilla que requieren dos horas o más de fregar cada vez que se ha comido?

Y las fiestas, ¿como las celebran las chiquillas recién llegadas del pueblo, a quien la señora «todavía controla porque hay que vigilarlas, pues los propios padres se lo han pedido personalmente?»

Conoció una niña de trece años, que, el domingo ya tarde salta con una chica mayor, de su pueblo, que servía en la casa del lado. Iban al cine, llegaban a las nueve y media a la casa, cuando todavía estaban en la mesa los señores. Esta niña cenando, se dormía ya.

No obstante, fregaba platos hasta pasadas las doce, dando cabezadas, cayendose todo de las manos.

También he visto criadas viejas yendo a buscar leños, lo que se habían olvidado de traer al ir de compras. Ningún hijo de la casa se brindó para hacer el recado, a pesar de estar por completo desocupados.

Se pueden presentar ejemplos hasta el infinito de criadas molestas y poco útiles y de señores desconsiderados. También se pueden citar, aunque con menos abundancia, casos de chicas diligentes y eficaces, y de casas donde servir en ellas es estar verdaderamente en familia.

—Pero abundan mucho más los primeros. ¿Quién empezó? Vaya Vd. a saber. Si la chica es desconsiderada tampoco encontrará consideración. Y así va aumentando el cúmulo de animadversión hacia los señores, y el de prevención de estos hacia las criadas.

En estos tiempos en que ya va cayendo por su propio peso el que los negros no tengan entre los blancos otra diferencia que el color, en que llevar un nombre judío no sea ni siquiera curioso, que no quiera decir nada en absoluto, y que puede ser al fin posible que un grupo de personas de buena voluntad pues parece que ya están puestas en ello borren en unos años la vergüenza de que exista una raza, —la gitana— que tenga que estar relegada al vagabundeo y la rapaña en su mayor parte obligados por «el no empezar» de una vez a hacerlos civilizados y personas de bien, por los que están ante ellos en la superioridad que protegen las leyes.

En estos tiempos, insisto, ya es hora de que se comprenda que el servicio doméstico está llamado a desaparecer. Hombres solos personas ancianas, madres con muchos hijos, casas donde hay enfermos, es comprensible que todos necesitarán servicio doméstico. Para trabajos útiles y necesarios siempre habrá personas a las que recurrir.

—Pero para cuidar y facilitar los ocios de sus semejantes, es natural que cada día se encuentren menos seres dispuestos a ello, como no esa mediante sueldos importantes y hasta excesivos.

Lo mejor pues, será irse acostumbando a saber valernos por nosotros mismos, y a ensuciar poco, para no tener que limpiar mucho.

Mercedes V. Mestres

PATRONES DE PARIS

CONJUNTO DE VERANO PARA LLEVAR EN LA CIUDAD

LA CHAQUETA, BASTANTE LARGA, ESTA MODELADA POR LAS COSTURAS

EL ESCOTE, LIGERAMENTE SEPARADO DE LA GARGANTA SE ADORNA CON UN CUELLO VUELTO, ESTRECHO

manga en la sisa, por 00, delantero y por PP espalda. (Se corta dos veces).

Nota: Se hace el respunte de adorno a ambas partes de la costura del montaje del faldón. CUELLO VUELTO AL BIES

Fig. 10. Cuello: Centro de la

te del revés del cuello. Se monta éste en el escote haciendo corresponder KK en la espalda. (Se corta doble).

FALDA Fig. 12. — Delantero: Centro del delantero, al hilo, sin costura. Se hacen las pinzas. (Se corta doble).

Fig. 13. — Espalda: Centro de la espalda, al hilo, sin costura. Se hacen las pinzas. Se reúnen la espalda y el delantero por QQ RR, en el costado. En el lado izquierdo se deja una abertura en el talle, por encima de las señales, para colocar el cierre de cremallera. Se monta el talle sobre una cinturilla de «gros-grain» que se dobla después, al revés, y se cierra en el lado izquierdo. (Se corta doble).

Nota: Hay que dejar un excedente para los márgenes de costuras y los dobladillos, no comprendidos en el patrón. (De los Servicios Especiales de

EXPLICACION DEL PATRON

Chaqueta con cuello de oficial (Para reproducirlo en papel se trazan unos cuadros que miden 10 centímetros de lado).

Fig. 1. — Delantero: Centro del delantero, al hilo. La vista, que forma parte del cuerpo, está limitada por un trazo. Se hace la pinza. (Se corta dos veces).

Fig. 2. — Costado delantero: Al hilo. Se unen el costado delantero y el delantero por AA BB. (Se corta dos veces).

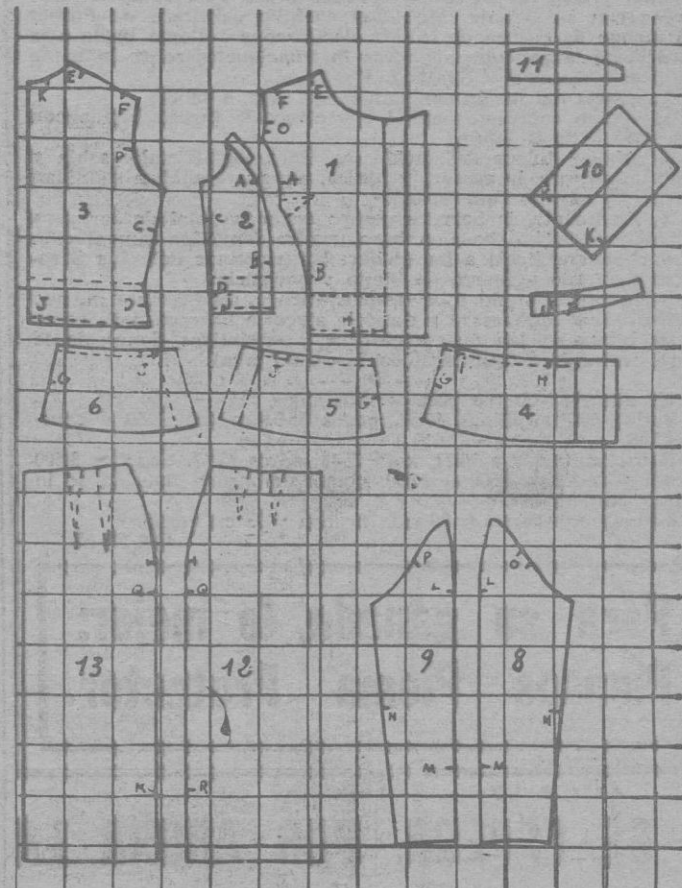
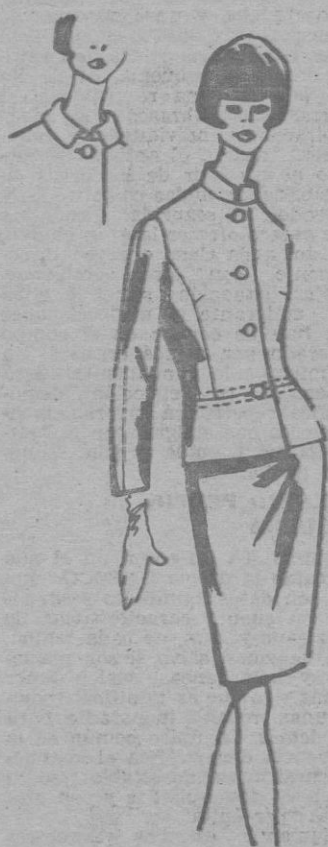
Fig. 3. — Espalda: Al hilo con costura en el centro de la espalda. Se reúnen el costado delantero y la espalda por GG DD. Se cierra el hombro por EE FF. — El lugar del talle está indicado por una línea de puntos. (Se corta dos veces).

Fig. 5-6. — Faldón espalda: Al hilo. En el lado derecho el borde del centro de la espalda está indicado por un trazo. En el lado izquierdo, el centro está indicado por una línea de puntos. El borde del pliegue del costado derecho llega, sobre el costado izquierdo, hasta la línea de puntos. Se reúnen las dos partes del faldón por GG, en los costados. Se monta el faldón en el bajo del delantero por HH, II, II. (Se corta una vez cada pieza).

Fig. 7. — Cuello: Centro de la espalda, al hilo, sin costura. Lo mismo, para la parte bajera del cuello. Se monta éste en el escote, haciendo corresponder KK en la espalda. (Se corta doble, dos veces).

Fig. 8. — Manga delantero: Al hilo. (Se corta dos veces).

Fig. 9. — Manga espalda: Al hilo. Se reúnen las dos piezas de la manga delantero y espalda. Se cierra la costura de debajo del brazo por NN. Se monta la



DISEÑO DEL MODELO A QUE SE REFIERE EL PRESENTE REPORTAJE. — (Foto Cifra)

V FESTIVAL DE POLLENSA

CLAUSTRO DE SANTO DOMINGO

Hoy domingo, 4 septiembre 1966 A las 22 horas

Philip NEWMAN

Obras de: Mozart, Bach, Beethoven, Chausson, Albeniz, Falla, Vitali.

Al piano RAMON COLL

INFORMACION Y VENTA DE LOCALIDADES

PALMA: Wagons-Lits Cook. Paseo Generalísimo. Casa Perelló General Mola, 19  
PUERTO POLLENSA: Sociedad de Vecinos. (Syndicat d'Initiative). Casa Peña. Teléfono 45.  
POLLENSA: Bar Alhambra Plaza Almoina, 5. Teléfono 75. Claustro de Santo Domingo

EN EL TOLTEC DISCOTECA

• El lugar que tiene el decorado más original de Europa  
• Sus propietarios traerán, por avión, directamente para Vdes. los últimos discos de Londres y Nueva York  
• Ahora, cada día el conjunto más popular «LOS BETA»

Teniente Mulet, 34 (Junto Plaza Gomila)

Abierto los 7 días de la semana de 10 hs. a 3 hs.

HOY GRAN GALA DE JUVENTUD de 6 hs. a 9 hs.  
Ticket 60 pts. con consumición

HAIMA DISCOTHEQUE

Baile con los más destacados «hits» discográficos del momento en cada país

la actuación de los conjuntos favoritos de la juventud

«LOS BRAVOS»  
«LOS BETA»

The Four Winds and Dito

DIARIAMENTE DE 10'30 HORAS A 3 MADRUGADA

CALA MAYOR (Edificio Príncipe Alfonso)

TELÉFONO 31646

¡COMPRA AHORA Y PAGUE COMO QUIERA!  
CHALETES DE GRAN LUJO EN

Urbanización Bello Monte de Alcudia

Sin entrada inicial, en 2, 3, 4, 5, 6, 7 u 8 años.

Informes: C. Previsión, 8-1.º (Esquina C. Colón). Palma Sr. CATALA. — Teléfono 22244



Abundancia de lentejas

Muchas lentejas este año. Muchísimas y no a malos precios. Hace unos días se hacía notar el aumento de arancel a fin de evitar temibles importaciones...

Mal precio para las patatas tardías

Las compran en el campo a 3,-3'20 pesetas kilo so pretexto de una importación

Las patatas tardías están ofreciendo ahora una cosecha más que aceptable. Ya lejos de la flor, las plantas están fuertes, energéticas...

de salir airosos de compromisos anteriores; y, sin embargo, aunque la recolección francesa se presenta, como la nuestra, poco más o menos...

más— contribuirán a que los rendimientos sean menores, en efecto, pero no tanto como son anunciados, acaso para ordenar una campaña en la que todo sea ganancia para el vendedor.

ELECCIONES SINDICALES

TRABAJADOR Si deseas ser elegido Enlace Sindical, recuerda que debes solicitar antes ser proclamado candidato. Fechas en las cuales puedes solicitarlo: DEL 15 AL 21 DE SEPTIEMBRE.

Para la campaña 1966-67, el vino seguirá al mismo precio

Ahora, la Comisión de Compras actúa decididamente en la adquisición de cuanto se la ofrece

Cuando son escritos estos comentarios, a pesar de la llegada de San Bartolomé, los viñedos reclaman agua, porque están sedientos al exterior y la necesitan, a juzgar por la triste cara que ofrecen y el tamaño de las uvas...

ahora, la Comisión de Compras de Excedentes Vinícolas compra cuanto se la ofrece hasta agotar los mil millones de pesetas dispuestos para beneficiar a los viticultores. En distintos lugares donde sobre caldo, discurren en tono lastimero, diciendo que no hay vino. Sobra en todas partes, desgraciadamente y se empalmarán bien el final de la campaña y el principio de la siguiente.

El pasado día 22, como fue anunciado en un reciente consejo de ministros, el «Boletín oficial del Estado» insertó las características que regularán la campaña vinícola - alcoholera, estableciendo, además, los precios de garantía que regirán desde el primero de septiembre de 1966 al 31 de agosto de 1967, a razón de 32 pesetas grado y hectolitro sobre bodega o destilería para los caldos sanos y potables.

La emigración rural

(Viene de la página anterior) La lógica aspiración deberá ser un Agro bien cultivado, con número suficiente de habitantes disfrutando de buena renta "per cápita", basándose en la mecanización y la productividad progresiva.

Nuevo campeón de España de ordeño de vaca

FRANCISCO TEMPRANA EXTRAJO EN QUINCE MINUTOS DIECISIETE LITROS DE LECHE

OVIEDO.— Diecisiete litros de ordeño de vaca a mano—, Ocu- leche en quince minutos, y dentro de las normas de higiene más exigentes, extrajo de una vaca el nuevo campeón de España de ordeño a mano, Francisco Temprana Asturiago, un joven vaquero asturiano de una aldea del concejo de Cangas de Onís, durante el concurso nacional celebrado hace unos días en Avilés...

El joven campeón hizo un curso en la granja de Luces (Colunga Asturias). Allí aprendió las técnicas de explotación del ganado. Luego, en su casa de Triango—un pueblo situado en la ribera del Sella— leyó libros de zootecnia y alimentación, se puso en contacto con los veterinarios y peritos de la Agencia de Extensión Agraria, y hoy habla de genética, de libros genealógicos, de fórmulas alimenticias y de selección ganadera con una seguridad y unos conocimientos propios de un universitario.

Francisco José se levanta todos los días a las seis y media de la mañana y se acuesta a las once y media o las doce. Sólo le quedan libres los domingos por la tarde. Pero él confía en llegar a racionalizar el trabajo y realizar las mismas labores en menos tiempo y con el menor esfuerzo.

TELEVISORES 750 PTS. MES FRIGORIFICOS 350 PTS. MES SIN ENTRADA NI FIADOR ULTIMOS MODELOS (VISITENOS) Y LO TENDRA SEGUIDAMENTE EXPOSICION Y VENTA: ELECTRONICA - VIDAL C/ VELAZQUEZ 28 PRAL 1º NO LO PIENSE MAS

TOLDOS Instalaciones rápidas presupuestos sin compromiso P ISERN PALOU AVDA CONDE SALLEN 49 Teléfono 24254



«LABRADORES»... —Y aparte de quejarnos de lo poco que llueve y de que el Gobierno no nos ayuda, ¿no podríamos hacer algo?... («Diario de Barcelona».)

SIGUE EXTENDIENDOSE LA PESTE PORCINA AFRICANA

Se sostienen los precios de ganado vacuno y lanar en todas partes

Se extiende otra vez la peste porcina africana. Lo mismo en el Norte que en el Sur hay miedo y, por ello, precaución. En Lugo apareció un foco importante. En una ciudad que goza de las preferencias de un matadero ejemplar, a juzgar por lo bien que se movía o manejaba hasta hace algunos meses, la llegada de tan grave peste conturbará muchos intereses de Galicia. Las disposiciones establecidas de inmovilización en torno a Lugo, supresión de ferias, comercio, circulación, etc., además de obligar al sacrificio fulminante en las zonas afectadas, contendrá bien los daños que produce en una región tan rica en ganado de esta clase.

TIENE EL PRECIO DE GARANTIA Fuera de tan temible peste, el sacrificio de animales gordos sostiene los precios de garantía. Los primales de buen peso se cotizan alrededor de 31 a 34 pesetas kilo, lo mismo en el norte que el sur, si bien cobran valores más atendi-

No hay precio de garbanzos Todavía no hay precio de garbanzos, a pesar de que ya están todos recolectados o faltará poco. Entre la cosecha de la meseta baja y la alta podrá estar la virtud de la cotización media y, por ahora, es posible que los compradores rompan por 13-14 pesetas para llegar hasta 14-15.

DESCENSOS DEL PRECIO DEL GANADO VACUNO Y SE SOSTIENE EL OVINO Empiezan a resultar alarmantes las noticias relacionadas con las bajas del ganado porcino...

No hay que decir que como no todas son astimas, entra mucho ganado porcino gordo en los mataderos colaboradores de la Comisaría de Abastecimientos. En Sevilla defienden los precios alrededor de 70-75 duros arroba. En los mercados castellanos, muy poco más, según su lucimiento en carne.

El ganado bovino va hacia adelante después de la gran postulación en el Sur de España, en tanto que en el Norte hay muchas notas que inclinan a creer otra cosa. En la provincia de Santander, centro ganadero de primera magnitud, la tónica es distinta a la presumida hace una semana. Hubo descensos sensibles en Solres, Urquera y Ramales de la Victoria, con sobrante de animales. Los terneros fueron desestimados en precio y hasta las vacas de leche dejaron de ser estimadas como venían siendo. La carne corriente canal— se podía encontrar abundante desde cuarenta y tantas pesetas kilo y la selección de vaca, claro está, hasta 60, que es bastante.

de ab Avda. A. Rosselló, 78-Tel. 14440 PRODUCTOS DE SERVICIO para GANADERIA y AGRICULTURA

# HOY, EL VECINDARIO DE PALMA EXPONE SU PUNTO DE VISTA EN TORNO A LA RECOGIDA DE BASURAS

## Unos creen que falta cooperación ciudadana y otros piensan que antes el servicio era mejor



El reportaje publicado el pasado domingo, dando cuenta de la actualidad de la limpieza pública de Palma y de la recolección de basuras, ha tenido un eco entre nuestros lectores. Lo deducimos de la cantidad de cartas recibidas. Terminábamos diciendo que, como primer paso para tra-

tar del problema y de la solución, el vecindario tenía la palabra, para contestar a los puntos expuestos por el Consejo de Administración y principales dirigentes de Pool, S. A. El pasado domingo se hicieron comentarios para todos los gustos. «BALEARES» no quitó ni añadió palabra. Tam-

poco lo haremos en lo que podemos llamar «segundo capítulo». La opinión fue expuesta hace días en un editorial. Resulta imposible, por falta de espacio, dar publicidad a toda la correspondencia. Además, muchas cartas coinciden en los puntos de vista. Hemos elegido dos, que reflejan, en

gran parte, la opinión de los ciudadanos. Vamos a reproducirlas.  
**UN VECINO DEL**

**TERRENO**  
Don Francisco Andreu Salas, domiciliado en la calle Salud, número 154, entre otras cosas, dice lo siguiente:

«No tengo ningún parentesco con Pool. Sólo me permito referirme a su reportaje insertado en «BALEARES», para tomar «la palabra» como lector.

«Creo que no sólo Vd. sino cuantos puedan, tendrán que bajar el cubo momentos antes del pase del camión y lo retirarán momentos después. Desgraciadamente, no pertenecemos a este grupo privilegiado, si no al que —creemos más numeroso— de amas de casa que en la hora incierta que pasa el camión, estamos ya en el trabajo o preparando desayunos. El vivir pendientes del paso de Pool resulta totalmente imposible.

«Resumiendo: Antes pagábamos una módica cantidad, no obligada, y estábamos magníficamente servidas. De noche se sacaba la basura al rellano y al levantarse se recogía vacío. Jamás tuvimos queja ya que se lo llevaban «todos». Si en Navidad o el 18 de Julio queríamos doblar la cantidad, era porque así lo queríamos, agradecidas por estar bien atendidas. Ahora pagamos obligatoriamente una cantidad considerable (el que en París también paguen no nos consuela lo más mínimo), para no estar servidas de ninguna manera.

«Nadie puede negar que jamás Palma habrá tenido peor aspecto. Incluso los tan odiados cubos grandes, no son decorativos cuando, a la hora de cerrar, a plena luz, los dejan (en los establecimientos) fuera a la calle hasta el día siguiente.

Hasta aquí lo que nos dice don Francisco Andreu.

**OPINION DE UN GRUPO DE AMAS DE CASA**  
Firma la carta que vamos a reproducir, doña Ana María Tur. Dice:  
«Somos un grupo de amas de casa y después de leer todo lo expuesto por Pool, nos creemos lo suficientemente interesadas para dar nuestra opinión. En primer lugar y después de una detenida lectura hemos sacado la consecuencia de que «no colaboramos», porque no dispone-



mos de portera, de cubo grande, o de alguien como vigía que baje el cubo momentos antes del pase del camión y lo retire momentos después. Desgraciadamente, no pertenecemos a este grupo privilegiado, si no al que —creemos más numeroso— de amas de casa que en la hora incierta que pasa el camión, estamos ya en el trabajo o preparando desayunos. El vivir pendientes del paso de Pool resulta totalmente imposible.

«Existe una única solución: Recurrir nuevamente a los añorados carros y basureros que venían a domicilio a recoger la basura, y dejar a Pool las zonas residenciales y de lujo donde hay criadas y porteros. Se podría uniformar a alguien para que, en una atalaya, avisara y diera señal de la proximidad del camión de Pool. Esto sí que sería cooperación. Mientras tanto, el resto de amas de casa —económicamente débiles— nos sentiríamos felices nuevamente con nuestro anticuado sistema y en cuanto sacásemos una quinceña de 14 o el gordo de Navidad, nos trasladaríamos a zonas de gente poderosa y a disfrutar de la Pool.

«Atentamente les saluda en nombre de un nutrido grupo de amas de casa: ANA MARIÁ TUR.

Queda escrito el segundo reportaje sobre tan interesante tema. Primero expusieron su punto de vista los dirigentes de la «prensa» afectada directamente por la recogida de basuras y la limpieza pública. Ahora ha contestado parte del vecindario. Es posible que en un tercero —y último— reportaje, quede definitivamente perfilada la solución del problema.

### Un reportaje de LORENZO RIPOLL



## restaurante GAVIOTAS

COCINA INTERNACIONAL  
PLATOS REGIONALES

### HOY SE INAUGURA

Km. 5 PUERTO DE ALCUDIA - Cam Picafort  
BAHIA DE ALCUDIA

### VISITE EL CLUB DE CAMPO VALLEDMOSA



- BAR-RESTAURANTE
- PISCINA
- TENIS
- MINI-GOLF
- PARQUE INFANTIL

## HOY FIESTA MALLORQUINA

PLATOS TIPICOS MALLORQUINES Y ADEMAS LA AUTENTICA COCINA CHINA PREPARADA POR WONG-LOY  
**URBANIZACION NOVA VALLEDMOSA**



# RUEDA DE PREGUNTAS DE PRENSA

## ¿QUE «SOUVENIR» SE LLEVA VD. DE MALLORCA?

**NADINE RABINEAU**  
(francesa)



Buscamos entre un grupo de turistas esparcido en una de las salas de espera. Descubrimos a una muchacha muy joven. Está descalza. Usa mini-falda como corresponde a la época.

Le hacemos nuestra pregunta. Se sonríe y mira a las amigas que la rodean. También ellas sonríen, no sabemos a qué atenernos por unos instantes. Luego empieza a responder:

—Muchas cosas. Muchas.

—Veamos cuales son esas cosas.

—Unas banderillas, por ejemplo. Unas figuras de cristal. Y sobre todo un recuerdo que durará algunos meses, al menos lo espero: una piel bien morena.

Conversamos un momento. Nos dice que es estudiante de lenguas, de inglés y español.

En medio de un grupo que va a embarcar a Niza descubrimos una silueta juncal. Está vestida de rojo con lunares blancos. Es una chica con aspecto de andaluza, por lo moreno de cabellos y tez. Pero al acercarnos la oímos hablar en francés. Y al conversar con ella descubrimos que efectivamente, es francesa.

Antes de comenzar la charla ha intervenido el padre, para preguntar de qué se trataba. Le explicamos. Da su aprobación y nosotros continuamos. Nadine no debe transponer aun la barrera de los dieciséis años, sin embargo ha venido cinco veces a Mallorca, y asegura que no se lleva nada, porque durante sus viajes anteriores ya lo compró todo.

—Pero cada nueva vez que vengo me gusta algo más.

—¿Y esta vez qué ha sido?

—Esta vez me han vuelto a gustar las danzas españolas. Digo me han vuelto a gustar porque todo lo que sea baile me gusta siempre. Soy bailarina aficionada. ¿me comprende?

—¿Bailes españoles?

—No, me gustaría, pero balo clásico o cosas francesas.

Continuamos por un momento la conversación. Es estudiante. Viaja con toda la familia. Ahora va a Niza, pero más tarde se trasladará a París. El avión está por salir, de modo que es mejor dejarla en libertad. Nos despedimos.

**FRANCOISE PERIER**  
(francesa)

Buscamos entre un grupo de turistas esparcido en una de las salas de espera. Descubrimos a una muchacha muy joven. Está descalza. Usa mini-falda como corresponde a la época.

Le hacemos nuestra pregunta. Se sonríe y mira a las amigas que la rodean. También ellas sonríen, no sabemos a qué atenernos por unos instantes. Luego empieza a responder:

—Muchas cosas. Muchas.

—Veamos cuales son esas cosas.

—Unas banderillas, por ejemplo. Unas figuras de cristal. Y sobre todo un recuerdo que durará algunos meses, al menos lo espero: una piel bien morena.

Conversamos un momento. Nos dice que es estudiante de lenguas, de inglés y español.



Entonces hablamos un poco en Español. También nos cuenta que nació en París y que vive en la ciudad Luz.

—No lo creerán pero me voy maravillada de la cocina mallorquina. Yo y mis amigas lo hemos dicho así hace poco. Claro que hay otras cosas muy interesantes, pero para mí lo que más impresión, grata impresión, ha causado ha sido esa.

Agradecemos a Françoise, ha sido muy espontánea en sus respuestas y muy amable durante la charla. Dentro de

Dicen que la mejor forma para poder lograr una definición correcta acerca de una casa, una población o un país, es la de consultar a quienes hayan visitado el lugar y saber qué cosa se han traído de él. Y lo que se hayan traído, puede haber sido portado en los bolsillos o en el espíritu.

De ahí que nos hayamos trasladado hasta el aeropuerto de Palma, núcleo del turismo mallorquín, para hablar con cinco personas, un poco al azar. Cinco de aquellos que han vivido unos días en nuestra isla, y a través de una conversación enterarnos de lo que más les haya impresionado. Del recuerdo más hondo o que mayor ilusión les haga. Y en especial hemos procurado resaltar aquello que hayan comprado, hayan buscado, diremos mejor, para llevarselo consigo y les sirva para rememorar los días pasados aquí.

Así hablando con estas personas, nos hemos enterado de que han hallado la oportunidad de hacerse con los souvenirs más extraños. No abundan en las respuestas que nos han dado ni las ensaimadas, ni los cardeles de toros ni las mantillas. Han aflorado otras cosas, tan interesantes como aquéllas.

C. M.

unos minutos, estará dispuesta a embarcar con destino a su París.

**NORMA SERRA**  
(de Suiza)

Esperaba el momento de que llamasen a embarcar, mientras bebía un refresco y fumaba un cigarrillo. La abordamos para hacerle la pregunta de turno.

—He estado varios días entre Ibiza y Mallorca. Me gustan ambas islas y espero poder volver el próximo año.

Insistimos para que nos diga que es lo que más le ha gustado, que recuerdo se lleva de nuestra isla, cuál es el souvenir que le hizo ilusión comprar.

—Me gustaron muchas cosas. Las castañuelas, las ensaimadas, en fin muchas cosas. Pero hay algo que me ha parecido estupendo, y que creo debe gustar a todos los que vienen y lo conocen. Me refiero al calzado. Me he comprado tres pares. Me parecen de muy buen material, bien hechos, y a buen precio.

La señora Serra es suiza y vive en Ginebra. Ha viajado por toda Europa y entre lo que más le ha gustado están las Baleares. Asegura que volverá el próximo año, y que si pudiese no solamente se llevaría calzado, ensaimadas o "palo", sino el sol, el hermoso paisaje que contempla cerca a



Formentor y el buen trato que recibió de la gente de la isla.

Como llaman a embarcar y la señora Norma Serra debe partir, no podemos prolongar el diálogo, le agradecemos sus declaraciones y nos despedimos deseando que pueda realizar su ilusión de volver en las próximas vacaciones.

**MATILDE DAVIES**  
(holandesa)

Mientras realiza las gestiones para que le embarquen el equipaje, hablamos con la señora Matilde Davies, a quien han ido a despedir otras personas. La señora Davies es de



nacionalidad holandesa pero vive en Londres.

Nos sirve de intérprete la recepcionista de "Iberia", Vera Ferrero, y empezamos el diálogo:

—¿Qué es lo que más le ha impresionado de Mallorca?

Piensa un momento antes de dar respuesta. Luego dice muy resuelta:

—La amabilidad de las personas.

Trato de que me diga de inmediato que ha sido lo que ha elegido para llevarse de recuerdo.

—Varias cosas —dice sin precisar.

Vuelve a hablarme de la gente de Mallorca, insiste en que el pueblo mallorquín es encantador, y que es eso lo que quisiera trasladar al lugar donde vive.

—¿Y de compras?

—¡Ah! olvidaba decirle. De lo que más me ha gustado es la ropa para niños. Es realmente hermosa. He comprado algo. Y no me canso de hablar bien de esto.

La señora Davies empieza a despedirse de las personas que han ido a despedirla. Y antes de marchar hacia la zona internacional me recalca:

—Mis mejores recuerdos, la simpatía de este pueblo y su sopa para niños.

**JEAN-ELIE**

(Guayana Francesa)

Es nacido en Cayenne, pero trabaja, como dentista en Francia, concretamente en Pa-

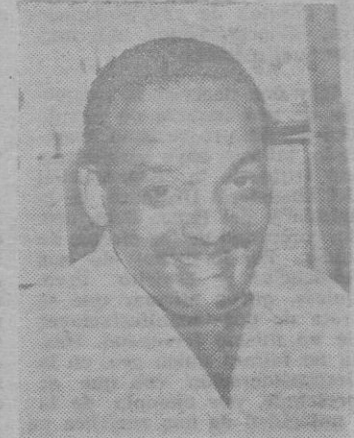
ris. Ha pasado unas vacaciones con su esposa en Mallorca. Le han ido a despedir unos amigos y compatriotas. El, después de unos instantes en los cuales no se decide a dar respuesta empieza a hablar:

—Me ha gustado el paisaje. Interrumpimos aun cuando es una falta de educación. Queremos centrar mejor la pregunta. Que nos diga concretamente qué es lo que se lleva de Mallorca.

—Si, he comprado algunas cosas, pensando en los amigos.

—¿Y para usted? ¿Qué ha pensado conservar como recuerdo de su estancia en Mallorca?

Es la esposa la que interviene prestamente y asesora a



nuestro entrevistado. Luego él confecciona la frase.

—Sí, en efecto nos ha gustado mucho el licor que aquí se fabrica, y nos llevamos dos botellas, una cada uno. Es delicioso.

Luego hace un recuento de los lugares que ha visitado. De lo bello de una puesta de sol. Y de lo hermosas que son las playas. Traza también una comparación con algunas playas de su país. Nos despedimos del señor Jean-Elie, que tiene que dedicar los últimos minutos de su estancia en Mallorca a los amigos que han ido a despedirle.



# MARTES

**SALA**  
**Born**  
REFRIGERADA

¿SI VIO «LOS DIEZ MANDAMIENTOS» NO PUEDE DEJAR DE ADMIRAR ESTA MARAVILLA DEL CINE!



filmax PRESENTA

LA OBRA MAESTRA DE CECIL B. DE MILLE

# Sanson y Dalila

**HEDY LAMARR**  
**VICTOR MATURE**  
**GEORGE SANDERS**  
**ANGELA LANSBURY**  
**HENRY WILCOXON**

PRODUCIDA Y DIRIGIDA POR CECIL B. DE MILLE

COLOR POR TECHNICOLOR







# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
 MIÉRCOLES Y SÁBADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
 y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
 tel. 21745; 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA DEL MOTOR

### Motocicletas

VENDO scooter con sidecar, precio interesante. Perfecto estado. Telf. 11544. (10)

SE VENDE Isocarro P.M. 55.516, seminuevo. A toda prueba. Presentarse: Almacén Ultramarinos, Luis Martí, 72.

COMPRARIA Isocarro buen estado o similar. Ofertas: Telf. 16323. Horas oficina. (11)

VENDO ROA 2 HP. toda prueba. Tel. 13697.

VENDO cuatro scooters Vespa 150 c.c. modelo 1964 Vendo dos Seat 600. Facilidades de pago. Informes: San Magín, 209. Teléfonos: 35971-35135. (22)

LAMBRETTAS a estrenar y usadas. Todos los modelos. Grandes facilidades de pago en FRAU - Servicio Oficial Lambretta. Gral. Riera, 58.

### Camiones

VENDO Sava furgón, propio reparto. Tel. 53232. (10)

### Automóviles

VENDO Fiat 600 D. Teléfono 12705, de 10 a 2 mañanas. (11)

VENDO Citroën furgoneta P.M., particular a particular. Telf. 35596. Calle Bernardo Amer, 22. (13)

SE VENDE Conti 1.000 sport. Talleres NOEL. General Riera núm. 40. (11)

VENDO Volkswagen o camión por 600-D. Jafuda Cresques, 16. (10)

COMPRO al contado automóviles nuevos y usados, máximos precios. Reina María Cristina, 101 (73)

MICROBUS Alfa Romeo, vendo, muy buen estado. Teléfono 34907. (10)

DELFIN una sola mano, P.M. 59.000 Verlo Garage MADRID. Bm. Pou, 118. (12)

MICROBUS 12 plazas, alquiler 8 ptas. kilómetro. Mínimo 100 diarios. Chófer y gasolina incluido. Auto-Moto SPORT. Tel. 24112 (19)

VENDO coches y camiones todas marcas. Francisco Martí Mora, 21 (10)

SE HACEN portes camiones grandes y pequeños. Teléfono 35660. (10)

VENDO remolque para coche camino Vecinal, 35. Son Rafia. (10)

VENDO Dauphine impecable. Razón: Parche Rápido. Calle Barón de Pinopar (10)

**AUTOMOVILES** en venta al contado y plazos largos a convenir: 1.500, nuevo; Simca 1.000 solo estrenado; varios 600 D; 1.400 Diesel; 1.400 B. especial; varios Citroën 2 HP. y furgonetas; Javelin motor Seat; varios 600 normales, ocasión; Sport americano gran lujo; Peugeot; Citroën Stromberg ligero; Topolino; furgoneta D.K.W. barata. Reina María Cristina, 101.

VENDO 1.400 C familiar; Gordini P.M. 80.000, muy nuevo. Telf. 15232. (11)

VENDO de particular a particular 600 D, toda prueba, perfecto estado. Verlo; Honderos, 37. (13)

SEAT 1.500 impecable, facilidades pago. Automóviles Pons. Aragón, 52. (10)

GRUAS SALAS. Héroe de Manacor 23-25. Tel. 12052 y 14953. (11)

COMPRO al contado coches nuevos o usados. Automóviles Pons. Aragón, 52 (11)

**GARAGE COMERCIAL LAS COLUMNAS**. Plaza García Orell, 19. «Plaza Columnas». VENDE: Jeep Willys-Viava tracción única y doble, con reductora, motor Perkins 17 HP., varios modelos; Motocarras Trimak varios modelos; Seat 1.400-A, 7 plazas; Renault 4-4; Seat 1.400-C. Cambios. Facilidades. (43)

VENDO camión marca Ebro matrícula P.M. 59.690, en buen estado. Razón: Roca, 8. Pollensa. (14)

VENDO Seat 600 impecable; Seat 850 nuevo; Fiat 1.100 buen estado; Simca sport descapotable; Ford Anglia; Chevrolet mdlo. 1951, ganga. Garage Español. Aragón, 59. Tel. 11619. (25)

VENDO Seat 600 D. Verlo; Costa y Llobera, 46. (10)

ALQUILER coches 300 ptas. días laborales, kilometraje ilimitado. Compraria, alquilaria taxi. Vendo 600-D; Simca; 1.500. Facilidades. Telf. 60252. (19)

**GARAGE SAN ANTONIO**. Avda. Gral. Primo Rivera, 18. Vende con facilidades: 1.500 impecable; 1.400 C; 1.400 B especial; 1.400-7, plazas; 1.400 sport; Florida dos capotas P.M.; Volkswagen impecable; Dauphine; 600 varios; Furgoneta 2 H.P. barata. (36)

SEAT 600-D; 800 y 850 vendo, matriculados a estrenar, a partir 8 noche. Tel. 12901. (15)

ALFA ROMEO 1.600. Dos caucotas, impecable, año 64. Garage Verdera. Ramón Muntaner, 6.

TRIUMPH HERALD. Garage Verdera. Ramón Muntaner, 6.

MINI MORRIS familiar. Garage Verdera. Ramón Muntaner, 6.

1.400 C. Garage Verdera. Ramón Muntaner, 6.

SE VENDE Seat 600 en buen estado. Informes: FIRES TONE. Aragón, 27.

SKODA 1.000 M. B. modelo 1966 a estrenar, berlina 4, puertas, radio. Vendo Informes: Protectora. 44 Garage.

VENDO 1.400 C., S.P. trabajo garantizado. Viajes Izor. Telf. 13679. (11)

VENDO Opel Karavan 1962 y Opel Rekord 1964. Avenida A. Roselló, 122. (12)

**GARA AUTOMOVILES** Compra venta, vendo a estrenar Seat 1.500 y 600 D. Mercedes año 58; Seat 1.400 C. impecable estado; Varios Seats 600 Facilidades Eusebio Estada, 126 (32)

VENDO Morris 8 HP., oportunidad. Verlo en Costa y Llobera, 46 (10)

COMPRO Seat 600 al contado Balmes, 96. (10)

COMPRO su coche al contado Garage Español. Aragón, 59. Tel. 11619. (10)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 600-D. P.M. impecable Calle Previsión 8, 10 Esquina calle Colón (17)

**VENDO TRIUMPH** TR-4A, MODELO 1966, NUEVO A ESTRENAR, DESCAPOTABLE, COLOR ROJO. DIRIGIRSE A COMERCIAL GARAGE SEGURA, AVENIDA ALEJANDRO ROSSELLO, NUM. 60.

### AUTOMOVILISTA

Le colocamos las fundas de los asientos de su coche en 30 minutos. Precios desde 1.200 pesetas. Juan-Munar, 61. (Junto Plaza Fleming). TELEFONO 50461.

## Baleares

32 viviendas

## Colegio Virgen del Carmen

Reconocido - masculino  
 PP. Carmelitas Descalzos

Parvulario — Primera Enseñanza — Bachillerato  
 Clases reducidas — Profesores titulados  
 Permanencias — Repasos — Clases especiales.

### PRECIOS ASEQUIBLES

Deportes — Música — Formación física, moral, cultural y religiosa.

### INTERNADO Y MEDIO INTERNADO

### MAGNIFICAMENTE AMPLIADO

Declarado de INTERES SOCIAL por el Ministerio de Educación y Ciencia

Informes: Murillo 100 - Tel. 30630 - Palma de Mallorca

## KING FEATURES SYNDICATE

# El DR. KILDARE Por KEN BALD



PALMA NOVA, SITUADO EN PRIMER PUNTO TURISTICO

# BRILLANTISIMA INAUGURACION DEL SUNTUOSO «NIGHT CLUB BOLERO», EN LA MISMA CARRETERA DE ANDRATX

## Su magnífica decoración, al estilo andaluz, da la impresión de hallarse en el interior de un cortijo

### Todos los invitados a la inauguración fueron obsequiados con el champaña de las grandes solemnidades: «Cavas Conde de Caralt»

Desde hacía tiempo, cuando se creó ese maravilloso emporio turístico que es ahora Palma Nova, se notaba a faltar tan sólo una cosa: un «night club» de auténtica categoría, con sabor, en donde los miles de turistas que habitan en aquella maravillosa zona pudieran solazarse.

Que el viernes por la noche esa necesidad está en mucho superada con la inauguración de la maravillosa sala de fiestas «Bolero», en donde todo pese a ser algo así como eso del «típic» es nuevo, original y acertado.

«Bolero» es en su clase de sala de fiestas, un local único en la isla. Antes se había intentado —sin éxito— la creación, mejor dicho, la reproducción de un rincón con auténtico sabor andaluz, y pese a existir en Mallorca multitud de esa clase de locales, hasta ahora —en su género— no se había conseguido nada digno de tener en cuenta.

«Bolero» es un auténtico patio andaluz en el que todos, hasta el más mínimo detalle, está cuidadosamente estudiado, con un gran acierto sin estridencias que desdigan con el resto de la decoración. Consta la sala de dos patios o salones. Uno cubierto, para el invierno y el otro al aire libre, el mayor, es el que funcionará en los meses estivales.



Grupo de invitados entre los que se encuentran la vedette Nicole Blanchery, y don Jaime Guillen, del Departamento de Expansión Comercial de las Cavas del Conde de Caralt.

En este último tuvo lugar el viernes la solemne inauguración, acto que revistió un carácter de alto tono social acudiendo al mismo el «todo Palma». Entre los numerosísimos invi-

tados vimos a don Jaime Guillen Clapes, llegado expresamente desde Barcelona, del Departamento de Expansión Comercial de las renombradas «Cavas del Conde de Caralt», de San Sadurn de Nova, firma que ofreció a todos los asistentes una degustación del dorado líquido.

En cuyo centro preside, en acuarela, una gitana morena.

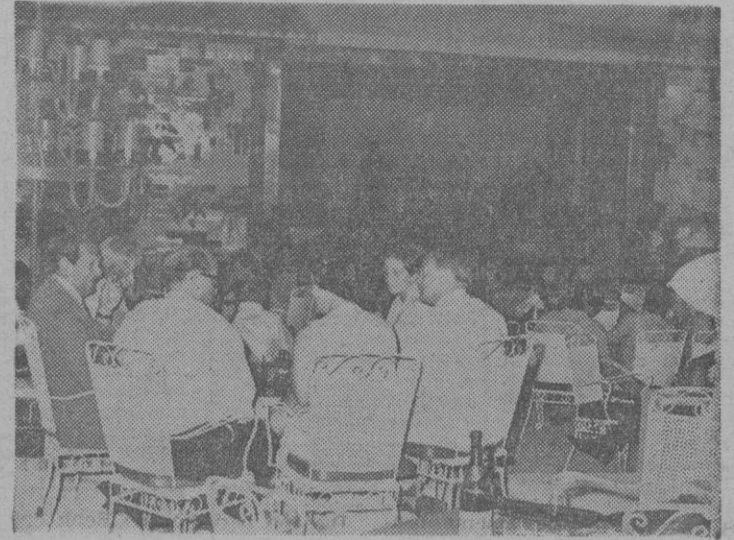
#### LA DECORACION

Visto desde fuera, desde la carretera que va de Palma a Andratx, destaca un edificio de paredes blancas, con las sobrias rejas al estilo sevillano y un grandioso portalón que sirve de entrada al local.

Traspassando esta puerta llegamos al vestibulo, amplísimo vestibulo, desde el cual se divisa ya toda esa maravilla que son las dos salas, divididas tan sólo por unos típicos escalones.

A la derecha del salón de invierno se halla una pared guardada por plantas naturales y en los muros, a modo de exposición, colocados cuadros, soberbios cuadros, con motivos andaluces.

Al lado derecho está la «ba-



Aspecto que ofrecía la sala de verano, el día de la inauguración del local.

Tanto las columnas como los techos de este salón están forrados en madera vieja y cobre repujado. De las columnas, sabiamente distribuidas, penden macetas cargadas de distintas plantas y dentro de ellas, una iluminación, discreta agradable.

Además cuenta también con un completísimo «show» en el que el «plato fuerte», como cabe esperar, es el folklore español en sus más variadas facetas.

#### PUNTO FINAL

No falta tampoco en esta sala el rincón con la chimenea rústica.

Pasamos después al jardín o salón de verano. Tiene éste una forma rectangular. Al fondo se ha situado el escenario de amplias dimensiones y encima de éste un tejadillo con sus ventanas de hierro. En los lados, cubiertos también por el tejado, asientos de piedra-barro, blanqueado como las paredes. En el centro de este patio verdadero vergel por la variedad de plantas y macetas están situadas las mesas con sus correspondientes sillas y bajando unos escalones se llega a la pista de baile.

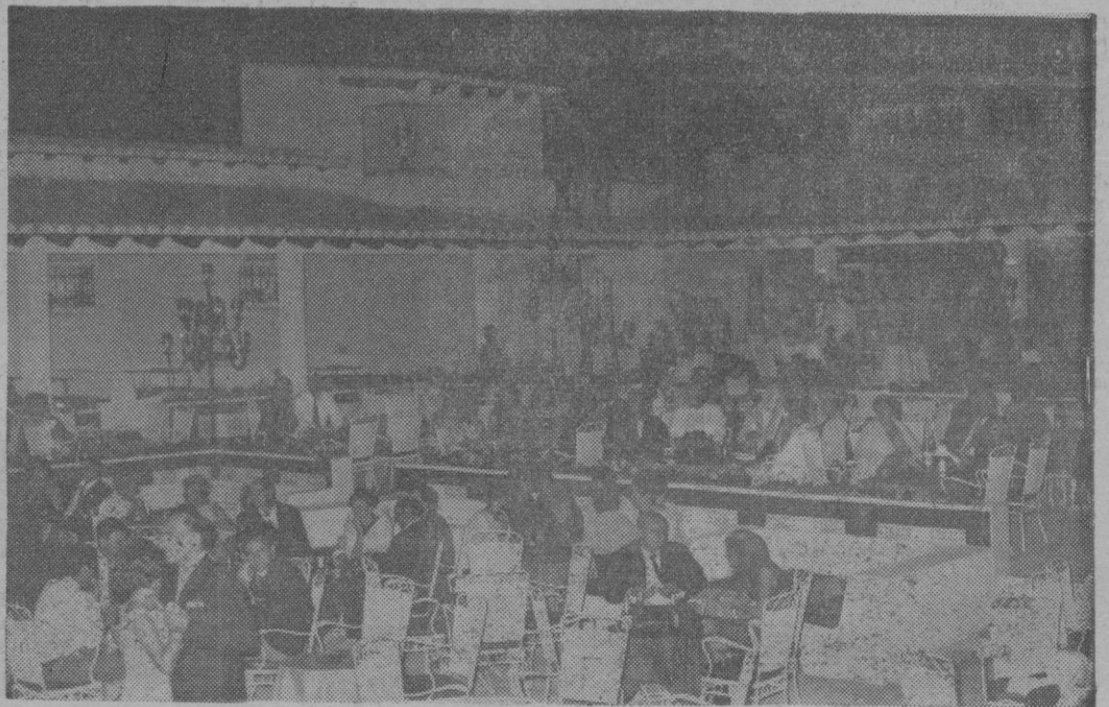
«Bolero», que ha sido creado bajo la firma «Festiva S. A.» ha contado con la extraordinaria colaboración de los arquitectos señores Malberti y Ferragut; construcciones «Rusoma S. A.»; realizadores don Pedro Otzu y don Miguel Barceló; luminotécnica: Bernardo Cabot; muebles y cortinajes «Stil»; pintura en general, Bisquerra; hierros, «Talleres Borrás»; azulejos, Durán; pinturas Segri; Frigoríficos Frau.

Entre la lista de proveedores, además de otros, figuran Bodegas Vizcaíno, concesionario del whisky escocés «Teachers».

#### EL ESPECTACULO

En «Bolero» amenizan la velada, que aseguramos ha de ser agradabilísima, dos magníficas orquestas de baile contando con un completo repertorio capaz de satisfacer al espectador más exigente.

No nos queda ya nada más que desear a la firma «Festiva S. A.» merced a la cual Palma Nova se sitúa, también en el orden de salas de fiestas en un primerísimo plano, un sin fin de éxitos.



Vista que ofrece el patio desde el salón de invierno.



Un momento del espectáculo, en el que predomina la danza española en sus más variadas facetas.

# CONDE DE CARALT

El champaña con título que ha dado un nuevo tono a la inauguración de este local

## CAVAS DEL CONDE DE CARALT







OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

**EQUIPO INTELLECTUAL**  
¿Habría sabido usted contestar a estas preguntas?

Octava fase del concurso intelectual patrocinado por LIBROS «ERESO» que finalizará el día 30 del presente mes. Por cada pregunta clave correctamente respondida se concederá un punto. El lector que mayor número de puntos alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección «RENO», de Plaza y Janés, que nos concede el patrocinador del concurso, LIBROS «ERESO».

**FILATELIA**

(1) La falsificación es tan antigua como la humanidad. Todo, prácticamente, de peor o mejor manera, ha sido falsificado, y pueden dar crédito de ello los filatélicos ya que en muchos catálogos figuran falsificaciones famosas. ¿Pero, conoce vd. en que año se descubrió la primera falsificación de sellos españoles?

**HISTORIA**

(2) Todo el mundo sabe que Washington fue el primer Presidente Norteamericano y que Jefferson, que fue quien redactó la Declaración de Independencia, ocupó también la Primera Magistratura de Estados Unidos. ¿Podría decirnos, cronológicamente, que número ocupa Jefferson entre la sucesión de Presidentes norteamericanos?

**ZOOLOGIA**

(3) Existe un ave que para correr se apoya, además de sobre los pies, sobre las alas, ¿podría decirnos cual es?

**RESPUESTAS**

(1) 1868; (2) Tercero; (3) Pingüino.

**PREGUNTA CLAVE**

Según los extranjeros los españoles somos apasionados de la lotería. Desde luego es cierto que la lotería española es quizá la más importante del mundo, pero no fue creada en España ¿Sabe Vd. dónde nació?

Respuesta ... ..

Nombre y domicilio del concursante ... ..



—Si, no sabría decirte qué...; pero le encuentro un «no sé qué» moderno.

**CRUCIGRAMA**

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1													
2													
3													
4													
5													
6													
7													
8													
9													
10													
11													
12													
13													

**HORIZONTALES.** 1: Lavativa. Especie de pino muy resinoso que crece en Méjico; 2: Cólera. Río que separa el Paraguay del Brasil; 3: Repetido; madre, Tumor blanco del hombro; Quiá; 4: Medida de longitud Pez fósil. Nombre de dos ríos del Asia Menor; 5: Altura de terreno larga y poco elevada. Páyo grande de Méjico. Brón, pícaro; 6: Segundo hijo de Adán y Eva. Tailandia; 7: La leche sin nata. Hendidura en la ropa a propósito para abrochar un botón; 8: Ijada. Comején; 9: Arca o caja que sirve para recoger cédulas de votación, etc. Asocia. Roedor; 10: Insignia de la Orden de San Antonio Abad. Vaso usado por los romanos para trasegar los líquidos. Desierto del norte de Arabia; 11: Existe. Planta de la familia de las labiadas que se cultiva en los jardines. Preposición inseparable; 12: Arbusto leguminoso parecido a la casa. Aire popular de las isla Canarias; 13: Hito o mojón que sirve de señal en los caminos. Ladri- llo seco al sol.

**VERTICALES.** 1: Se dice de uno de los linajes más ilustres de los godos. Nombre de una embarcación ligera que tiene un solo palo; 2: Esfinter. Igualdad de nivel de las cosas; 3: Río del Uruguay. Pájaros de la familia de los plocidos. Afirmación; 4: Bisonte del Cáucaso. Insecto Himenóptero. Praderia en la que suele sestear el ganado; 5: Mujer noble o de calidad. Cuadro de hortalizas. Cabello blanco; 6: Se dice del capullo formado por dos gusanos de seda juntos. Mezquino y avariento; 7: Canoa de uso en Méjico. Ninguna cosa; 8: Caña o bambú de Filipinas. Dícese del individuo de una raza filipina; 9: Ladrón muy hábil. Cada uno de los elementos de los cuerpos disociados por la corriente eléctrica. Conquistador español, compañero de Cortés en Méjico; 10: Mujer de Saturno. Dividir, cortar. Plantigrado; 11: Interjección. Aves de paso del orden de las zancudas. Movimiento convulsivo habitual; 13: Que tiene corto o cortado el rabo. Regla, precento.

**SOLUCION**

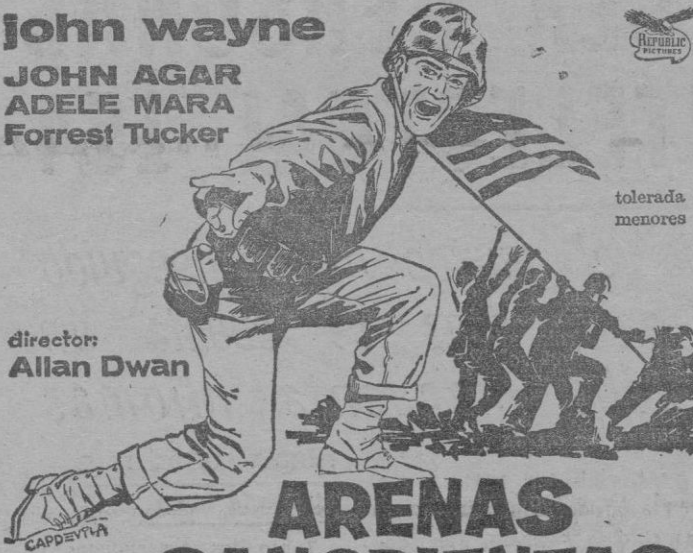
lar. Adobe.  
lar. Clato. Sin. Il. Es. Sando.  
Co. 12. R. Sen. A. Isa. N. 13. P.  
Iar. Adobe.



**Mañana**

La Marina de los Estados Unidos a la toma de famoso monte Suribacii..

**John wayne**  
JOHN AGAR  
ADELE MARA  
Forrest Tucker



director:  
**Allan Dwan**

**ARENAS SANGRIENTAS**

Guerra sin cuarte...  
Acción sin decadencia...  
El recuerdo del hogar lejano...  
De fondo «Iwo Jima»

¡La mas grandiosa película bélica de todos los tiempos!

En el mismo programa!

**ESTRENO**

**ALIKI EN LA MARINA**

EASTMANCOLOR

Juventud... Simpatía...  
Colorido... Y entre todo...  
... la encantadora B. B. griega  
HOY - Último día  
**HEROES DEL OESTE**  
¡Alarma en California!

**EL CLUB DE LOS «SUPERCEREBROS»**

(Viene de la página 32)  
adivanzas» y así puedo examinar a papá y mamá?».

**PERO ENTONCES ¿QUE ES LA INTELIGENCIA?**

Tras esta prueba decisiva, que le valió su entrada en el club Mensa, sus padres le llevaron a Londres, donde le enseñaron todo lo de interés cultural y científico que posee la ciudad. Pero donde más se divirtió Fey fue en el jardín zoológico. Terminada la visita, la niña proclamó a los cuatro vientos: «Más adelante, cuando crezca quiero ser guardián del zoológico».

Hasta los diccionarios truncan cuando tratan de definir la palabra «inteligencia». Indican, por ejemplo: «Inteligencia, del latín «intelligentia». Designa, en el sentido más amplio, el conjunto de funciones que intervienen en el conocimiento (sensación, asociación, memoria, imaginación entendimiento, razón)».

¿Puede satisfacerse esta dócta enumeración de fenómenos dispersos reunidos mediante la inteligencia en una síntesis? Evidentemente, no. Pero debemos contentarnos, a falta de otra definición, y sin embargo...

Vayamos a otro ejemplo: los mellizos del Instituto Psiquiátrico de Columbia (Estados Unidos). Son dos hermanos de 26 años con un cociente intelectual de 60 (el promedio normal gira alrededor de 100). Constituyen dos sorprendentes fenómenos cuya clasificación escapa a los psicólogos. ¿De dónde proviene la extraña capacidad numérica de sus cerebros? En este caso poco puede explicar la herencia. George y Charles son hijos de un hombre de negocios alcohólico, que aterrizzaba a su esposa.

**EL EXTRAÑO NUMERO**

En 1940 a los seis meses

de un penoso embarazo la madre dio a luz trillizos: dos niños y una niña. Esta murió a los pocos días. Los hijos sobrevivieron gracias a la incubadora. Pero, como el primer hijo del matrimonio, muerto a los 13 meses, también sufrieron de crisis convulsivas. A los treinta meses su desarrollo fisiológico se consideraba normal pero los pediatras se alarmaron ante la «devastadora agitación» de los niños: mordían, daban cabezazos, chillaban como animales.

Considerados como retrasados fueron internados en una institución especial. Allí comenzaron a mostrar un extraño talento por los números y las fechas. Actualmente se encuentran en el Medical Centre, donde fueron objeto de constantes observaciones por parte del doctor Horwitz.

A las preguntas que se les formulan sobre fechas y cifras, George y Charles responden como si estuvieran leyendo los resultados en una pantalla. «¿Qué día de la semana será el día 15 de Febrero de 2002?». Un viernes. «¿Qué fecha será el cuarto lunes de Marzo de 1993?». Un 22...

Pero lo más sorprendente es que también darán datos meteorológicos sobre fechas pasadas, datos que han quedado registrados infaliblemente en su memoria. Cuando se les pregunta cómo es posible que recuerden tantas cifras y nombres responden: «Lo sé, está en mi cabeza».

En Francia, en el siglo XIX se utilizó por primera vez el término de «idiotas sabios» para calificar casos análogos. De momento queda el misterio de estos mellizos americanos y las actuales investigaciones sobre la materia nos permitirán quizás en el futuro, tener ideas más claras y exactas sobre la inteligencia y sus anomalías.

CECILE CLARE en Servicio Especial de EFE

**NIGHT - CLUB**  
10 - 11  
septiembre  
**ADAMO**  
LA MAXIMA VEDETTE EUROPEA ACTUAL  
CERRARA CON BROCHE DE ORO NUESTRA  
GRAN PROGRAMACION VERANO 1966  
Reserve con anticipación su mesa Tel.: 32657

**Se necesitan REPARTIDORES para este periódico**  
RAZON: ADMINISTRACION «BALEARES»  
**Lea «BALEARES»**

LA AMAZONIA PERUANA

RUMBO A LA SELVA: DE LIMA A SATIPO

Puerto Ocopa, fundada en 1914, sigue siendo una misión

Los indios Campas pasan el día en sus cobertizos bebiendo chicha y asando plátanos

El Padre Castillo abandonó su cátedra para regentar la misión de Puerto Ocopa

(-I-)

Ya he empezado el viaje. En realidad no ha sido muy complicado. Para llegar a Puerto Ocopa, auténtico punto de partida de la expedición que, durante más de dos semanas, nos va a llevar por el interior de la selva amazónica, han bastado tres horas en un cómodo avión militar, desde Lima a San Francisco de Satipo y veinte minutos más en una diminuta avioneta, desde este último lugar hasta la cuidada pista de la misión de Puerto Ocopa, en la confluencia de los ríos Perene y Pangao.

El avión que nos lleva de Lima, perteneciente al comando aéreo peruano, tiene una severidad auténtica castrense. Estamos bien lejos de las comodidades de los «jets» de las compañías internacionales. A lo largo del fuselaje, una simple banqueta larga, con los anchos cinturones de seguridad. Al fondo, la carga, sujeta con gruesas maromas. Detrás de cada plaza un grueso tubo de goma. Destapo la extremidad y una fresca corriente de oxígeno me cosquillea las narices. Este es el sustituto de las cabinas climatizadas de los aviones comerciales.

Poco después del despegue, un tanto rudo —y a punto de ser accidentado, ya que el Stewart había cerrado mal la puerta de la cabina—, nos sirven café, sándwiches y ensaladas de fruta. La mayor parte de los zarandeados pasajeros rehúsan con una mueca de terror. Uno, que nunca se ha distinguido por su hipersensibilidad, ataca la pitanzada de buena gana. Las cosas van cada vez mejor. Me siento en plena forma. Algunos pasajeros, entre ellos un Teniente Coronel Aviador sentado a mi lado, se han enclufado en la boca el tubo de oxígeno. Los miro con cierta consideración. ¡Enclenques! Un enclenque un cigarrillo. Un Coronel que había subido a bordo pisando fuerte y perdonándonos la vida a los civiles, sentado ahora enfrente de mí, se encuentra envarado en su asiento y aprieta con fuerza su descomunal gorra de plato contra su estómago. Tiene la piel un tanto verde, de pronto. «¡Qué raro!», pienso. Y doy una buena chupada al pitillo. La piel del oficial se vuelve un poco más verde y, mirando con ojos exorbitados, se entrega a una mímica extraña, señalando mi cigarrillo y su estómago. «No faltaba más», digo, y le tiendo la cajetilla. En vez de coger un cigarrillo, empieza a braccar más fuerte y pone los ojos en blanco. Decididamente, no entiendo nada. El Teniente Coronel a mi lado se saca el tubo de oxígeno de la boca y metiéndose prácticamente en mi reja, vocifera, para cubrir el estruendo de los motores: «No fume usted. El humo...» Adopto un ligero aire de perdonavidas y, con una sonrisita condescendiente, aplasto mi colilla con el talón de mi bota. No entiendo por qué esta gente se pone enferma. Yo nunca me he sentido mejor, nado en plena felicidad. Ello se debe notar, porque el oficial que está a mi lado, me tiende una boquilla de oxígeno. Refuso, con aire de superman que le cediese un asiento en el tranvía. El oficial repite su gesto, acompañándolo de una interjección energética, adivinada, mas que oída. Uno, superman o no, no ha olvidado ciertos hábitos contraídos en el servicio militar, y se mete el narquie en la boca, sumiso esta vez. Bocabanada tras vocabanada de oxígeno, la euforia va desapareciendo y, por fin, me doy cuenta de que la reclusión extraordinaria que me había invadido es de la que cualquier puede conseguir, sabiendo en cinco minutos del nivel del mar a cinco mil metros de altura, en una cabina no presurizada. Así es la vida. Esta lección de humildad me da de qué pensar el resto del viaje, primero sobre la cordillera del Cerro de Pasco, más tarde sobre la jungla que empieza en los contratuertes de la cordillera hasta el aterrizaje final en San Francisco de Satipo, más corrientemente denominada Satipo a secas.

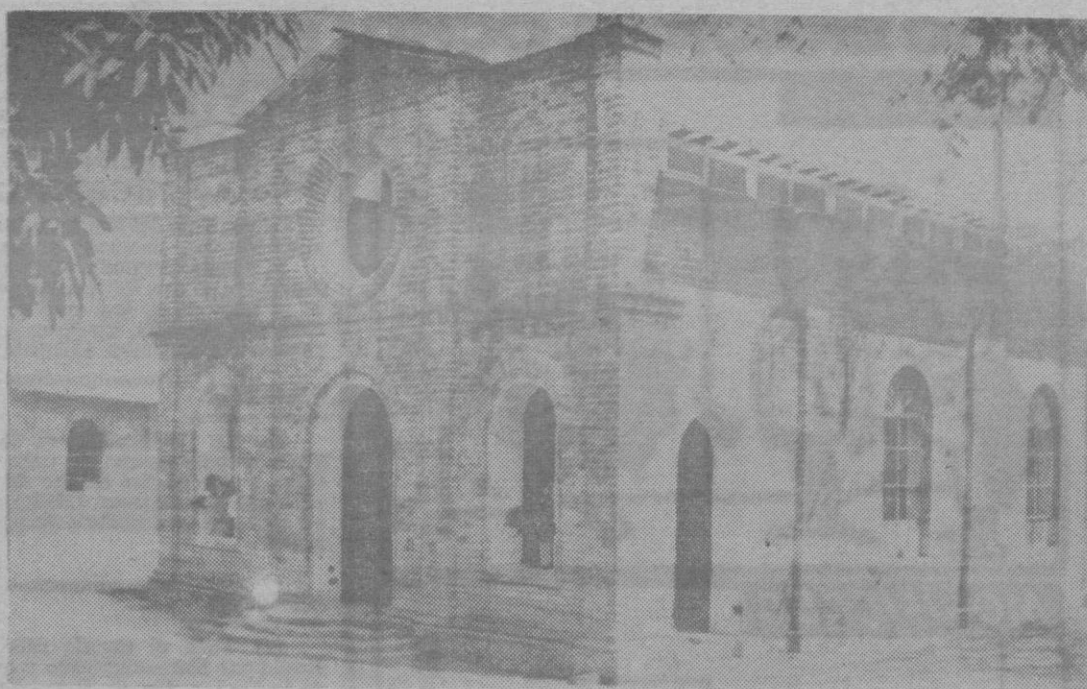
SAN FRANCISCO DE SATIPO No habrá avión hasta el día siguiente para Puerto Ocopa, así que tomo habitación en el «Hotel Central» y me doy una vuelta por el pueblo. Satipo fue una misión franciscana, fundada en 1914 por el Padre Rafael Gasteluna. Los colonos afuyeron lentamente durante años, poblando este rico valle y la apertura finalmente de una carretera de Huancayo en la sierra, le confirió categoría de ciudad.

Hoy es aún el tipol poblado fronterizo, con casas de madera y aceras de lo mismo, con la jungla que se asoma a las ventanas de las casas limitrofes y la luz eléctrica proporcionada por un grupo que se detiene a las doce de la noche. La noche de Satipo es aún una noche del principio del mundo, con las estridencias de las gigantescas chicharras tropicales como telón de fondo único. Debajo de mi mosquitero, en la habitación de mi hotel, trato de conciliar el sueño inútilmente, buscando los ruidos de los escapes de autos, que hasta anoche tanto maldecía en la populosa Lima. Por la tarde me he dado una vuelta por la ciudad, he cenado en un «restaurant», con cerveza helada —la última que beberé durante semanas— y el estruendo de un gigantesco y policromo tocadiscos sazonando la escasa carne y los abundantes frijoles del yantar. Más tarde estuve en el cine —hay cine en Satipo un día por semana— y vi una película en la que Marcello Mastroianni, en atuendo cortesano de finales del siglo XVIII, se pasea fantasmagórico por un viejo caserón romano e intercambia exquisiteces con otros personajes igualmente incongruentes. La civilización está llegando a Satipo.

Al día siguiente subo temprano al cercano «aeropuerto» —una pista accidentada que marca el límite norte de la población, junto a la selva— y espero la llegada de mi avioneta jugando con la «rana» —«El sapo», le llaman aquí— con un paisano. Me complace ver que no he perdido el pulso, desde que me jugaba con porrones de tinto con gaseosa con los amigos de Mansilla, en León, años ha. Gano una cola-cola y estoy

apuntándola cuando aterriza el avión-taxi. Es apenas mayor que un Fiat-600, y tomo plaza en él, sentado sobre un saco de sal, al lado del piloto, un joven sonriente y despreocupado, que despegue con una mano. Es curioso, a bordo de estas menudencias tiene uno la impresión de que no le puede pasar nada, aunque falle el motor. Seguimos tranquilamente el curso del Pangao, durante veinte minutos, hasta llegar al Perene, aquí y allá humean pequeñas extensiones de selva calcinada. Los campos queaman así pequeños terrenos, donde sembrarán una cosecha esporádica para, apenas recogida, devolver el terreno a la selva. Ya veremos la temporada próxima.

PUERTO OCOPA. UNA MISIÓN NADA MÁS Puerto Ocopa fue fundada en 1914, y sigue siendo, a través



PUERTO OCOPA, UNA MISIÓN NADA MÁS, FUE FUNDADA EN 1914. EN 1947, UN TERREMOTO DESTRUYÓ LAS TORRES DE ESTA IGLESIA Y UN ALUVIÓ DEL RÍO SEPULTÓ CASI LA MITAD DE LOS EDIFICIOS. — (Foto Cifra)

de las vicisitudes, una misión y nada más, aún no tiene certeza que la una a... la civilización. Las mencionadas vicisitudes han sido —las más importantes— el terremoto de 1947, que tiró las torres de la iglesia y trajo un aluvión del río, que sepultó casi la mitad de los edificios. Aún se puede ver dónde llegaba la arena, en las paredes blancas de la iglesia y de la residencia de las madres. Después, hubo, el año pasado, la operación militar en contra de los guerrilleros comunistas que habían hecho de la religión su teatro de operación.

Como consecuencia, un destacamento de la guardia civil llegó a instalarse en los terrenos de la misión. Posible objetivo de la ofensiva guerrillera. Deshecha ésta, las guardias siguen aquí, dándose la gran vida, bajo este sol espléndido, pescando y bañándose en el río y echando una ojeada lejana y ocasional a las jóvenes pulidas de la misión. Sin embargo, eso sí, ahí están las cinco madres y el padre Castillo, como otras tantas cluacas, dispuestas a echar todos los anatemas sobre el osado que... «La ociosidad es madre de todos los

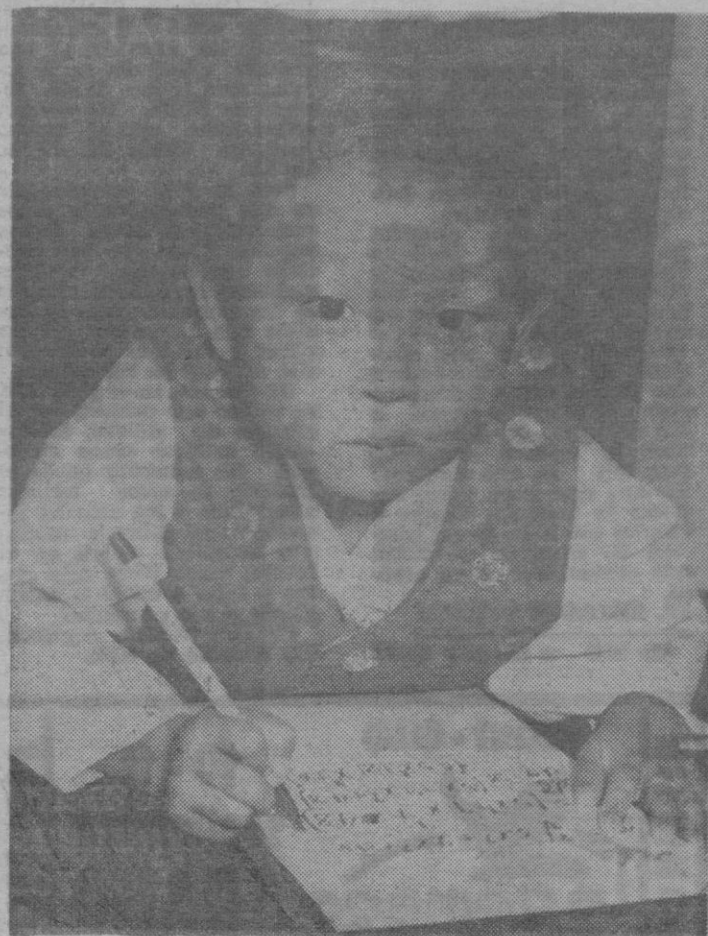
vicios», afirma el padre Castillo, severo. Mientras los campos establecidos en los terrenos de la misión pasan el día tumbados a la sombra de sus cobertizos, asando plátanos y bebiendo chicha fermentada —delicioso brebaje, se lo aseguro—; pescando algo de vez en cuando para variar el menú, o clavando un loro de un flechazo certero. Estos «salvajes»... y uno, civilizado más o menos, no puede reprimir, viéndolos, un suspiro de envidia.

Por Juan Ramón de la Cruz (de los Servicios Especiales de Efe).

EL CLUB DE LOS «SUPERCEREBROS»

SE TRATA DEL CLUB «MENSA», FUNDADO EN 1945 EN LONDRES, Y AL QUE SOLO PUEDEN PERTENECER PERSONAS CON COCIENTE INTELECTUAL 154

Sólo diez mil personas en todo el mundo han conseguido superar sus terribles tests y entre ellas se cuenta un intérprete de la ONU, que sabe cincuenta idiomas



UN NIÑO «FENÓMENO»: EL COREANO, KIM UNG-YONG, QUE A LOS TRES AÑOS ERA CAPAZ DE REALIZAR PROBLEMAS DE CÁLCULO INTEGRAL Y DIFERENCIAL Y HABLABA CORRIENTEMENTE EL ALEMÁN Y EL INGLÉS, ADEMÁS SU LENGUA NATAL — (Cifra)

EL club que posee reglas de admisión más severas en todo el mundo es el club «Mensa». Fue fundado en 1945 por un grupo reducido, bajo el signo de la inteligencia. Sus primeros miembros provenían de Oxford. Actualmente sólo diez mil personas en el mundo han conseguido superar la barrera de una terrible serie de «tests».

Hay que aclarar que el club no pretende seleccionar personajes célebres, ni genios famosos, sino que procura descubrir «supercerebros». Una reciente encuesta realizada por el Instituto Tecnológico de Massachusetts demostró que los científicos famosos por sus sensacionales descubrimientos, así como los grandes creadores calificados de genios por sus contemporáneos, no siempre han sido, forzosamente «supercerebros». Para merecer esta suprema patente de inteligencia hay que alcanzar el «Cociente intelectual 154».

Entre los miembros de la famosa organización figura un intérprete de las Naciones Unidas que conoce cincuenta idiomas, entre ellos el indostánico, el pendjabí, el turco y naturalmente, el chino. El miembro más reciente es una niña de siete años: Fey Lazarides. Sus padres, que tienen otros seis hijos, además de Fey, pertenecen al club Mensa; allí se conocieron y se casaron por amor como cualquiera de nosotros

PROBLEMAS DE INTELIGENCIA PURA

Tanto los especialistas en genética como los psicólogos se han quedado perplejos ante el caso Fey. Y no es para menos, la niña ha logrado derrotar a su padre en la resolución de los problemas más difíciles de inteligencia pura. En treinta segundos logró resolver un test de clasificación en el cual fracasaron el 70 por ciento de los estudiantes de Oxford.

Pero pese a haber alcanzado a los siete años el «Cociente intelectual 154», Fey juega a las muñecas, exige que su madre la acaricie para dormirse, trepa a los árboles y pesca ranas en el estanque próximo a la vasta mansión de Launceston, en Cornwall, donde reside la familia Lazarides. Pero la niña no va a la escuela de la localidad. Evidentemente, para una chiquilla que se divierte haciendo juegos malabares con los verbos irregulares latinos, sería perder el tiempo citar las tablas de multiplicar y ceñirse al programa de los alumnos normales.

Los padres de Fey pidieron a Conrad Graham, eminente psicólogo, que opinase sobre el caso de su hija. El resultado de este examen psicológico no se hizo esperar: la niña superó en menos de un minuto el test impuesto por Graham y le preguntó inmediatamente:

«¿Me prestas tu «juego de...» (Continúa en la página 31)

